Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 105 (1987)

Heft: 274

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 29.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

AUS

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ✆ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 69.–, halbj. Fr. 40.–, Ausland Fr. 90.– jährlich
Inserate: Publicitas, 3001 Bern ✆ 031 65 11 11, pro mm 66 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ✆ 031 61 22 21
Prix: Année civile fr. 69.–, un semestre fr. 40.–, étranger fr. 90.– par an
Annonces: Publicitas, 3001 Berne ✆ 031 65 11 11, le mm 66 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 274 – 4589

Bern, Mittwoch, 25. November 1987 — 105. Jahrgang
Berne, mercredi, 25 novembre 1987 — 105e année

No 274 – 25. 11. 1987

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge – Faillites et concordats – Fallimenti e concordati

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 356073–356084

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Grosshandelspreisindex im Oktober 1987 – L'indice des prix de gros en octobre 1987.

Private Anzeigen – Annonces privées – Annunci privati

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Konkurse – Faillites – Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Dienstag 12 Uhr bzw. Donnerstag 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach 2170, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale 2170, 3001 Berne, le mardi et le jeudi jusqu'à 12 heures au plus tard.

Konkurseröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Ouvertures de faillites

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich (5608)

Gemeinschuldner: **Cantieni Georg,** geb. 1951, von Patzen-Fardün GR, Arbentalstrasse 316, 8045 Zürich, Grossist, früher Inhaber der Einzelfirma «Cala Georg Cantieni», in 8952 Schlieren.

Datum der Konkurseröffnung: 23. Oktober 1987.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 15. Dezember 1987.

8036 Zürich, 18. November 1987 — Konkursamt Wiedikon-Zürich: E. Spitznagel, Notar

Kt. Luzern (5646)

Gemeinschuldner: **Wyss Rudolf,** geb. 2. August 1952, Metzger, Pappelweg 2, 6207 Nottwil.

Konkurseröffnung: 13. November 1987, infolge Insolvenzerklärung.

Eingabefrist: 21. Dezember 1987.

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hiefür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6018 Buttisholz, 23. November 1987 — Konkursamt Sursee

Kt. Basel-Stadt (5624)

Gemeinschuldner: **Handschin Rudolf,** geb. 8. Juli 1954, von St. Stephan BE, Sternengasse 7, Riehen BS, Inhaber der Einzelfirma «Handschin», Betrieb eines Gipsergeschäftes, Prattelerstrasse 3, Muttenz BL.

Datum der Konkurseröffnung: 5. Oktober 1987.

Summarisches Konkursverfahren.

Eingabefrist: bis 15. Dezember 1987.

4001 Basel, 25. November 1987 — Konkursamt Basel-Stadt

Kt. Basel-Landschaft (5626)

Gemeinschuldner: **Pol-Imobersteg Mario,** geb. 23. Mai 1941, Heizungsmonteur, von Italien, Am Stausee 23/7, 4127 Birsfelden.

Datum der Konkurseröffnung: 3. November 1987.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 16. Dezember 1987 (Wert 3. November 1987).

Von denjenigen Gläubigern, welche bis zum 7. Dezember 1987 nicht schriftlich Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie das Konkursamt zur sofortigen freihändigen Verwertung der gesamten Aktiven ermächtigen.

4144 Arlesheim, 20. November 1987 — Konkursamt Arlesheim

Kt. Basel-Landschaft (5625)

Gemeinschuldner: **Straub-Pavelka Bruno,** geb. 5. Juni 1938, Kaufmann, von Egnach und Hefenhofen TG, Kleestrasse 5, 4153 Reinach.

Eigentümer folgender Grundstücke:

1. Grundbuch Reinach BL:
   Stockwerkeigentum-Parzelle 5031: 15,3/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Bl. 661, mit Sonderrecht an der 2-Zimmer-Wohnung im 4. Obergeschoss, nördlich, nebst Kellerabteil, laut Begründungsvertrag und Aufteilungsplan, Habshagstrasse 6.
2. Grundbuch Locarno:
   Parzellen 2867 und 2866 (⅔ ME-Anteil), Einfamilienhaus mit Schwimmbad und 2 Autoabstellplätze, Via Sasso Misocco, Gemeinde Gordola TI.

Datum der Konkurseröffnung: 3. November 1987.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 16. Dezember 1987 (Wert 3. November 1987).

Von denjenigen Gläubigern, welche bis zum 7. Dezember 1987 nicht schriftlich Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie das Konkursamt zur sofortigen freihändigen Verwertung der gesamten Aktiven ermächtigen.

4144 Arlesheim, 20. November 1987 — Konkursamt Arlesheim

Ct. de Genève (5606)

Failli: **Salmon Rafaël,** 1er novembre 1952, Pérou, chauffeur, domicilié chemin de Montfleury 38, à Versoix, exploitant précédemment un laboratoire de développement de photographies; commerce de vidéocassettes et de matériel informatique à l'enseigne «Rainbow Photo Salmon», sis rue de Zurich 32, à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 26 août 1987.

Liquidation sommaire, art. 231 LP: 23 novembre 1987.

Délai pour les productions: 15 décembre 1987.

1211 Genève 3, 25 novembre 1987 — Office des faillites, Le préposé: D. Grosbéty

Ct. de Genève (5603)

Faillie: **Reliure industrielle Roger Veihl, ERVE, J-M. Champrenaud et M. Hertzschuch,** exécution de tous travaux de reliure, brochage industriel, reliure d'art, ayant son siège route du Nant-d'Avril 107, à Meyrin.

Date de l'ouverture de la faillite: 21 septembre 1987.

Liquidation sommaire, art. 231 LP: 23 novembre 1987.

Délai pour les productions: 15 décembre 1987.

1211 Genève 3, 25 novembre 1987 — Office des faillites, Le préposé: D. Grosbéty

Ct. de Genève (5602)

Failli: **Champrenaud Jean-Marc,** 23 mai 1927, VD, relieur, domicilié chemin du Clos 4A, au Grand-Lancy, associé dans la snc Reliure industrielle Roger Veihl, ERVE, J-M. Champrenaud et M. Hertzschuch, exécution de tous travaux de reliure, brochage industriel, reliure d'art, ayant son siège route du Nant-d'Avril 107, à Meyrin.

Propriétaire des immeubles suivants sur la commune d'Onex GE:

Parcelle no 630, plan 8, d'une contenance totale de 1004 m² sur laquelle existent:

Habitation, maçonnerie no 662	de 150 m²
terrasse couverte, maçonnerie	de 14 m²
garage, maçonnerie, no 663	de 21 m²
places jardins et parcs	de 819 m²

Il dépend de cette parcelle la copropriété pour 1/7e de la parcelle no 663 et la copropriété pour 1/32e de la parcelle no 470.

Date de l'ouverture de la faillite: 1er octobre 1987.

Liquidation sommaire, art. 231 LP: 23 novembre 1987.

Délai pour les productions: 15 décembre 1987; pour l'indication des servitudes: 15 décembre 1987.

1211 Genève 3, 25 novembre 1987 — Office des faillites, Le préposé: D. Grosbéty

Ct. de Genève (5605)

Failli: **Hertzschuch Michel Henri,** 13 octobre 1941, GE, commerçant, domicilié chemin de Relion 1F, à Collonge-Bellerive, associé dans la snc Reliure industrielle Roger Veihl, ERVE, J-M. Champrenaud et M. Hertzschuch, exécution de tous travaux de reliure, brochage industriel, reliure d'art, ayant son siège route du Nant-d'Avril 107, à Meyrin.

Date de l'ouverture de la faillite: 8 octobre 1987.

Liquidation sommaire, art. 231 LP: 23 novembre 1987.

Délai pour les productions: 15 décembre 1987.

1211 Genève 3, 25 novembre 1987 — Office des faillites, Le préposé: D. Grosbéty

Ct. de Genève (5607)

Information

Faillite définitive dont la publication paraîtra ultérieurement.

Les débiteurs de la faillite ci-dessous sont priés de s'annoncer, ainsi que ceux qui détiennent des biens à quelque titre que ce soit, sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2.

Les personnes qui revendiquent des biens sont également tenues de s'annoncer immédiatement.

Faillie: **Sagema Informatique SA, en liquidation,** achat, vente et location d'ordinateurs, ainsi que le développement de logiciels, leur commercialisation et la fourniture de conseils aux entreprises en matière d'informatique, ayant son siège cours des Bastions 14, à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 22 octobre 1987.

1211 Genève 3, 25 novembre 1987 — Office des faillites, Le préposé: D. Grosbéty

Ct. de Genève (5604)

Failli: **Eggimann Willi,** 2 février 1930, BE, expert-comptable, toutes affaires ayant trait à la profession d'expert-comptable et aux fonctions de fiduciaire, sis boulevard de la Tour 10, à Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus.

Date de l'ouverture de la faillite: 26 octobre 1987.

Liquidation sommaire, art. 231 LP: 23 novembre 1987.

Délai pour les productions: 15 décembre 1987.

1211 Genève 3, 25 novembre 1987 — Office des faillites, Le préposé: D. Grosbéty

Einstellung des Konkursverfahrens

(SchKG 230)

Suspension de la liquidation

(LP 230)

Kt. Zürich (5609)

Über **Meier René,** geb. 8. Juni 1955, von Endingen AG, ehemals Inhaber des Cafés Streuli, Badenerstrasse 663, 8048 Zürich, neue Adresse: Zollweg 2c, 5034 Suhr AG, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 22. Oktober 1987 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 18. November 1987 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 5. Dezember 1987 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8048 Zürich, 19. November 1987 — Konkursamt Altstetten Zürich, Postfach, 8048 Zürich

Kt. Zürich (5627)

Über die **Ecofina AG,** mit Sitz in Zürich, Regensdorferstrasse 69, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 29. November 1987 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 19. November 1987 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 4. Dezember 1987 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2500.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8049 Zürich, 20. November 1987 — Konkursamt Höngg-Zürich

Kt. Schwyz (5647)

Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes March vom 13. Oktober 1987 wurde über **Breitschmid Liliane,** geb. 16. Oktober 1957, von Wohlen AG (Inhaberin der Einzelfirma Boutique Veruschka, Predigerplatz 18, 8001 Zürich), wohnhaft in 8853 Lachen, Herrengasse 1, der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung desselben Richters am 20. November 1987 mangels Aktiven wieder eingestellt.

Sofern nicht ein Gläubiger der Gemeinschuldnerin binnen zehn Tagen ab dieser Veröffentlichung beim unterzeichneten Amt die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Betrag von Fr. 3000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8853 Lachen, 23. November 1987 — Konkursamt March

Ct. de Vaud (5610)

Par décision du 27 juillet 1987, le président du Tribunal du district de Morges a prononcé la faillite de **Drai Jacques,** né le 25 juillet 1945, originaire de France, précédemment à Lussy-sur-Morges, actuellement sans domicile connu.

Ensuite de constatation de défaut d'actif, le juge a prononcé la suspension de cette liquidation.

Si aucun créancier ne demande la continuation de cette procédure d'ici au 5 décembre 1987 en faisant une avance de frais de fr. 1500.–, elle sera clôturée sans autre.

1110 Morges, 17 novembre 1987 — Office des faillites, Morges: R. Chappuis, préposé

Ct. de Genève (5599)

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.

Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.

Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Faillie: **Tressa Sales Ltd Geneva SA,** commerce de montres, de mouvements de montres, de pièces détachées, d'accessoires de montres et de tous produits fabriqués dans l'industrie horlogère ou d'autres branches industrielles apparentées. La société peut acquérir des participations à des entreprises, acquérir, aliéner, louer ou mettre en valeur tous immeubles, ayant son siège rue Sismondi 15, à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 4 mai 1987.

Date de suspension de la liquidation: 23 novembre 1987.

Délai pour l'avance des frais: 7 décembre 1987.

Montant de l'avance: fr. 3500.–.

1211 Genève 3, 25 novembre 1987 — Office des faillites, Le préposé: D. Grosbéty

Ct. de Genève (5598)

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.

Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.

Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Faillie: **Lasidi SA,** toutes transactions en matière première notamment opérations à terme sur marchandises ainsi que toutes autres opérations commerciales, financières et immobilières de même que tous investissements, ayant son siège rue du Stand 54, à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 12 octobre 1987.

Date de suspension de la liquidation: 23 novembre 1987.

Délai pour l'avance des frais: 7 décembre 1987.

Montant de l'avance: fr. 3500.–.

1211 Genève 3, 25 novembre 1987 — Office des faillites, Le préposé: D. Grosbéty

Ct. de Genève (5596)

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.

Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.

Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Faillie: **Acte SA,** administration de centres d'affaires procurant toute prestations de services administratifs et mise à disposition de locaux commerciaux, ayant son siège route de Florissant 47ter, à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 19 octobre 1987.

Date de suspension de la liquidation: 23 novembre 1987.

Délai pour l'avance des frais: 7 décembre 1987.

Montant de l'avance: fr. 3500.–.

1211 Genève 3, 25 novembre 1987 — Office des faillites, Le préposé: D. Grosbéty

Ct. de Genève (5597)

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.

Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.

Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Faillie: **Finlay Robertson, Londres, succursale de Genève,** experts-comptables, rue de Vermont 9A, à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 19 octobre 1987.

Date de suspension de la liquidation: 23 novembre 1987.

Délai pour l'avance des frais: 7 décembre 1987.

Montant de l'avance: fr. 3500.–.

1211 Genève 3, 25 novembre 1987 — Office des faillites, Le préposé: D. Grosbéty

Kollokationsplan – Etat de collocation

(SchKG 249–251) – (LP 249–251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation original ou rectifié passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich (5628)

Abänderung des Kollokationsplans

Im Konkurse über die **Kota Rajneesh Neo-Sannyas Commune Cooperative** (Genossenschaft), Baumackerstrasse 42, 8050 Zürich 11, liegt der infolge nachträglicher Forderungseingabe ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern bei uns zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung der nachträglich anerkannten Forderung sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 25. November 1987 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

8050 Zürich, 20. November 1987 — Konkursamt Oerlikon-Zürich

Kt. Zürich (5611)

Im Konkurs über die **GOJ Werkzeuge AG,** mit Sitz in 8400 Winterthur, Breitestrasse 3, mit Geschäftsräumen am Waldeggweg 7a, Winterthur, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Winterthur-Altstadt, Stadthausstrasse 14, Winterthur, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 25. November 1987 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Winterthur anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

8400 Winterthur, 24. November 1987

Konkursamt Winterthur-Altstadt

Kt. Bern (5612)

Neuauflage des Kollokationsplanes infolge Zulassung zweier sistierter Forderungen in Klasse V

Gemeinschuldnerin: **Aaretrans AG,** Effingerstrasse 20, 3008 Bern.

Anfechtungsfrist: 5. Dezember 1987.

3000 Bern, 17. November 1987 — Konkursamt Bern

Kt. Basel-Stadt (5629)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurse über **Bossart & Engeli, Weine en gros AG,** Isteinerstrasse 86 und Wettsteinallee 71, Basel, liegen der Kollokationsplan sowie das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt anhängig zu machen, beides innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.

4001 Basel, 25. November 1987 — Konkursamt Basel-Stadt

Kt. Basel-Landschaft (5634)

Im Konkurse über **Batt Corinna,** Gruthweg 2, 4142 Münchenstein, liegt der infolge nachträglicher Forderungseingabe abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

4144 Arlesheim, 20. November 1987 — Konkursamt Arlesheim

Kt. Basel-Landschaft (5631)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über **Hertrampf-Müller Werner,** geb. 9. Juli 1937, von Deutschland, Elektromechaniker, Fiechtenweg 65, 4153 Reinach, liegen der Kollokationsplan und das Inventar ab 26. November 1987 auf der unterzeichneten Amtsstelle (Domplatz 9, Büro 15) zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist.

4144 Arlesheim, 25. November 1987 — Konkursamt Arlesheim

Kt. Basel-Landschaft (5633)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über ausgeschlagene Verlassenschaft **Speiser-Bugmann Hans Rudolf,** geb. 5. März 1955, von Wintersingen BL, wohnhaft gewesen in 4153 Reinach, Tschäpperliring 1, liegen der Kollokationsplan und das Inventar ab 26. November 1987 auf der unterzeichneten Amtsstelle (Domplatz 9, Büro 15) zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist.

4144 Arlesheim, 25. November 1987 — Konkursamt Arlesheim

Kt. Basel-Landschaft (5632)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über **Wyss-Halbeisen Max,** geb. 23. Oktober 1944, von Basel, Heizungsmonteur, Wartenbergstrasse 47, 4127 Birsfelden, liegen der Kollokationsplan und das Inventar ab 26. November 1987 auf der unterzeichneten Amtsstelle (Domplatz 9, Büro 15) zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist.

4144 Arlesheim, 25. November 1987 Konkursamt Arlesheim

Kt. Basel-Landschaft (5630)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über **Zervair AG,** Wildensteinerstrasse 21, 4132 Muttenz, per Adr.: Walter Zerwetz, Im Lerchengarten 328, 4147 Aesch, liegen der Kollokationsplan und das Inventar ab 26. November 1987 auf der unterzeichneten Amtsstelle (Domplatz 9, Büro 15) zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist.

4144 Arlesheim, 25. November 1987 Konkursamt Arlesheim

Ct. Ticino (5635)

Si rende noto che presso lo scrivente ufficio, dove i creditori potranno prenderne conoscenza, è depositata a contare dal 25 novembre 1987 la graduatoria nel fallimento di **Trevisan Antonio,** impresa costruzioni, Bellinzona.

Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte davanti l'autorità giudiziaria, entro dieci giorni dal deposito. In caso contrario, essa si considererà come riconosciuta.

6500 Bellinzona, 20 novembre 1987

Ufficio esecuzione e fallimenti
Per l'ufficio: W. Paioni, uff.

Ct. Ticino (5613)

Fall. n. 6/1987

Fallita: (autofallimento) **Covertex SA,** via San Martino 2, 6850 Mendrisio.

Si rende noto che a contare dal 25 novembre 1987 e per un periodo di dieci giorni è depositata presso il nostro ufficio, dove i creditori possono prenderne conoscenza, la graduatoria dei crediti insinuati nel fallimento sopraccitato.

Eventuali azioni di contestazione dovranno essere introdotte, entro dieci giorni dalla data del deposito, davanti all'autorità giudiziaria. In caso contrario essa si avrà per riconosciuta.

Si avverte inoltre che qualora la maggioranza dei creditori non faccia opposizione scritta, allo scrivente ufficio, entro il 5 dicembre 1987, l'amministrazione del fallimento si ritiene autorizzata alla rinuncia dei diritti contestati (azione contro i debitori della fallita – continuazione della causa per un credito iscritto in 5a classe della graduatoria promemoria ai sensi dell'art. 63 RUF 13 7 1911 e azione contro le persone incaricate della amministrazione, della gestione o della revisione, prevista agli art. 754–756 del CO).

I creditori possono chiedere la cessione di queste pretese, a norma dell'art. 260 LEF, entro dieci giorni a partire dal 9 dicembre 1987.

6850 Mendrisio, 19 novembre 1987 Ufficio esecuzione e fallimenti
Per l'ufficio: A. Caimi, uff.

Ct. de Vaud (5614)

Etat de collocation complémentaire

Failli: **Angst Léonard,** précédemment route de l'Etraz 48, act. route de Clémenty 50, 1260 Nyon.

Date du dépôt: 25 novembre 1987.

Etat de collocation complémentaire ensuite de l'admission de productions suspendues.

Délai pour intenter action en opposition: 5 décembre 1987, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1260 Nyon, 25 novembre 1987 Office des faillites de Nyon:
J. Froidevaux, préposé

Ct. de Vaud (5636)

Failli: **Gex Michel,** 1943, originaire de Daillens, importation et commerce en gros de produits carnés surgelés et d'autres articles de consommation, chemin de la Cocharde 5, 1806 St-Légier.

L'état de collocation est déposé à l'office.

Délai pour intenter action en opposition: 5 décembre 1987, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est aussi déposé, art. 32 al. 2 OOF.

Dans le même délai, les créanciers peuvent solliciter la cession des droits de la masse, art. 260 LP, au sujet de revendications de propriété reconnues fondées par l'administration de la faillite (art. 47, 49, 80 OOF). A défaut de procéder dans le délai fixé, les décisions de l'office seront définitives.

1800 Vevey, 20 novembre 1987 Office des faillites de Vevey:
B. Stutzmann, préposé

Ct. de Genève (5645)

Sont déposés dès ce jour:

1. L'état de collocation.
2. L'état des revendications.
3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.

Il est imparti aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:

1. Intenter action contre l'état de collocation.
2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Faillie: **Ardil SA,** acquisition, promotion, commercialisation et vente de tout produit; études des marchés, assistance technique et commerciale, formation et surveillance d'un réseau d'agents, et financement s'y rapportant; prise de participations et gestion d'entreprises, ayant son siège place du Port 2, à Genève. (Réf. no 1)

1211 Genève 3, 25 novembre 1987 Office des faillites
Le préposé: D. Grosbéty

Ct. de Genève (5600)

Sont déposés dès ce jour:

1. L'état de collocation.
2. L'état des revendications.
3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.

Il est imparti aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:

1. Intenter action contre l'état de collocation.
2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Faillies:

CW Computerworld SA, achat, vente, exportation, distribution, location et entretien technique de tout matériel et installations dans le domaine de l'informatique et de la bureautique, ayant son siège rue de Chantepoulet 10, à Genève. (Réf. no 1)

Kerigan S.à r.l., commercialisation et vente de produits cosmétiques, ayant son siège rue de la Rôtisserie 2, à Genève. (Réf. no 1)

1211 Genève 3, 25 novembre 1987 Office des faillites
Le préposé: D. Grosbéty

Ct. de Genève (5601)

Modifications d'état de collocation et des revendications

Sont déposés à nouveau dès ce jour:

1. L'état de collocation.
2. L'état des revendications.

Il est imparti aux créanciers un délai de 10 jours dès la date du dépôt pour:

1. Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).
2. Demander la cession contre la (les) nouvelle(s) revendication(s), sinon chaque modification sera acceptée.

Failli: **Danuser Jean-Louis,** 8 août 1936, GR, technicien, domicilié chemin Rouph 27, à Versoix. (Réf. no 1)

1211 Genève 3, 25 novembre 1987 Office des faillites
Le préposé: D. Grosbéty

Ct. du Jura (5615)

Failli: **Sanglard Daniel,** 1954, domicilié à Grandfontaine, et exploitant un commerce de matériaux de construction sous la raison individuelle «Bati-Service, Daniel Sanglard, route de Courgenay 37, à Porrentruy.

Sont déposés dès le 25 novembre 1987:

1. L'état de collocation.
2. L'inventaire.
3. L'état des revendications et des droits litigieux.

Un délai de dix jours, dès la présente publication, est imparti aux créanciers pour:

1. Intenter action contre l'état de collocation (art. 250 LP).
2. Demander, sous peine de péremption, la cession des droits de la masse dans le sens de l'art. 260 LP concernant:
   – les revendications de propriété reconnues fondées par l'administration de la faillite;
   – les droits litigieux pour lesquels l'administration de la faillite renonce à intenter action.

L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée peut être consulté à l'office soussigné. Les actions en contestation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

2900 Porrentruy, 17 novembre 1987 Office des faillites de Porrentruy
Le préposé: René Domont

Schluss des Konkursverfahrens

(SchKG 268)

Clôture de la faillite

(LP 268)

Chiusura del fallimento

(LEF 268)

Kt. Zürich (5616)

Das Konkursverfahren über **Grüninger Heinz,** geb. 18. November 1953, von Hallau SH, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragen gewesenen Einzelfirma Heinz Grüninger, Bauspenglerei, Brüttenerstrasse 44, 8307 Effretikon, Stadt Illnau-Effretikon, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Pfäffikon ZH vom 11. November 1987 als geschlossen erklärt worden.

8308 Illnau, 19. November 1987 Konkursamt Illnau:
Rusterholz, Notar-Stellvertreter

Kt. Bern (5617)

Gemeinschuldnerin: **Hofstetter Barbara,** geboren 1960, von Walterswil BE, Inhaberin der Einzelfirma IMB B. Hofstetter, Industriemontage, Kallnach, nun in Bern.

Datum des Schlusses: 13. November 1987.

3270 Aarberg, 19. November 1987 Konkursamt Aarberg

Kt. Zug (5638)

Das Konkursverfahren über die **Altres AG,** 6300 Zug, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 16. November 1987 als geschlossen erklärt worden.

6300 Zug, 20. November 1987 Konkursamt Zug

Kt. Zug (5637)

Das Konkursverfahren über die **Wey Automation AG,** Ruessenstrasse 14, 6340 Baar, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 16. November 1987 als geschlossen erklärt worden.

6300 Zug, 20. November 1987 Konkursamt Zug

Kt. Basel-Stadt (5640)

Gemeinschuldner: **Gysin-Khan Rolf,** Aeussere Baselstrasse 139, Riehen BS.

Datum der Schlusserklärung: 19. November 1987.

4001 Basel, 25. November 1987 Konkursamt Basel-Stadt

Kt. Basel-Stadt (5639)

Gemeinschuldner:

1. **Induspan AG,** Herrengrabenweg 14, Basel,
2. **Zwick-Widemann Ernst,** Delsbergerallee 49, Basel.

Datum der Schlusserklärung: 20. November 1987.

4001 Basel, 25. November 1987 Konkursamt Basel-Stadt

Ct. Ticino (5641)

La procedura di liquidazione del fallimento di **Nigg Franz,** 1930, Caslano, è stata dichiarata chiusa con decreto 19 novembre 1987 della pretura del Distretto di Lugano.

6901 Lugano, 25 novembre 1987 Ufficio esecuzione e fallimenti
del 2° circondario di Lugano

Ct. de Vaud (5618)

Failli: **Ernst Wilhelm,** né le 10 mars 1916, originaire de Dättlikon ZH, «Promo-Import», import-export, rue Grenade 35, 1510 Moudon.

Le 18 novembre 1987, le président du Tribunal du district de Moudon a prononcé la clôture de cette faillite.

Communication relative à l'impôt sur le chiffre d'affaires: toutes les déclarations de grossistes émises par le failli sous no 802 537 sont radiées par la présente publication.

1510 Moudon, 19 novembre 1987 Le préposé aux faillites:
H. Fracheboud

Ct. de Genève (5619)

La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 23 novembre 1987.

Faillies:

Cadexa S.A., détention de participations dans des sociétés, ayant son siège rue Céard 8, à Genève.

Intrec S.A., injection technique de matières plastiques et de métaux légers; fabrication de moules ainsi qu'exploitation d'un atelier de mécanique de précision, ayant son siège chemin Daniel-Ihly, 4, à Lancy, actuellement chemin de la Chesnaie 8, à Châtelaine.

Sport-Presse S. à r. l., édition de journaux, périodiques, brochures et ouvrages dans le domaine du sport, en particulier l'édition du journal «La Semaine Sportive», ayant son siège rue des Savoises 15, à Genève.

1211 Genève 3, 25 novembre 1987 Office des faillites
Le préposé: D. Grosbéty

Rivocazione del fallimento

(LEF 195, 196, 317)

Ct. Ticino (5642)

Il fallimento di **Suckow Bernd Joachim,** Comano, aperto il 25 maggio 1987, è stato revocato con decreto 19 novembre 1987 della pretura del Distretto di Lugano, a seguito del pagamento totale di tutti i creditori.

Il debitore è reintegrato nella libera disposizione del suo patrimonio.

6901 Lugano, 25 novembre 1987 Ufficio esecuzione e fallimenti
del 2° circondario di Lugano

Vendita all'incanto dei beni appartenenti alla massa

(LEF 257–259)

Ct. Ticino (5620)

Avviso d'incanto

L'ufficio esecuzione e fallimenti di Mendrisio rende noto che si terrà:

1. un'asta pubblica a Balerna-Bisio, sul piazzale dell'ex deposito Rusconi & Ci SA, il giorno di martedì 1° dicembre 1987, dalle ore 14.30 in avanti (dalle ore 14 sarà possibile visionare i beni):
   a. per la vendita in blocco del parco veicoli, costituito da:
   un trattore a sella Volvo F 12 4×2, un semirimorchio surbassato Zorzi TRG 643, un trattore a sella Fiat 619 T 1, un semirimorchio surbassato Viberti, un autocarro OM 130 RE, un autocarro OM 65 B (furgone chiuso), un autocarro Fiat 684 N (furgone chiuso), un semirimorchio surbassato Viberti 22 S S, un rimorchio Zorzi e un trattore a sella Fiat (fuori uso), un trattore a sella Fiat, un semirimorchio surbassato Zorzi TR/GG 38, un cassone per autocarro con rottami (distinta dettagliata ottenibile presso l'ufficio);
   b. per la vendita in blocco di attrezzature varie per officina meccanica (ad es. idro-pulitrice elettrica, bidoni olio, crick, carrello sollevatore, materiale ricambio, morsa da tavola, chiavi, saldatrice, ca 30 palette EUR, pneumatici semi-usati, sollevatore a mano, ecc.). Distinta dettagliata ottenibile presso l'ufficio.
2. un'asta pubblica a Balerna-Chiasso, presso il Magazzino XIII FFS (accesso lato sud, fronte strada per il Palapenz), il giorno di martedì 1° dicembre 1987, dalle ore 15.30 in avanti, per la vendita in dettaglio di:
   500 palette in legno EUR + 5 telai scambiabili (contorni), un elevatore OM a benzina, un sollevatore Clark a benzina (non funzionante), 4 carrelli sollevatori a mano, 3 piastre alluminio, una cabina-ufficio, un sollevatore meccanico Clark 1955, un sollevatore a mano Stocklin, qualche mobile d'ufficio.

Il tutto di spettanza della massa fallimentare **Rusconi & Ci SA,** Chiasso.

Le condizioni d'asta sono depositate presso l'ufficio.

6850 Mendrisio, 19 novembre 1987 — Ufficio esecuzione e fallimenti
Per l'ufficio: A. Caimi, uff.

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

(LP 138, 142; ORI du 23 avril 1920, modifiée le 4 décembre 1975, art. 29, 73a)

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les registres publics.

Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

Ct. du Jura (5621²)

Vente d'une habitation avec galerie d'art
(enchères publiques)

Débiteur: **Bernasconi Claude,** Combatte 86, 2905 Courtedoux.

Lieu et date: vendredi 8 janvier 1988, dès 10 h. 30, au Restaurant du Cheval-Blanc, à Courtedoux.

Feuillet no	Ban de Courtedoux Lieu-dit et nature	Contenance a	m²	Valeur officielle Fr.
360	Lai Combatte, habitation, remise, garage no 86, aisance, jardin, verger	8	38	192 300.–

Estimation de l'expert (valeur vénale) Fr. 440 000.–
Assurance incendie (indice 150) Fr. 528 800.–

La réalisation a lieu à la requête d'un créancier gagiste en premier rang.

Description:

Situé dans un quartier tranquille et ensoleillé, l'immeuble est à l'état de neuf compte tenu de travaux de rénovation achevés en 1986. Les isolations thermiques et acoustiques répondent aux normes SIA.

Cet immeuble comprend notamment:

- au rez-de-chaussée, partie sud: 1 appartement en duplex comprenant 1 entrée couverte, 1 séjour d'environ 24 m² avec accès sur terrasse couverte de 15 m², 3 chambres à coucher, 1 cuisine équipée, 1 salle de bains, 1 WC, 1 douche, 1 local chaufferie-buanderie avec machine à laver le linge, 1 local citerne à mazout d'une contenance de 7000 litres;
- au rez-de-chaussée, partie nord-est: 1 appartement comprenant 1 entrée avec corridor, 1 cuisine équipée, coin à manger (à terminer), 2 chambres à coucher, 1 salle de bains, 1 WC, 1 douche et 1 cave réduit;
- au 1er étage, partie nord-est: 1 appartement comprenant 1 entrée couverte avec accès par escalier extérieur, 1 cuisine équipée, 1 chambre à coucher, 1 salle de bains, 1 WC et 1 douche;
- combles: toute la surface est aménagée sur plusieurs niveaux et est destinée à l'usage d'une galerie d'expositions culturelles et d'un atelier de création.

Visites du bâtiment: jeudi 17 décembre 1987 et jeudi 7 janvier 1988, à 10 h. 30.

Délai pour les productions: 15 décembre 1987.

Conditions:

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office soussigné à partir du 24 décembre 1987 où les intéressés pourront en prendre connaissance.

Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé de l'adjudication.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil. Les représentants des sociétés, dûment légitimés, devront présenter un extrait récent du registre du commerce.

Les intéressés sont rendus attentifs aux restrictions de la législation fédérale relative à l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées à l'étranger.

2900 Porrentruy, 19 novembre 1987 — Office des poursuites
Le préposé: René Domont

Nachlassverträge – Concordats Concordati

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(SchKG 295, 296, 300) – (LP 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Kt. St. Gallen (5622)

Das Bezirksgericht Gossau hat in seiner Sitzung vom 21. Oktober 1987 der Gemeinschuldnerin **Polstergestellfabrik Arnegg AG,** Bächigenstrasse 9, 9212 Arnegg, vorerst eine viermonatige Nachlass-Stundung bewilligt.

Datum der Bewilligung: 13. November 1987.

Dauer der Stundung: 4 Monate, d. h. bis und mit 13. März 1988.

Eingabefrist: 23. November 1987 bis und mit 13. Dezember 1987.

Sachwalterin: Revidas Steuerberatungs-, Revisions- und Treuhand AG, Flurhofstrasse 52a, 9000 St. Gallen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderung sowie Guthaben des Gemeinschuldners (Wert 13. November 1987) mit gesonderter Zinsrechnung, unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte unter Beilage der Beweismittel (Auszüge, Fakturen, Schuldscheine usw.) während der obgenannten Eingabefrist dem Sachwalter anzumelden. Im Unterlassungsfalle sind sie bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Die Gläubigerversammlung findet statt am 5. Januar 1988, 14 Uhr, Restaurant Dufour, Bahnhofstrasse 19, 9000 St. Gallen.

9000 St. Gallen, 19. November 1987

Die Sachwalterin:
Revidas Steuerberatungs- Revisions- und Treuhand AG, St. Gallen

Kt. St. Gallen (5648)

Schuldnerin: **System Winner AG,** Weierstrasse 3, 9500 Wil (Betrieb Wilerstrasse 86, 8370 Sirnach).

Datum der Stundungsbewilligung durch das Bezirksgericht Wil: 17. November 1987.

Dauer der Stundung: 4 Monate, d. h. bis zum 17. März 1988.

Gerichtlich bestellter Sachwalter: Dr. rer. pol. A. T. Schmid, c/o CTA Consulting AG, Poststrasse 9, 9500 Wil.

Eingabefrist: Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen (Wert 17. November 1987) unter Beilage der Beweismittel bis spätestens 18. Dezember 1987 schriftlich beim Sachwalter einzugeben.

Gläubigerversammlung: Montag, 8. Februar 1988, 14.30 Uhr, Hotel Schwanen, Sitzungszimmer 1. Stock, 9500 Wil.

Die Akten liegen ab 28. Januar 1988 während 10 Tagen beim Sachwalter zur Einsicht auf.

Die Nachlass-Schuldnerin schlägt den Gläubigern einen Nachlassvertrag mit Prozentvergleich vor.

9500 Wil, 19. November 1987 — Der Sachwalter:
Dr. rer. pol. Anton T. Schmid
c/o CTA Consulting AG
Poststrasse 9, 9500 Wil

Kt. St. Gallen (5649)

Schuldner: **Winner Eduard,** Weierstrasse 3, 9500 Wil, Inhaber der Einzelfirma Texcoating Winner Engineering, Wil.

Datum der Stundungsbewilligung durch das Bezirksgericht Wil: 17. November 1987.

Dauer der Stundung: 4 Monate, d. h. bis zum 17. März 1988.

Gerichtlich bestellter Sachwalter: Dr. rer. pol. A. T. Schmid, c/o CTA Consulting AG, Poststrasse 9, 9500 Wil.

Eingabefrist: Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen (Wert 17. November 1987) unter Beilage der Beweismittel bis spätestens 18. Dezember 1987 schriftlich beim Sachwalter einzugeben.

Gläubigerversammlung: Montag, 8. Februar 1988, 16.30 Uhr, Hotel Schwanen, Sitzungszimmer 1. Stock, 9500 Wil.

Die Akten liegen ab 28. Januar 1988 während 10 Tagen beim Sachwalter zur Einsicht auf.

Die Nachlass-Schuldnerin schlägt den Gläubigern einen Nachlassvertrag mit Prozentvergleich vor.

9500 Wil, 19. November 1987 — Der Sachwalter:
Dr. rer. pol. Anton T. Schmid
c/o CTA Consulting AG
Poststrasse 9, 9500 Wil

Ct. de Genève (5643)

La débitrice ci-après a obtenu un sursis concordataire de quatre mois.

Les créanciers de la débitrice et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire leurs créances ou revendications auprès des commissaires au sursis à l'adresse ci-dessous, accompagnées des pièces justificatives, dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Les débiteurs de la débitrice sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens de la débitrice, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les déclarer aux commissaires dans le même délai.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée (loi sur la poursuite, art. 295–297, 300 et 316a à 316t et application analogique des art. 197 à 206 et 232).

Débitrice: **Largal SA,** Genève.

Activité: toutes opérations commerciales principalement en matière de produits du sol, notamment de produits agricoles et de produits alimentaires et dans toutes les activités qui en dépendent.

Date du jugement accordant le sursis: 11 novembre 1987.

Commissaires au sursis concordataire: Me Alain Winkelmann, directeur, Fiduciaire Générale SA; Me Philippe Zoelly, avocat.

Adresse pour les productions et la correspondance: Me Alain Winkelmann, directeur, Fiduciaire Générale SA, rue d'Italie 6, 1204 Genève.

Expiration du délai pour les productions: 15 décembre 1987.

Assemblée des créanciers: vendredi 26 février 1988, à 10 h., salle des assemblées des faillites, place de la Taconnerie 7, 1204 Genève.

Délai pour prendre connaissance des pièces: dès le 17 février 1988, auprès de la Fiduciaire Générale SA, rue d'Italie 6, 1204 Genève.

1204 Genève, 25 novembre 1987

Les commissaires au sursis:
Alain Winkelmann Philippe Zoelly

Verlängerung der Nachlass-Stundung

(SchKG 295, Abs. 4)

Kt. Bern (5623)

Schuldnerin: **Kuhn + Stähli AG,** Byfangstrasse 19, 2552 Orpund.

Datum der Verfügung: 28. Oktober 1987.

Verlängerung der Stundung: 2 Monate, d. h. bis zum 9. Januar 1988.

Datum der Gläubigerversammlung: Freitag, 11. Dezember 1987, 10 Uhr, im Gantlokal des Betreibungs- und Konkursamtes Biel, Amtshaus, Spitalstrasse 14 (Nordeingang).

Da die Schuldnerin einen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung vorschlägt, sind anlässlich dieser Versammlung die Liquidationsorgane (Liquidator und Gläubiger-Ausschuss) zu ernennen.

Aktenauflage: 10 Tage vor der Gläubigerversammlung beim Sachwalter, Dufourstrasse 51, 2502 Biel.

2502 Biel, 25. November 1987 — Der Sachwalter:
Jean Hirsbrunner
c/o Verex-Treuhand AG

Deliberazione sull'omologazione del concordato

(LEF 304, 317)

I creditori possono presentarsi all'udienza per farvi valere le loro opposizioni al concordato.

Ct. Ticino (5644)

La pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, avverte che in applicazione dell'art. 304 LEF ha fissato per il giorno di mercoledì 13 gennaio 1988, alle ore 14.30, nell'aula delle udienze, Palazzo di giustizia, via Pretorio 16, Lugano, l'udienza per l'omologazione del concordato proposto ai propri creditori dalla **Lagap SA,** Vezia.

In questa sede i creditori potranno fare valere le loro opposizioni al concordato.

6900 Lugano, 20 novembre 1987 — Il pretore:
Avv. Paolo Ermotti

Verteilungsliste und Schlussrechnung im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

(SchKG 316p)

Kt. Zürich (5651)

Verteilungsliste

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung von **Peter Werner,** c/o Dr. Hans Weil, Bahnhofstrasse 35, Zürich 1, liegt die gemäss Art. 316n SchKG zu erstellende 2. Verteilungsliste den beteiligten Gläubigern vom 1. bis 10. Dezember 1987 beim Liquidator gegen vorherige telefonische Anmeldung zur Einsicht auf.

8001 Zürich, 18. November 1987 — Der Liquidator:
Dr. Hans Weil, Rechtsanwalt
Bahnhofstrasse 35, 8001 Zürich
Tel. 01 211 64 46

Verschiedenes – Divers – Varia

Kt. Zürich (5650)

Rechenschaftsbericht

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung über **Peter Werner,** c/o Dr. Hans Weil, Bahnhofstrasse 35, Zürich 1, liegt der den beteiligten Gläubigern gemäss Art. 316r SchKG zu erstattende Bericht für das Jahr 1986 vom 1. bis 10. Dezember 1987 gegen vorherige telefonische Anmeldung beim Liquidator zur Einsicht auf.

8001 Zürich, 18. November 1987 — Der Liquidator:
Dr. Hans Weil, Rechtsanwalt
Bahnhofstrasse 35, 8001 Zürich
Tel. 01 211 64 46

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

13. November 1987
Keller Treuhand und Immobilien AG, in Pfäffikon, Wallikerstrasse 10, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 5. 11. 1987. Zweck: Durchführung sämtlicher Verwaltungs- und Treuhandgeschäfte; Führung und Revisionen von Buchhaltungen, Inkassi und Beratung in Steuerangelegenheiten sowie alle in diesem Zusammenhang stehenden Dienstleistungen; Aufnahme und Gewährung von Darlehen; Erstellung, Kauf, Verkauf, Verwaltung und Vermittlung von Liegenschaften; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR, mit Einzelunterschrift: Hansrudolf Keller, von Hagenbuch, in Winterthur.

13. November 1987
Ages Management AG (Ages Management SA) (Ages Management Ltd), in Zürich 2, Parkring 12, Treuco Treuhand-Gesellschaft Dr. Studer & Co., Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 5. 11. 1987. Zweck: Unternehmungsberatung aller Art mit Einschluss der Beratung bei der Rekrutierung von Führungskräften sowie Beteiligung an anderen Gesellschaften des Unternehmungsberatungszweigs; kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Marcel Studer, von Baden und Oberhof, in Horgen, Präsident, und Eugen Gautschi, von und in Zürich, Vizepräsident und Sekretär, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

13. November 1987
Vivaia AG, bisher in Basel (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1984, S. 3844). Statuten, ursprünglich vom 7. 11. 1969, am 22. 10. 1987 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Augustinergasse 50, Zürich 1. Zweck: Verkauf von und Handel mit Damenmodeartikeln aller Art; Beteiligung an Unternehmungen gleicher oder ähnlicher Natur. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Hans Jörg Müller, deutscher Staatsangehöriger, Präsident; Luzia Widmer und Guido Widmer, beide von Mosnang, alle drei Genannten in Zollikon (alle bisher).

13. November 1987
Carta Druck AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 230 vom 2. 10. 1962, S. 2806). Hermine Schwitter ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsidentin desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Isabella Kistler, von und in Reichenburg. Neue weitere Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift: Marie-Antoinette Moro; ihre Prokura ist erloschen, und Roberto Marco Moro, von und in Zürich; die beiden Genannten zeichnen zu zweien, jedoch nicht auch unter sich.

13. November 1987
The Chase Manhattan Bank (National Association), New York, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 2 (SHAB Nr. 247 vom 23. 10. 1985, S. 3985), mit Hauptsitz in New York (USA) und erster schweizerischer Zweigniederlassung in Genf. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Timothy Brooks, Bürger der USA, in Zollikon; Panayotis Spyropoulos, von Genf, in Morges; Martin Schütz und Peter Zingg; die Prokuren der beiden Letztgenannten erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Jacques Benaroya, von Genf, in Lancy; Michel Destraz, von Basel, in Oberembrach, und Stephan Klären, deutscher Staatsangehöriger, in Meilen.

13. November 1987
Swissair Nestlé «Swissôtel» AG, in Kloten, Aufbau und Betrieb einer Hotelkette (SHAB Nr. 107 vom 12. 5. 1987, S. 1894). Roland Näpflin ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist: Peter Graf, von Basel, in Meilen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Meinrad Dormann, von Zürich, in Bachs, und Martin Isler, von und in Kloten.

13. November 1987
Amofa AG Zürich, in Zürich 3, Heizungs-, Ölfeuerungs-, Lüftungs- und Pumpanlagen (SHAB Nr. 182 vom 10. 8. 1987, S. 3210). Martin Ostermeier ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Martin Späth, Geschäftsleiter, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Jean-Pierre Leubaz, von Buttes und Chavannes-le-Chêne, in Bernex.

13. November 1987
Jetsun AG, in Zürich 1, Handel mit Bräunungsgeräten und kosmetischen Produkten usw. (SHAB Nr. 192 vom 20. 8. 1985, S. 3206). Dr. Francis Lang, Isabelle Lang und Sylvain Grinman sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; die Unterschrift des Erstgenannten ist erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben mit Einzelunterschrift: Rolf Krummenacher, von Escholzmatt, in Zürich. Neue weitere Mitglieder des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Peter Krummenacher, von Escholzmatt, in Dübendorf, und Jean Zakine, französischer Staatsangehöriger, in Buc (F). Neues Geschäftsdomizil: Südstrasse 87, Zürich 8.

13. November 1987
Maschinenfabrik Schweiter AG, in Horgen (SHAB Nr. 138 vom 19. 6. 1987, S. 2474). Die Prokuren von Paul Schnetzer und Bruno Traber sind erloschen. Neue Direktoren mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Rolf-Dieter Schömezler, deutscher Staatsangehöriger, in Zug, und Werner Frieden, von Aarau und Seedorf, in Bassersdorf. Ernst Zollinger, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Ponte Capriasca.

13. November 1987
Brüco Rümlang AG, in Rümlang, Herstellung von und Handel mit Schlossereiprodukten (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1987, S. 2097). Die Prokura von Christa Zeissig ist erloschen.

13. November 1987
Eulachgarage AG, in Winterthur I (SHAB Nr. 141 vom 20. 6. 1984, S. 2213). Alfons Gnädinger ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Louis Schiess sind erloschen. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis ist Diethelm Geilinger, von und in Winterthur.

13. November 1987
Reflo AG, in Fällanden, Führung eines Betriebes für Glasbearbeitung (SHAB Nr. 200 vom 29. 8. 1985, S. 3322). Statuten am 27. 10. 1987 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

13. November 1987
Offshore Textilien AG, in Dietikon (SHAB Nr. 71 vom 27. 3. 1987, S. 1195). Marianne Schmid ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neue Adresse: Kanalstrasse 8.

13. November 1987
Präsidial Service AG, in Zürich 1, Anbahnung und Durchführung von Geschäften und Investitionsprojekten aller Art auf dem Gebiete des Treuhand-, Finanz- und Versicherungswesens (SHAB Nr. 226 vom 29. 9. 1986, S. 3722). Neu hat Einzelprokura: Silvia Arnet, von Zürich und Kriens, in Fällanden.

13. November 1987
MP Metallbau AG, in Dietikon (SHAB Nr. 295 vom 18. 12. 1986, S. 4834). Claudio Preite und Dr. Andreas Höchli sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Heinz Meier ist nicht mehr Präsident des VR, sondern nun einziges Mitglied desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Heidi Meier hat nicht mehr Kollektivprokura zu zweien, sondern führt neu Einzelunterschrift.

13. November 1987
Ruth Gysler Promotion Service, in Adliswil (SHAB Nr. 135 vom 16. 6. 1987, S. 2414). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

13. November 1987
Schwanenmätteli-Passage AG, in Zürich 4, Ladengeschäfte, Gaststätten usw. (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1985, S. 3926). Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Hugo Holenstein, von Ganterschwil, in Unterengstringen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien Sergio Himmelrich, von Hochdorf, in Maur, und Heinz Burri, von Rüschegg und Allschwil, in Olten.

13. November 1987
F. Pareth AG, in Embrach, Fabrikation von und Handel mit elektronischen Anlagen und Geräten usw. (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1985, S. 3927). René Arn ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Alma Leuthold, von und in Davos.

13. November 1987
Anton Pfiffner AG, in Zürich, Heizungs- und Lüftungsunternehmen (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1977, S. 238). Statuten am 17. 2. 1987 geändert. Neuer Wortlaut der Firma: **Pfiffner AG.**

13. November 1987
Kienbaum International AG, in Zollikon, Dienstleistungen im Bereiche der Unternehmensberatung und der Beratung im Ingenierwesen (SHAB Nr. 240 vom 16. 10. 1987, S. 4050). Die Unterschrift von Nanno de Vries ist erloschen.

13. November 1987
IAG AG Immobilien-Anlagen Gesellschaft, in Neerach (SHAB Nr. 73 vom 30. 3. 1987, S. 1226). Walter Birk ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

13. November 1987
Take Sun AG, in Zürich 1, Sonnenenergieprodukte usw. (SHAB Nr. 167 vom 23. 7. 1987, S. 2962). Hans-Ernst Fritsche und Fritz Plattner sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

13. November 1987
Richard Graf, Messestand- und Raumgestaltung, in Wetzikon, Bachtelstrasse 118, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Richard Graf, von Wolfhalden, in Wetzikon ZH. Einzelunterschrift wurde erteilt an: Ruth Graf, von Wolfhalden, in Wetzikon ZH. Übernahme von Messestand und Raumgestaltungsaufträgen sowie Ausarbeitung von individuellen dreidimensionalen Projekten.

13. November 1987
J. von Burg Consulting, in Uitikon, Bergstrasse 11, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jürg von Burg, von Balsthal, in Uitikon. Einzelprokura wurde erteilt an: Nora von Burg, von Balsthal, in Uitikon. Beratung und Dienstleistungen auf dem Gebiete der elektronischen Datenverarbeitung.

13. November 1987
Süleyman Büyükkaraca, in Zürich 12, Roswiesenstrasse 159, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Süleyman Büyükkaraca, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich 12. Import und Export von Waren sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Textilien und Lederwaren; Gewürze.

13. November 1987
Haag's Fashion Duedonne, bisher in Bern (SHAB Nr. 46 vom 26. 2. 1987, S. 762). Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Oskar-Biederstrasse 4. Inhaberin: Sabina Haag, von Götighofen, nun in Zürich. Entwurf und Verkauf von Damenkonfektion.

13. November 1987
Reliso AG, in Zürich 8, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1984, S. 1797). Heinz R. Beer und Rolf Beer sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

13. November 1987
Einkaufszentrale Gruppe Jelmoli AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 228 vom 2. 10. 1987, S. 3873). Der Prokurist Walther Zanettin wohnt nun in Zürich.

13. November 1987
Balsam Sportbau AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 246 vom 22. 10. 1986, S. 4016). Statuten am 3. 11. 1987 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

13. November 1987
Jacobs Suchard Management & Consulting AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 115 vom 21. 5. 1987, S. 2046). Günter Bolte ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen.

13. November 1987
CSS Computer Support + Supply AG, bisher in Zürich 11 (SHAB Nr. 150 vom 3. 7. 1987, S. 2682). Statuten am 2. 11. 1987 geändert. Neuer Sitz: Unterengstringen. Adresse: Zürcherstrasse 53.

13. November 1987
Merkur Immobilien AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 116 vom 22. 5. 1987, S. 2066). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Konrad Spiess, von Zürich, in Nürensdorf.

13. November 1987
Firth-Stahl-Verkaufs-Aktiengesellschaft, Dübendorf, in Dübendorf (SHAB Nr. 87 vom 15. 4. 1987, S. 1481). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Armin Bruderer, von Speicher, in Pratteln.

13. November 1987
Küng-Treuhand, in Stäfa (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1979, S. 3982). Neue Adresse: Bahnhofstrasse 10.

13. November 1987
R.O. B., Rudolf O. Brändli, in Winterthur, Museumstrasse 76, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rudolf O. Brändli, von Zürich, in Illnau-Effretikon. Einzelprokura wurde erteilt an: Agnes Grüter, von Kloten, in Illnau-Effretikon. Unternehmensberatung auf dem Gebiete des Marketing sowie Durchführung von einschlägigen Schulungskursen.

13. November 1987
Giger-Import, in Zürich, Seefeldstrasse 220, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jürg Giger, von Quarten, in Pratteln. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Roland Giger, von Quarten, in Oberrieden. Import von und Handel mit Geschenk- und Papeterieartikeln vornehmlich aus Italien.

13. November 1987
Balz Rüegger, EDV-Beratung, in Zürich, Wolfbachstrasse 18, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Balz Rüegger, von Zürich und Küsnacht ZH, in Zürich 7. Beratung von Gesellschaften, insbesondere Erbringung von EDV-Dienstleistungen, Entwicklung und Herstellung von Software sowie Verkauf von Hard- und Software.

13. November 1987
Fumessa, Werner Weber, in Küsnacht, im Wiesengrund 8, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Werner Weber, von Zürich, in Küsnacht ZH. Betrieb einer Räucherei, insbesondere einer Lachsräucherei.

13. November 1987
D'Agostini, Malergeschäft, in Egg, Bergstrasse 6, Hinteregg, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ramon D'Agostini, von Zürich, in Egg bei Zürich. Einzelprokura ist erteilt an: Brigitte D'Agostini, von Zürich, in Egg bei Zürich. Malergeschäft.

13. November 1987
Suisa, Schweizerische Gesellschaft für die Rechte der Urheber musikalischer Werke, in Zürich 2, Genossenschaft (SHAB Nr. 189 vom 16. 8. 1985, S. 3154). Statuten am 22. 6. 1985 geändert. Die Firma wird nun auch in folgenden fremdsprachlichen Fassungen geführt: **Suisa, Société suisse pour les droits des auteurs d'œuvres musicales) (Suisa, Società svizzera per i diritti degli autori di opere musicali).** Die Kollektivunterschrift von Dr. Patrick Masouyé ist erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Aloisia Fischer, österreichische Staatsangehörige, in Zürich; Jacqueline Correvon, von Cuarny, in Froideville; Walter Liggensdorfer, von Thalheim an der Thur, in Zürich, und Beat Reinhart, von und in Winterthur.

13. November 1987
Verband nordostschweizerischer Käserei- und Milchgenossenschaften Filiale Toni Molkerei Zürich, Zweigniederlassung in Zürich 5 (SHAB Nr. 242 vom 19. 10. 1987, S. 4074), Genossenschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Die Unterschrift von Hans Rudolf Felix sowie die Prokura von Peter Ress sind erloschen.

13. November 1987
Verband nordostschweizerischer Käserei- und Milchgenossenschaften, in Winterthur I, Genossenschaft (SHAB Nr. 242 vom 19. 10. 1987, S. 4074). Die Unterschrift von Hans Rudolf Felix sowie die Prokura von Samuel Sägesser sind erloschen.

13. November 1987
Baugenossenchaft Hagenbrünneli, in Zürich 11 (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1983, S. 98). Johann Füglister ist aus dem Vorstand ausgeschieden; Unterschrift erloschen. René Hager ist nicht mehr Kassier, sondern Vizepräsident des Vorstandes; er führt weiter Kollektivunterschrift. Otto Schubnell, von Männedorf, in Zürich, Mitglied des Vorstandes, ist nun auch zugleich Kassier desselben; er führt neu Kollektivunterschrift. Neues Mitglied des Vorstandes und zugleich Aktuarin desselben mit Kollektivunterschrift: Nicole Polinelli-Cattié, von und in Zürich. Präsident, Vizepräsident, Kassier, Aktuar und Verwalter führen Kollektivunterschrift zu zweien.

13. November 1987
Coruso Technik AG Zürich, in Zürich 8, Fitnessgeräte (SHAB Nr. 216 vom 17. 9. 1986, S. 3585). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 9. 11. 1987 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Coruso Technik AG Zürich in Liquidation (Corusa Technique SA Zurich en liquidation) (Coruso Tecnica SA Zurigo in liquidazione) (Coruso Technolog Inc. Zurich in liquidation)** durchgeführt. Rudolf Blättler führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als einziges Mitglied des Verwaltungsrates, sondern nun als Liquidator. Liquidationsadresse: Löwenstrasse 11, Zürich 1, c/o Bernet & Partner.

13. November 1987
Pell Design SA, in Zürich 8, Seefeldstrasse 116, c/o RA Dr. Marco Vasella, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 10. 1987. Zweck: Gestaltung und Fabrikation von und Handel mit Lederwaren, insbesondere Koffern, Taschen aller Art und Accessoires. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen mit ähnlicher Zielsetzung beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten oder veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Jean Carlo Zuretti, von La Neuveville, in St-Blaise, Präsident, und Frank D'Arrigo, von Uster, in Kloten, beide mit Einzelunterschrift.

13. November 1987
Türag Türen + Bauelemente AG, in Steinmaur (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1983, S. 4386). Karl Meier ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

13. November 1987
Max Bosshard AG, in Schlieren, Papierveredelung, -verarbeitung und -ausrüstung (SHAB Nr. 29 vom 6. 2. 1987, S. 477). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Robert Kohler, von Schwaderloch, in Zürich.

13. November 1987
Gähwiler Treuhand + Verwaltungs AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 272 vom 23. 11. 1987, S. 4553). Neue Adresse: Badenerstrasse 329, Zürich 3, c/o Rolat AG.

13. November 1987
Volvo Nutzfahrzeuge Zürich AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1985, S. 3661). Prokura von Peter Ramel erloschen.

13. November 1987
Borschberg & Käser AG, in Wettswil am Albis, Metallbau- und Konstruktionswerkstätte usw. (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1984, S. 3162). Armin Borschberg ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, Hans Rudolf Käser, Mitglied des VR, ist nun zugleich Vizepräsident und Delegierter desselben; die beiden Genannten sowie Philippe Schnadt, Mitglied des VR, führen nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift. Die Mitglieder des VR Trautl Schadwell, Präsident, und Werner Schadwell führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien, nun aber ohne weitere Einschränkung. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Martin Müller, von Matzendorf, in Urdorf.

13. November 1987
Schweizerische Hypotheken- und Handelsbank, in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 29. 10. 1987, S. 4210). Die Unterschriften von Hugo Grob und Ludwig, genannt Louis, Hafner sind erloschen.

13. November 1987
Ingenieurbureau Dietschweiler AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1983, S. 461). Irma Dietschweiler ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift sowie Prokura von Orest Vielguth erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Delegierter desselben mit Einzelunterschrift: Hans Martin Dietschweiler, von Uetikon am See und Eschikofen, in Zürich.

13. November 1987
Commerzbank (Schweiz) AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1986, S. 474). Die Prokura von Herbert Hofmann ist erloschen. Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien: Peter Kolberg, deutscher Staatsangehöriger, in Thalwil. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Hans Köng, von Kaltenbach, in Horgen, und Friedrich Geller, von Zürich, in Steinhausen.

13. November 1987
HF Verwaltungs AG, in Dürnten, Heligeichstrasse 22, Tann, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendaten: 25. 9. 1987 und 10. 11. 1987. Zweck: Verwaltung und Vermietung von Liegenschaften, An- und Verkauf von Grundbesitz; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Heidi Friedrich, Liegenschaftsverwaltung», in Rüti ZH, gemäss Übernahmebilanz per 30. 6. 1987 mit Aktiven von Fr. 6900 und Passiven von Fr. 0 zum Preise von Fr. 6900. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Heidi Kohler-Friederich, von Rüti ZH, in Dürnten, Präsidentin, und Hermann Kohler, von Rüti ZH, in Dürnten, beide mit Einzelunterschrift.

13. November 1987
Thema Selection;Diffusion SA, in Zürich 1, Herstellung und Vertrieb von Modeerzeugnissen (SHAB Nr. 248 vom 26. 10. 1987, S. 4162). Statuten am 27. 10. 1987 geändert. Durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 150 000, zerlegt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Das Grundkapital ist voll liberiert. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Willy Löw, von Amriswil und Biel-Benken BL, in Stäfa.

13. November 1987
STS Fenster AG, in Dietikon (SHAB Nr. 250 vom 28. 10. 1987, S. 4196). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 7. 10. 1987 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

13. November 1987
Carosserie Paul Juchli AG, in Zürich 9, Führung und Betrieb einer Autospenglerei usw. (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1981, S. 53). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 23. 10. 1987 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

13. November 1987
Fahrzeugtechnik Fit-Zel AG, in Regensdorf, Abschlepp- und Autotransportgeräte (SHAB Nr. 164 vom 20. 7. 1987, S. 2910). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Dielsdorf vom 12. 8. 1987 der Konkurs eröffnet. Ein dagegen erhobener Rekurs, dem aufschiebende Wirkung erteilt worden war, ist mit Beschluss der II. Zivilkammer des Obergerichts des Kantons Zürich vom 14. 9. 1987 abgewiesen und der Zeitpunkt der Konkurseröffnung auf den 14. 9. 1987, 10 Uhr, festgesetzt worden. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

13. November 1987
Max Herzog AG, in Zürich 8, Ausführung von Gipserarbeiten usw. (SHAB Nr. 100 vom 2. 5. 1986, S. 1694). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 3. 11. 1987 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

13. November 1987
Max Noldin Generalunternehmung AG, bisher in Zürich 4 (SHAB Nr. 181 vom 7. 8. 1986, S. 3086). Statuten am 18. 12. 1986 geändert. Neuer Sitz: Küsnacht. Adresse: Seestrasse 210, c/o E. Noldin.

13. November 1987
Bank J. Vontobel & Co AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 257 vom 5. 11. 1987, S. 4309). Unterschrift von Dieter von Schulthess sowie Prokuren von Markus Crameri, Franz Schmid und Jürg Züblin erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Marco Schiess, von Zürich und Herisau, in Zürich.

13. November 1987
Arthur Andersen Unternehmensberatung AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1987, S. 2097). Unterschrift von Tobias Strässle erloschen. Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien: Manfred Stoll und Philippe Planchat, französischer Staatsangehöriger, in Genf; Prokura des Erstgenannten erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Claus Nehmzow, deutscher Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH.

13. November 1987
Löwen-City-AG, bisher in Bachenbülach, Vertrieb von Bodenbelägen, Haushaltartikeln sowie von chemisch-technischen Produkten (SHAB Nr. 191 vom 19. 8. 1986, S. 3229). Statuten am 30. 10. 1987 geändert. Neuer Sitz: Schlieren. Adresse: Spitalstrasse 66.

13. November 1987
Susha AG, bisher in Zollikon, Durchführung von Finanz- und Handelsgeschäften aller Art (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1986, S. 361). Statuten am 6. 11. 1987 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Schaffhauserstrasse 351, Zürich 11, c/o Edmond N. Burke Chartered Accountant.

13. November 1987
Giovanni Santoro, in Dübendorf, Alte Gfennstrasse 29, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Giovanni Santoro, italienischer Staatsangehöriger, in Dübendorf. Gebäudereinigungen.

13. November 1987
Happysoft Müller & Co, in Zürich 3, Gratstrasse 3, Uetliberg. Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1987. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist: Andreas Müller, von Zürich und Stüsslingen, in Zürich 3. Kommanditärin mit einer Kommanditsumme von Fr. 10 000 ist: Christina Krummenacher, von Escholzmatt, in Zürich; sie führt Einzelunterschrift. EDV-Dienstleistungen und -beratung sowie Handel mit Soft- und Hardware.

13. November 1987
H & S EDV-Beratung M. Prati, in Nürensdorf, Alte Winterthurerstrasse 31, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Marco Prati, von St. Gallen, in Nürensdorf. Beratung in und Verkauf von Soft- und Hardware; Erstellung von Software.

13. November 1987
Gewerbe-Immobilien-Genossenschaft Zürich, in Zürich 2 (SHAB Nr. 222 vom 25. 9. 1987, S. 3785). Die Generalversammlung vom 5. 9. 1985 hat die Statuten geändert. Neuer Zweck: Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen durch den Bau und Erwerb von Wohnhäusern oder Wohnungen unter Ausschluss jeder spektakulativen Absicht; kann Grundstücke kaufen und verkaufen, Häuser bauen oder erwerben, Wohnungen und Gebäudeteile veräussern, eigentumsähnliche Rechte daran erteilen und vermieten; kann sich an Unternehmungen ähnlicher Art beteiligen. Der Vorstand besteht nun aus 5 bis 11 Mitgliedern.

13. November 1987
Dresdner Forfaitierungs Aktiengesellschaft, in Zürich 8 (SHAB Nr. 57 vom 11. 3. 1987, S. 952). Dr. Karl-Ludwig Bresser ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied und zugleich Präsident des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Jürgen Sarrazin, deutscher Staatsangehöriger, in Frankfurt (D).

13. November 1987
Egna AG, in Zürich 1, Errichtung von Gebäuden, im besonderen von Villen nach schwedischem Verfahren (SHAB Nr. 117 vom 24. 5. 1982, S. 1666). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 27. 10. 1987 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Egna AG in Liq.** durchgeführt. Liquidator ist Dr. Martin Forster, einziges Mitglied des Verwaltungsrates; er führt weiterhin Einzelunterschrift, jedoch nicht mehr als einziges Mitglied des Verwaltungsrates, sondern nun als Liquidator. Liquidationsadresse: Bahnhofstrasse 44, Zürich 1, c/o Dr. Martin Forster.

13. November 1987
Primotex AG, in Schlieren, Badenerstrasse 1, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 10. 1987. Zweck: Handel mit und Verkauf von Textilien; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Werner Lerch, von Zürich, in Nürensdorf, Präsident, und Katharina Schmid, von Oberehrendingen, in Schlieren.

13. November 1987
Dimminaco AG (Dimminaco SA) (Dimminaco Ltd), bisher in Luzern (SHAB Nr. 190 vom 19. 8. 1987, S. 3334). Statuten, ursprünglich vom 22. 10. 1976, am 9. 11. 1987 geändert. Neuer Sitz: Adliswil. Adresse: Zürichstrasse 12. Zweck: Herstellung, Verwendung, Kauf und Verkauf chemischer Produkte, insbesondere agrochemischer und pharmazeutischer Produkte sowie von Artikeln des täglichen Gebrauchs jeder Art (beispielsweise von Kunstfaserprodukten, von Toiletten- und allgemeinen Haushaltartikeln sowie von kosmetischen Produkten); Anmeldung, Verwaltung, Auswertung, Kauf und Verkauf von Patenten, Lizenzen, Marken und andern Rechten und Interessen jeder Art. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 10 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift wie bisher: Jürg M. Ris, von Bern, in Zollikon. Einzelunterschrift führen wie bisher: Cameron H. Calder, kanadischer Staatsangehöriger, in Wyckoff, New Jersey (USA), und Rolf Heinrich Henel, Bürger der USA, in Franklin Lakes, New Jersey (USA).

13. November 1987
K & S Holding AG, in Zürich 4, Badenerstrasse 44/46, c/o Krause-Senn AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 11. 1987. Zweck: Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Peter Krause, von Zürich und Küsnacht ZH, in Wädenswil, Präsident; Irma Fontana-Krause, von Tesserete, in Unterlunkhofen; Erwin Frauchiger, von Eriswil, in Aeugst am Albis, und Marco Fedier, von Silenen, in Thalwil, alle vier mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Bern – Berne – Berna

Büro Bern

13. November 1987
Le Truc Modeschmuck AG (Le truc bijoux de fantaisie SA), in Bern. Mit Statuten vom 21. Oktober 1987 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Import und Export von Modeschmuck en gros sowie Betrieb von Boutiquen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Das mit Fr. 30 000 einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört einzig an: Suzanne Shtewi, von Schöftland, in Bern; sie führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Storchengässchen 6.

13. November 1987
Baumann Bauunternehmung AG Bern, in Bern (SHAB Nr. 86 vom 16. 4. 1982, S. 1162). Die Prokura von Erwin Zosso ist erloschen.

13. November 1987
Floralux Holding AG, in Bern (SHAB Nr. 197 vom 26. 8. 1985, S. 3280). Elisabeth W. Klossner, Vizepräsidentin, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

13. November 1987
Immobiliengesellschaft zum Gutenberg AG, in Bern (SHAB Nr. 245 vom 21. 10. 1986, S. 3994). Dr. Max Graf, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident des VR, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien, ist Dr. Konrad Auer (bisher Mitglied). Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Joseph Krättli, von Untervaz, in Niederurnen.

13. November 1987
Ka-We-De, Kunsteisbahn und Wellenbad Dählhölzli-Bern AG, in Bern (SHAB Nr. 85 vom 15. 4. 1986, S. 1402). Die Generalversammlung vom 28. April 1986 hat die Auflösung beschlossen. Das Vermögen der Gesellschaft, mit Einschluss der Schulden, ist gemäss Vereinbarung mit der Einwohnergemeinde der Stadt Bern vom 26. März und 21. April 1986 und Garantieerklärung des Staates Bern vom 7. März 1984 im Sinne von Art. 751 OR an die Einwohnergemeinde der Stadt Bern übergegangen. Eine Liquidation ist nicht erforderlich. Die Firma wird gelöscht.

13. November 1987
Prolana AG, in Bern, Handelsgeschäfte, insbesondere mit Wollgarnen (SHAB Nr. 258 vom 5. 11. 1985, S. 4154). Am 27. Oktober 1987 hat der Konkursrichter von Bern über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist dadurch aufgelöst.

13. November 1987
P. Schneider & Cie., in Bern, Gipser- und Malergeschäft, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1975, S. 799). Der Kommanditär Max Erwin Schneider-Gribi ist ausgeschieden; seine Kommandite von Fr. 10 000 ist erloschen. Neue Kommanditärin mit einer Kommanditsumme von Fr. 10 000 aus Sondergut, die nicht durch Sacheinlage liberiert ist, ist Monika Schneider-Honegger, von und in Bern; ihr ist Einzelunterschrift erteilt. Die Prokura von Albert Sahli ist erloschen.

13. November 1987
Wohn AG Bern, in Bern (SHAB Nr. 26 vom 3. 2. 1987, S. 423). Willi Althaus, Präsident; Friedrich Kipfer, Lydia Salvisberg-Meister, Hans Schwab, Walter Schwab, Ernst Widmer und Wilhelm Winzenried sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dem VR gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien neu an: Bernhard von Graffenried, von und in Bern, Präsident; Dr. Peter Haller, von Gontenschwil, in Ittigen, Vizepräsident, und Dr. Hans Daxelhoffer, von und in Bern.

13. November 1987
Genossenschaft für die Sozialwerke der Heilsarmee, in Bern (SHAB Nr. 106 vom 9. 5. 1985, S. 1795). Jacques Egger, Präsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der Verwaltung gehört als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien neu an: Willy Huguenin, von Le Locle, in Bern.

13. November 1987
Société anonyme Immobilière et Commerciale de l'Armée du Salut en Suisse, in Bern (SHAB Nr. 106 vom 9. 5. 1985, S. 1794). Jacques Egger, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dem Verwaltungsrat gehört als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien neu an: Willy Huguenin, von Le Locle, in Bern.

Büro Biel – Bureau de Bienne

13. November 1987
Baugenossenschaft Flurweg, in Biel (SHAB Nr. 103 vom 4. 5. 1979, S. 1442). Hans Born, Präsident, und Georges Soncini, Rechnungsführer, zufolge Todes, sowie Rosa Meile geb. Höhener, Sekretärin, deren Unterschriften erloschen sind, sind aus dem Vorstand ausgeschieden. Zum neuen Präsidenten wurde der bisherige Vizepräsident Erwin Hofer gewählt; zum neuen Vizepräsidenten wurde Hans-Jörg Rawyler, von Brügg, in Biel BE, gewählt. Neuer Kassier ist Rudolf A. Walther, von Wohlen bei Bern, in Biel BE, und neuer Sekretär Hansjörg Kaeser, von Oeschenbach, in Biel BE. Präsident, Vizepräsident, Sekretär und Kassier führen Kollektivunterschrift zu zweien.

13. November 1987
Eisen- und Stahlgiesserei A.G., in Biel (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1984, S. 1798). Dr. Kaspar Hotz ist aus dem VR (Verwaltungsrat) zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Jacques Diebold, Präsident des VR, wohnt nun in Prilly.

13 novembre 1987
STS Secrétariat- Téléphone-Services, Irène Hiltbrunner, à Bienne (FOSC du 28. 10. 1983, no 252, p. 3714). La raison est modifiée en **Irène Hiltbrunner.** La maison modifie son genre d'affaires comme suit: courtage, gérance et commerce d'immeubles. Nouvelle adresse: rue Neuve 19.

13. November 1987
IC Schwendeler AG, in Biel, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere Einrichtungen für Karosseriebetriebe, Generalbauunternehmung (SHAB Nr. 197 vom 26. 8. 1986, S. 3311). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. November 1987 wurde die Firma geändert in **ICS Schwendeler AG (ICS Schwendeler SA).** Gleichzeitig wurde das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht, durch Ausgabe von 50 voll liberierten Namenaktien zu Fr. 1000. Eine weitere Statutenänderung betrifft keine publikationspflichtigen Tatsachen. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Neues Geschäftsdomizil: Plänkestrasse 23.

Büro Burgdorf

Berichtigung
Fr. Blaser AG, Hasle, in Hasle bei Burgdorf, Sand- und Kiesgewinnung usw. (SHAB Nr. 257 vom 5. 11. 1987, S. 4311). Das Verwaltungsratsmitglied Paul Niederer ist wohnhaft in Wangen bei Olten (nicht Lützelflüh).

13. November 1987
Galli und Siegenthaler Bauplanungen AG, Zweigniederlassung in Burgdorf, Eichenweg 5. Unter dieser Firma besteht in Burgdorf eine Zweigniederlassung der im Handelsregister von Solothurn-Kriegstetten eingetragenen Aktiengesellschaft «Galli und Siegenthaler Bauplanungen AG» mit Sitz in Deitingen (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1986, S. 165). Zweck: Planung und Erstellung von Hoch- und Tiefbauten. Sie kann sich an anderen Unternehmungen der gleichen oder ähnlichen Branche beteiligen, Grundstücke und Liegenschaften erwerben, belasten oder veräussern. Die Zweigniederlassung wird vertreten durch: René Siegenthaler, von Trub, in Burgdorf, VR-(Verwaltungsrat-)Mitglied, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; Markus Galli, von und in Deitingen, VR-Präsident, und Urs Fähndrich, von Schüpfheim und Härkingen, in Egerkingen, VR-Mitglied, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Fraubrunnen

13. November 1987
Matex H.P. Marti, in Münchenbuchsee, Fabrikation von und Handel mit Waren, Geräten, Systemen für Telekommunikation und EDV (SHAB Nr. 132 vom 11. 6. 1985, S. 2246). Die Firma lautet neu: **Marti-Liegenschaften.** Neue Geschäftsnatur: Erwerb, Verwaltung, Finanzierung und Veräusserung von Liegenschaften, Unternehmen und Wertpapieren sowie Fabrikation von und Handel mit Waren aller Art.

13. November 1987
Michael Dietrich, in Iffwil, Handel mit Autozubehörteilen (SHAB Nr. 17 vom 23. 1. 1987, S. 278). Die Geschäftsnatur lautet neu: Baumontagen.

Büro Langnau (Bezirk Signau)

13. November 1987
Berger & Co. AG in Liq., in Langnau im Emmental, Handel mit Wein, Spirituosen usw. (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1985, S. 779). Die Firma wird nach beendigter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

Büro Nidau

13. November 1987
Hans-Ulrich Graf, in Aegerten, Fahrräder usw. (SHAB Nr. 302 vom 30. 12. 1986, S. 4959). Die Prokura von Silvia Christ ist erloschen.

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

12. November 1987
Carrosserie Fritz Jordi, in Zäziwil, Autospenglerei und -Malerei (SHAB Nr. 12 vom 16. 1.1986, S. 164). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers im Handelsregister gelöscht.

Büro Thun

13. November 1987
Schaub AG, in Steffisburg, Herstellung von Autobatterien usw. (SHAB Nr. 218 vom 21. 9. 1987, S. 3722). Paul Burri, Vizepräsident, und Sybille Blaser-Berger sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Als einziges VR-Mitglied verbleibt die bisherige Präsidentin Maria Siegenthaler-Huber; sie führt neu Einzelunterschrift.

13. November 1987
Marti AG Bern, Zweigniederlassung in Thun
Marti AG Bern, Zweigniederlassung in Steffisburg, Bauarbeiten, An- und Verkauf von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 15 vom 21. 1. 1987, S. 243), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern

Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Kasimir Schurtenberger, von Malters, in Zollikofen.

Luzern – Lucerne – Lucerna

13. November 1987
Ingenieurbüro Bösch AG, Zweigniederlassung in Luzern, Geissmattstrasse 57, 6004 Luzern. Neueintragung gemäss VR (Verwaltungsrats-)Beschluss vom 21. 10. 1987. Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Unterengstringen unter der Firma «Ingenieurbüro Bösch AG», eingetragen im Register des Hauptsitzes am 26. 10. 1987. (Letzte Publikation im SHAB Nr. 257 vom 5. 11. 1987, S. 4309.) Zweck: Betrieb eines Ingenieurbüros für die Haustechnikplanung sowie der installationstechnischen Gesamtplanung; Erwerb von Liegenschaften. Vertretung: Für die Filiale zeichnen mit Einzelunterschrift: VR-Präsident: Karl Bösch, von Zürich, in Unterengstringen; VR-Mitglied: Willi Scheef, von und in Dietikon, und Herbert Hediger, von Reinach AG, in Zürich; mit Einzelprokura: Werner Wicki, von Luzern, in Obernau, Gemeinde Kriens (beschränkt auf die Filiale), sowie mit Kollektivprokura zu zweien: Samuel Mathias Baur, von Basel, in Adliswil; Hermann Badertscher, von Lauperswil, in Bonstetten; Georg Buchli, von Versam, in Oetwil an der Limmat; Kurt Högger, von Zürich, in Dietikon; Werner Kocher, von Zürich, in Stallikon; Dieter Pfeffer, von Rudolfstetten-Friedlisberg, in Zürich, und Hans Wild, von Hütten, in Stallikon.

13. November 1987
Ingenieurbüro Bösch AG, Zweigniederlassung in Luzern (SHAB Nr. 203 vom 31. 8. 1984, S. 3130), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Unterengstringen. Diese Firma wird infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

13. November 1987
Axiom Constructions AG, in Buchrain, CAD-/CAM-Rechner- und Micro-Computersysteme usw. (SHAB Nr. 95 vom 28. 4. 1987, S. 1639). Neue Adresse: Buchfeldterrasse 22b, 6033 Buchrain.

13. November 1987
IBC Inter-Bieri Copiers SA, in Beromünster, Motorenteile, Industrie- und Kopierprodukte usw. (SHAB Nr. 230 vom 5. 10. 1987, S. 3899)
Bieri Repro AG, in Beromünster (SHAB Nr. 230 vom 5. 10. 1987, S. 3899)

Einzelprokura wurde erteilt an Carlo Constant, von Wald ZH, in Buttisholz.

13. November 1987
Stellenvermittlungsbüro «Express», L. Estermann, in Rothenburg, Buzibachstrasse 17a, 6023 Rothenburg (Neueintragung). Einzelfirma. Inhaberin: Luzia Estermann, von Rothenburg und Rain, in Neuenkirch. Betrieb eines Stellenvermittlungsbüros.

13. November 1987
Stellenvermittlungsbüro «Express», Frau A. Estermann, in Rothenburg (SHAB Nr. 179 vom 5. 8. 1985, S. 3000). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

13. November 1987
Manometer A.G., in Hitzkirch, Instrumente, Armaturen usw. (SHAB Nr. 256 vom 4. 11. 1987, S. 4294). Neues Mitglied des Verwaltungsrates ist Eduard Schwob, von Pratteln, in Hitzkirch; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

Schwyz – Schwyz – Svitto

13. November 1987
P.P.M. Personal Portfolio Management AG (P.P.M. Personal Portfolio Management SA) (P.P.M. Personal Portfolio Management Ltd.), in Küssnacht am Rigi, Beratung von privaten und juristischen Personen in Vermögensfragen usw. (SHAB Nr. 224 vom 28. 9. 1987, S. 3811). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. November 1987 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: **PAM Personal Asset Management AG (PAM Personal Asset Management SA) (PAM Personal Asset Management Ltd.).**

13. November 1987
EFAG Emil Feusi AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Führung einer mechanischen Werkstatt usw. (SHAB Nr. 53 vom 6. 3. 1987, S. 883). Ursula Feusi-Ladde ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Präsident, Emil Feusi-Ladde, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates und führt weiterhin Einzelunterschrift.

13. November 1987
Defensor AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Apparate und Instrumente für die Raumluftbehandlung usw. (SHAB Nr. 46 vom 26. 2. 1987, S. 763). Die Unterschrift von Alexandre Bochud, Vizedirektor, ist erloschen.

13. November 1987
Nacora Holding AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach (SHAB Nr. 20 vom 10. 1. 1985, S. 307). Die Unterschrift von Horst Georg Reimer, Direktor, ist erloschen. Bruno Salzmann, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach.

13. November 1987
Kost Holzbau AG, in Küssnacht am Rigi (SHAB Nr. 86 vom 14. 4. 1978, S. 1145). Neues Domizil: Fänn, alte Zugerstrasse 9, 6403 Küssnacht am Rigi.

13. November 1987
Maja Rota, in Unteriberg, Betrieb des Restaurants Rose (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1984, S. 2564). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

13. November 1987
Jürg Kessler, Gasthaus Rose, in Unteriberg. Inhaber dieser Firma ist Jürg Kessler, von Galgenen, in Unteriberg. Restaurationsbetrieb. Waagtalstrasse, 8842 Unteriberg.

13. November 1987
Hugo Mächler, Generalunternehmung, in Lachen. Inhaber dieser Firma ist Hugo Mächler-Kessler, von Vorderthal, in Lachen. Einzelprokura wurde erteilt an Martha Mächler-Kessler, von Vorderthal, in Lachen. Betrieb einer Generalunternehmung. Alpenblickstrasse 4a, 8853 Lachen.

13. November 1987
Inter Collection Häseli AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Handel mit Möbeln, Einrichtungsgegenständen usw. (SHAB Nr. 51 vom 4. 3. 1987, S. 853). Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 21. Oktober 1987 wurden die Statuten revidiert. Publikationspflichtige Tatsachen wurden davon nicht betroffen.

13. November 1987
Jura Accessoires SA, Zweigniederlassung in Altendorf, Zubehör, Ersatzeile, Autobedarf und Ausrüstungen für Garagen usw. (SHAB Nr. 56 vom 8. 3. 1985, S. 899), mit Hauptsitz in Biel. Diese Firma wird infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

13. November 1987
Raiffeisenkasse Morschach, in Morschach, Genossenschaft (SHAB Nr. 87 vom 17. 4. 1985, S. 1435). Josef Immoos, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Beisitzer, Alois Betschart, von und in Morschach, ist nun Vizepräsident und führt Kollektivunterschrift zu zweien.

13. November 1987
Anita Mairhofer-Kläger, in Unteriberg, Betrieb des Gasthofes Schützenhaus (SHAB Nr. 93 vom 23. 4. 1971, S. 959). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

13. November 1987
Möbel-Hus Fuchs, in Einsiedeln (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1949, S. 1104). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

13. November 1987
Werner Steiner, Sanitär-Anlagen, in Alpthal. Inhaber dieser Firma ist Werner Steiner, von und in Alpthal. Ausführung von sanitären Anlagen. Brunni-Lümpenen, 8841 Alpthal.

13. November 1987
R. Betschart, Restaurant Sternen, in Muotathal (SHAB Nr. 258 vom 3. 11. 1978, S. 3401). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

13. November 1987
Kwasnitschka, Gärtnerei und Gartenbau, in Goldau, Gemeinde Arth. Inhaber dieser Firma ist Günther Kwasnitschka-Maier, von Arth, in Walchwil. Einzelprokura wurde erteilt an Rosemarie Kwasnitschka-Maier, von Arth, in Walchwil. Gärtnerei, Gartenbau. Rigiweg, 6410 Goldau.

Obwalden – Obwald – Untervaldo Soprasselva

13. November 1987
Häcki, Eduard, in Engelberg, Führung des Hotels Garni Katharina (SHAB Nr. 306 vom 30. 12. 1977, S. 4144). Durch Beschluss vom 8. Oktober 1987 hat die Obergerichtskommission des Kantons Obwalden die konkursamtliche Liquidation der ausgeschlagenen Erbschaft des Firmainhabers angeordnet. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

13. November 1987
K. Geiger, Hotel Schlüssel, in Sachseln (SHAB Nr. 80 vom 4. 4. 1984, S. 1190). Löschung infolge zweimaliger Eintragung (SHAB Nr. 293 vom 16. 12. 1982, S. 4014).

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

13. November 1987
TMI Tennis Management AG, in Fürigen, Gemeinde Stansstad, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 12. November 1987. Zweck: Internationale Betreuung von Sportlern, insbesondere von Tennisspielern; Kommerzialisierung von Persönlichkeits- und Urheberrechten; Handel mit Gütern alle Art. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Hans J. Siegwart, von Horw, in Fürigen, Gemeinde Stansstad. Direktor mit Einzelunterschrift ist Willy H. Bucher, von Luzern und Niederweningen, in Luzern. Domizil: Oberschiltstrasse 7, c/o Siegwart Treuhand AG, 6362 Fürigen-Stansstad.

13. November 1987
Bircher Treuhand AG, in Stans (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1983, S. 276). Die Prokura von Peter Christen ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Jürg Balmer, von Flühli und Luzern, in Luzern.

Zug – Zoug – Zugo

13. November 1987
Westa Bau AG, bisher in Wohlen AG (SHAB Nr. 271 vom 20. 11. 1986, S. 4445). Statutenänderung: 9. November 1987. Neuer Sitz: Oberägeri. Adresse: Hasenlohweg 20, c/o Rudolf Laubacher, 6315 Oberägeri. Ursprüngliche Statuten: 13. 11. 1980. Zweck: An- und Verkauf von, Handel mit, Vermittlung, Projektierung und Erstellung von Immobilien. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. René E. Landert, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ursula Stutz, von Unterlunkhofen, in Zufikon, ist nun einziges Mitglied des VR. Sie zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

13. November 1987
Calpro AG, in Zug, Kauf von und Handel mit Liegenschaften aller Art usw. (SHAB Nr. 168 vom 24. 7. 1987, S. 2981). Statutenänderung: 10. November 1987. Neue Firma: **Anadyn AG (Anadyn SA) (Anadyn Ltd.).**

13. November 1987
Kemic Holding AG, in Zug, Baarerstrasse 10, c/o Neofidaria AG, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 3. November 1987. Zweck: Beteiligung an anderen Gesellschaften, Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Willy Huber, von Regensberg und Zug, in Zug.

13. November 1987
Argilla Keramik AG, in Zug, Landsgemeindeplatz 12, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 12. November 1987. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Töpferei- und Keramikartikeln; kann Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, verwalten und verwerten, Treuhandfunktionen ausüben, Handelsgeschäfte jeder Art betreiben sowie Liegenschaften erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000., voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Heinz-Peter Schmid, von St. Gallen, in Unterägeri.

13. November 1987
Feinmechanik AG Zug, in Zug (SHAB Nr. 41 vom 21. 2. 1964, S. 548). Willy Kohler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Werner Rüegg, von St. Gallenkappel, in Wädenswil.

13. November 1987
Solstar Ltd., in Steinhausen, Maschinen aller Art usw. (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1986, S. 424). Neue Geschäftsadresse: Untere Allmendstrasse 5.

13. November 1987
Gadient Bautreuhand AG, in Zug (SHAB Nr. 32 vom 10. 2. 1987, S. 520)
Immobaar AG, in Zug, Erwerb, Bau und Verwaltung von Wohn- und Geschäftshäusern usw. (SHAB Nr. 114 vom 21. 5. 1986, S. 1959)
Immopro AG, in Zug, Erwerb, Bau und Verwaltung von Wohn- und Geschäftshäusern usw. (SHAB Nr. 32 vom 10. 2. 1987, S. 520)
Kapfring AG, in Zug, Erwerb, Bau und Verwaltung von Wohn- und Geschäftshäusern usw. (SHAB Nr. 40 vom 19. 2. 1987, S. 664)
Salvag AG, in Zug, Erwerb, Bau und Verwaltung von Wohn- und Geschäftshäusern usw. (SHAB Nr. 40 vom 19. 2. 1987, S. 664)

Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist neu: Roland Gadient, von Mastrils, in Cham.

13. November 1987
Ahold Holding AG, in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 137 vom 17. 6. 1986, S. 2352). René Dubach ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Konrad Annasohn, von Uttwil, in Riehen.

13. November 1987
Toros Apparatebau und Entwicklungs-AG, in Cham (SHAB Nr. 220 vom 23. 9. 1987, S. 3759). Walter Oettli, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Piet Varkevisser, Mitglied und bisher Direktor, ist nun einziger Verwaltungsrat, weiterhin mit Einzelunterschrift.

13. November 1987
Kortec AG, in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 51 vom 4. 3. 1987, S. 853). Neuer Verwaltungsrat und zugleich Delegierter mit Einzelunterschrift ist Otfried Forssman, deutscher Staatsangehöriger, in Zug.

13. November 1987
BPH Patent Holding AG, in Zug, Alpenstrasse 12, c/o Schlumpf & Schürmann Treuhand AG, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 11. November 1987. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Patenten sowie der damit verbundenen Immaterialgüterrechte; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, solche erwerben oder gründen. Aktienkapital: Fr. 200 000, voll liberiert, 2000 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Heinrich Urech, von und in Hallwil.

13. November 1987
Sumina Handels AG in Liq., in Baar, Import und Export von sowie Handel mit Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1985, S. 632). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

13. November 1987
Immotec AG (Immotec SA) (Immotec Ltd), in Zug, Gubelstrasse 17, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 12. November 1987. Zweck: Verwaltung, Vermittlung, Generalplanung und Baumanagement auf dem Gebiet von Immobilien sowie sämtliche damit zusammenhängenden Dienstleistungen; kann Grundeigentum erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000, Fr. 20 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Marcus Weber, von Basel und Arth, in Porza.

13. November 1987
Carlo Gavazzi Soar SA, in Baar, Handel mit und Vertrieb von Multimetern usw. (SHAB Nr. 179 vom 6. 8. 1987, S. 3164). Kollektivunterschrift zu zweien führt neu Anthony M. Goldstein, englischer Staatsangehöriger, in Zürich.

13. November 1987
Pewag Immibilien AG in Liquidation, in Zug (SHAB Nr. 150 vom 3. 7. 1987, S. 2685). Über die Gesellschaft wurde am 3. November 1987 der Konkurs eröffnet.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Fribourg

13 novembre 1987
SAF Société d'Aménagements Fonciers Fribourg S.A., à Fribourg, rue Pierre-Aeby 187, c/o Progestion S.A. Nouvelle société anonyme. Statuts du 12. 11. 1987. But: l'achat, la vente et l'exploitation de tous biens immobiliers; toutes opérations dans le domaine de la promotion immobilière, de l'urbanisation et des aménagements fonciers; elle peut recevoir tous mandats de gestion de gérances immobilières et d'expertises financières, intercéder en faveur de ses actionnaires et notamment leur octroyer des prêts ou constituer en leur faveur des gages grevant ses actifs. Capital de fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 100, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jacky Chevallaz, de Montherod, à Genève, président; Martin Sautaux, de Montagny-les-Monts, à Givisiez, et Marcel Schmid, d'Uetikon am See, à Prez-vers-Noréaz, membres. La société est engagée par la signature individuelle du président et par la signature collective à deux des autres administrateurs.

13 novembre 1987
Caisse Raiffeisen d'Ecuvillens, à Ecuvillens, société coopérative (FOSC du 13. 6. 1986, no 134, p. 2308). Georges Gumy n'est plus gérant; sa signature est radiée. Jean-Bernard Cudré-Mauroux, d'Autigny, à Arconciel, a été nommé gérant avec signature collective à deux.

13 novembre 1987
Atlas Furs Corporation A.G., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 5. 8. 1977, no 181, p. 2571). L'administrateur Pierre Noz est maintenant domicilié à Pully. Bureau: Pully, avenue du Général-Guisan 40.

13 novembre 1987
Barraud & Co S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 30. 4. 1985, no 98, p. 1648). Nouvelle adresse: boulevard de Pérolles 22.

13 novembre 1987
Shelter Equities Corporation S. à r. l., à Fribourg, conseils et services en matière de placements mobiliers et immobiliers, etc. (FOSC du 8. 2. 1985, no 32, p. 500). Le gérant Jean de Senarclens a démissionné; sa signature est radiée. Laurence James Palmer, associé inscrit, a été nommé en outre gérant avec signature individuelle.

13 novembre 1987
Gesfor S.A., à Fribourg, commerce de produits dans le domaine de l'audio-visuel, etc., société dissoute par suite de faillite (FOSC du 14. 8. 1987, no 186, p. 3276). Par décision du 9. 11. 1987, la Justice de paix de Fribourg a relevé le curateur Georges Carrel de ses fonctions; sa signature est radiée.

13 novembre 1987
Paul Civelli, à Fribourg, entreprise générale de construction, etc. (FOSC du 27. 1. 1942, no 20, p. 206)
Safis S.A., à Fribourg, construction de routes, etc. (FOSC du 23. 10. 1974, no 248, p. 2824)

Nouvelle adresse: route de la Glâne 7.

13 novembre 1987
BFT Béton Frais Tuffière S.A., à Villars-sur-Glâne, route du Platy 10A. Nouvelle société anonyme. Statuts du 12. 11. 1987. But: fabrication et vente de béton frais. Capital: fr. 400 000, entièrement libéré, divisé en 400 actions de fr. 1000, nominatives. Publications: FOSC. Administration de 4 à 5 membres: Joseph Schaller, de Wünnewil et Tentlingen, à St-Antoine, président; Paul Niederer, de Walzenhausen, à Wangen bei Olten, vice-président; Pierre Pillonel, de Seiry, à Posieux; Jean-Claude Goeldlin, de Sursee, à Fribourg, et Georges Bidaud, de Chardonne, à Vérossaz, membres; tous signent collectivement à deux.

13 novembre 1987
Digital Equipment International Limited, à Fribourg, société anonyme, exploitation de brevets, etc. (FOSC du 18. 3. 1987, no 63, p. 1055). Capital porté de fr. 2 400 000 à fr. 2 700 000, par l'émission de 3000 actions nominatives de fr. 100, entièrement libéré par apport en nature. Capital actuel de fr. 2 700 000, entièrement libéré, divisé en 27 000 actions de fr. 100, nominatives. Selon convention d'apport du 1. 10. 1987, la société a acquis de «Digital Equipment Corporation», à Maynard, Massachussetts, USA, la totalité du capital social de «Digital Equipment Corporation A/S», à Oslo (Norvège), de «Digital Equipment (DEC) Limited», à Herzlia (Israël), et de «Digital Equipment (Australia) Pty. Ltd», à Chatswood, N.S.W. (Australie), pour une valeur de fr. 100 000 pour chaque société, soit un montant total de fr. 300 000. Ledit apport a été accepté pour ce prix et entièrement imputé au capital social. Statuts modifiés le 10. 11. 1987. L'administrateur Hubert de Boccard est actuellement domicilié à Jetschwil, commune de Guin.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Balsthal

13. November 1987
Kaufmann Radio Television, in Oensingen, Einzelfirma (SHAB Nr. 116 vom 23. 5. 1986, S. 1993). Geschäftsadresse infolge behördlicher Strassenumnumerierung: Solothurnstrasse 47.

13. November 1987
Vogt Kies AG, in Neuendorf (SHAB Nr. 187 vom 14. 8. 1986, S. 3176). Wolfgang Brunner, einziges Mitglied der Verwaltung, ist auch heimatberechtigt von Olten. Ergänzte Geschäftsadresse: Aegerten 238.

Büro Thierstein in Breitenbach

13. November 1987
Schweizerische Isola-Werke, in Breitenbach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 260 vom 9. 11. 1987). Die Unterschriften des Vizedirektors Studer Willy und des Prokuristen Wenger Hanspeter sind erloschen.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

Berichtigung
Boehringer Ingelheim (Schweiz) GmbH, in Basel (SHAB Nr. 268 vom 18. 11. 1987, S. 4496). Der Prokurist Karl Heinz Sutter, deutscher Staatsangehöriger, in Grenzach-Wyhlen (D), führt den Doktor-Titel nicht.

11. November 1987
Fitreba, Finanz-Treuhand-Basel, P.M. Canonica, in Basel (SHAB Nr. 104 vom 7. 5. 1986, S. 1777). Domizil nun: St. Jakobs-Strasse 29.

11. November 1987
Downtown Travel AG, in Basel (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1978, S. 2416). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Robert Wälterlin, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Alfred Schmutz, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

11. November 1987
Schweizerischer Bankverein, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 9. 9. 1987, S. 3595). Unterschrift René Berger sowie Prokura Jean-Pierre Bourgeois erloschen. Unterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz neu: Urs Peter Meier, von Bärschwil, in Küsnacht ZH, und Pius Schwegler, von Grosswangen, in Allschwil. Prokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, neu: Raymond Reitzer, von Basel und Rorschach, in Rorschach, und Markus Berger, von Kestenholz, in Basel. Hans Fuhrer, Prokurist, wohnt nun in Basel.

11. November 1987
Foto-Atelier André Uebelhart, in Basel, Elsässerstrasse 51, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: André Uebelhart, von Welschenrohr, in Basel. Betrieb eines Fotoateliers sowie Verkauf von Fotoartikeln.

11. November 1987
Walo Bertschinger AG, Zweigniederlassung in Basel, Hoch- und Tiefbauten usw. (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1986, S. 186), mit Hauptsitz in Zürich. Alex Schneider, bisher stellvertretender Direktor, zeichnet nun als Direktor zu zweien. Dr. Walter H. Meier, Verwaltungsratsvizepräsident und Verwaltungsratsdelegierter, wohnt nun in Erlenbach ZH.

11. November 1987
Simple Data AG, in Basel, standardisierte EDV-Lösungen usw. (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1985, S. 80). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dieter Strohbach, Präsident, infolge Demission; Unterschrift erloschen.

11. November 1987
La Bordelaise SA, in Basel, Feldbergstrasse 100, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 10. 11. 1987. Zweck: Traiteur- und Party-Service, Import von französischen Lebensmitteln und Weinen sowie Fabrikation von Terrinen und Konserven. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Jeanine Fiechter, von und in Basel, mit Einzelunterschrift.

11. November 1987
Plan-O-Man AG, in Basel, Planungs-, Management- und Organisationsberatung usw. (SHAB Nr. 71 vom 25. 3. 1977, S. 977). Domizil: Rittergasse 35, nun eigene Räumlichkeiten.

11. November 1987
ISV Software-Vertriebs AG (ISV Software-Vertriebs SA) (ISV Software-Vertriebs Ltd), in Basel, Rittergasse 35, bei Plan-O-Man AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 5. 11. 1987. Zweck: Entwicklung und Vertrieb von Software, Abschluss von Software-Lizenzverträgen und Unterlizenzverträgen. Die Gesellschaft kann sich auf dem Gebiet der Professional-Services betätigen und Handel mit Produkten aller Art betreiben. Sie kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Dr. Christoph Löw, von Basel, in Binningen, mit Einzelunterschrift.

11. November 1987
Alpha-Data AG, in Basel, Amerbachstrasse 45, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 11. 11. 1987. Zweck: Handel mit und Vertrieb von EDV-Produkten der Soft- und Hardware, elektronischen Datenträgern jeglicher Art, sowie Erbringen von Service-Dienstleistungen auf dem ganzen Gebiet der Schweiz. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 200. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Fritz Brunner, von Zürich, in Basel, mit Einzelunterschrift.

12. November 1987
Video-Partner-Service B. Hecklin, in Basel, Elisabethenstrasse 44, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Beatrice Hecklin, von und in Basel. Partnervermittlung mittels Video.

12. November 1987
Katharina Weissenbach-Eymann, in Riehen, Schnitterweg 51, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Katharina Weissenbach, von Linden, in Riehen. Handel mit Waren aller Art.

12. November 1987
Gameco Treuhand AG, in Basel (SHAB Nr. 34 vom 12. 2. 1987, S. 561). Domizil nun: Centralbahnstrasse 19.

12. November 1987
Orbal SA, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 174 vom 30. 7. 1985, S. 2920). Domizil nun: Eulerstrasse 53.

12. November 1987
Wohngenossenschaft Gartenstrasse, in Basel (SHAB Nr. 149 vom 29. 6. 1984, S. 2341). Aus Verwaltung ausgeschieden: Nelly Bächlin, Sekretärin; Unterschrift erloschen. Verwaltungssekretärin (Mitglied) mit Unterschrift mit dem Verwaltungspräsidenten oder dem Verwaltungsvizepräsidenten neu: Irène Brancolini, von und in Basel.

12. November 1987
Siegmund & Hofmann AG, in Basel, elektrische Installationen usw. (SHAB Nr. 186 vom 14. 8. 1981, S. 2615). Statutenänderung: 2. 9. 1987. Zweck nun: Durchführung elektrischer Installationen, Handel mit und Vertretung von elektrischen Apparaten und Zubehör. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern sowie sich an Unternehmungen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Adolf Rempfler, Präsident; Unterschrift erloschen. Unterschriften Max Arthur Hofmann und Hubert Roland Siegmund, welche VR-Mitglieder bleiben, erloschen. Arthur Marti, bisher VR-Vizepräsident und Geschäftsführer, zeichnet nun als VR-Präsident einzeln. Walter Hofmann, bisher VR-Mitglied und Geschäftsführer, zeichnet nun als VR-Vizepräsident einzeln.

12. November 1987
Verein für Jugendfürsorge, in Basel (SHAB Nr. 98 vom 30. 4. 1986, S. 1656). Unterschriften Alexander Gelzer, Vorstandspräsident, und Hans-Peter Hofer, Vorstandsmitglied, erloschen. Christoph Hodel, bisher Vorstandsvizepräsident, zeichnet nun als Vorstandspräsident zu zweien. Dietrich Gloor, bisher Vorstandskassier (Mitglied), zeichnet nun als Vorstandsvizepräsident und Vorstandskassier zu zweien. Unterschrift zu zweien, jedoch nicht mit Peter Burkhardt, Wilhelm Schweizer oder Ulrich Tobler, neu: Beat Merkofer, von und in Basel. Peter Burkhardt, Vorstandsmitglied, zeichnet zu zweien, nun nicht mit Wilhelm Schweizer, Vorstandsmitglied, zeichnet zu zweien, nun nicht mit Peter Burkhardt, Ulrich Tobler oder Beat Merkofer. Ulrich Tobler, Vorstandsmitglied, zeichnet zu zweien, nun nicht mit Peter Burkhardt, Wilhelm Schweizer oder Beat Merkofer.

12. November 1987
Befs Engineering SA, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 293 vom 14. 12. 1984, S. 4468), mit Hauptsitz in Genf. Aufhebung und Löschung der Zweigniederlassung.

12. November 1987
Dreyfus, Goetschel & Co. in Liq., in Basel, Kollektivgesellschaft, Immobilien usw. (SHAB Nr. 298 vom 22. 12. 1986, S. 4886). Domizil nun: Im Langen Loh 1.

12. November 1987
Verband zoologischer Fachgeschäfte der Schweiz, in Basel, Verein (SHAB Nr. 139 vom 19. 6. 1985, S. 2367). Unterschriften René Stubenvoll, Vorstandsvizepräsident und Vorstandssekretär, und Franz Papis, Vorstandskassier, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Guido Eberle, von Häggenschwil, in Teufen AR, Vorstandsvizepräsident. Unterschrift mit dem Vorstandspräsidenten oder Vorstandsvizepräsidenten neu: Daniel Grimm, von Trubschachen, in Thun, Vorstandskassier (Mitglied).

12. November 1987
Cap Gemini (Suisse) SA, Zweigniederlassung in Basel, Übernahme sämtlicher mit der Unternehmungsführung verbundenen Arbeiten in der Schweiz usw. (SHAB Nr. 177 vom 4. 8. 1987, S. 3125), mit Hauptsitz in Genf. Unterschrift Dr. Erwin Estermann, Direktor, erloschen.

12. November 1987
Bank Rohner AG, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 252 vom 30. 10. 1987, S. 4229), mit Hauptsitz in St. Gallen. Unterschrift Markus Meier, Direktor, erloschen.

12. November 1987
Bank für Privates Eigentum BPE, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 6. 8. 1987, S. 3164). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Felix Andreas Oeri, infolge Demission; Unterschrift erloschen.

12. November 1987
«Oceana»-Fisch- und Geflügelhandels AG, in Basel (SHAB Nr. 64 vom 18. 3. 1985, S. 1037). Statutenänderung: 9. 11. 1987. Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.

12. November 1987
AIT Advanced Information Technology Ltd, in Basel (SHAB Nr. 287 vom 7. 12. 1984, S. 4365). Statutenänderung: 5. 11. 1987. Zweck nun: Entwicklung und Verkauf von Produkten auf den Gebieten des Transaction Processing, Wide Area Networking und Local Area Networking sowie Beratung auf diesen Gebieten. Ferner Herstellung, Kauf, Verkauf und Vermietung von Hochsee-Jachten. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

13. November 1987
Restaurant Rössli Robert Frenzel-Maric, in Hemmiken, Dorfstrasse 37, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Robert Frenzel-Maric, deutscher Staatsangehöriger, in Hemmiken. Betrieb des Restaurants Rössli.

13. November 1987
Beck + Martig, in Reinach, Kollektivgesellschaft, Aushub-, Abbruch-, Strassen- und Tiefbauarbeiten, deren Löschung im SHAB Nr. 166 vom 22. 7. 1987, S. 2951, veröffentlicht wurde, wird als Gesellschaft **Beck + Martig in Liquidation** von Amtes wegen wieder eingetragen. Liquidatoren sind die bisherigen Gesellschafter Edith Beck und Kurt Martig; letzterer wohnt nun in Saint-Imier.

13. November 1987
Spaini Bau AG, Zweigniederlassung in Reinach (SHAB Nr. 79 vom 6. 4. 1987, S. 1337), mit Hauptsitz in Basel. Prokura zu zweien neu: Werner Baggenstos, von Gersau, in Kaiseraugst. Er, sowie die bereits eingetragenen Prokuristen Klaus Schlesier, Peter Blatter und Ernst Buess zeichnen nicht untereinander.

Appenzell I. Rh. – Appenzell Rh.-Int. – Appenzello Interno

13. November 1987
Claudio Bertoldi, in Oberegg. Inhaber dieser Firma ist Claudio Bertoldi, italienischer Staatsangehöriger, in Oberegg. Betrieb einer Autogarage. Dorf, 9413 Oberegg.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

13. November 1987
Camelia Werk A.G., in Gossau, hygienische, pharmazeutische, kosmetische und andere Artikel usw. (SHAB Nr. 206 vom 7. 9. 1987, S. 3561). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rita Federer, von Berneck, in Fürigen, Gemeinde Stansstad.

13. November 1987
Elrowa AG, in Buchs, Handel mit elektronischen Geräten usw. (SHAB Nr. 263 vom 9. 11. 1984, S. 3992). Fritz Heeb und Margrit Heeb sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Otto Schmuki, von St. Gallenkappel, und Ferdi Stadlin, von Zug, beide in Buchs SG.

13. November 1987
Fil-Impex AG, in St. Gallen, Import, Export und Vertrieb von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 105 vom 9. 5. 1986, S. 1796). Neue Geschäftsadresse: Oberer Graben 3, 9000 St. Gallen.

13. November 1987
Fischlin Bau AG, in Hinterforst, Gemeinde Altstätten (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1985, S. 189). Geschäftsadresse: Feld, 9452 Hinterforst (amtliche Änderung).

13. November 1987
Goertz & Partner AG, Rorschach, in Rorschach, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 182 vom 10. 8. 1987, S. 3213). Neue Geschäftsadresse: Hafenzentrum, Hauptstrasse 82, 9400 Rorschach.

13. November 1987
Palmhuset AG, in Jona, Beratung und Verwaltung von Betrieben des Gastgewerbes usw. (SHAB Nr. 250 vom 28. 10. 1987, S. 4202). Inger Meili ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

13. November 1987
Personalis AG, Personalberatung St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 150 vom 2. 7. 1986, S. 2577). Dr. Heribert Küng ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Franz Nebel, von Zürich, in Zurzach.

13. November 1987
Pro Elektra AG, Wil, in Wil, elektrotechnische Apparate usw. (SHAB Nr. 22 vom 29. 1. 1987, S. 359). Heinz Rutz, Delegierter, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt Walter Frei, von Oberehrendingen, in Wil SG.

13. November 1987
Landwirtschaftliche Genossenschaft Schmerikon, in Schmerikon (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1985, S. 5). Johann Wespe, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist Pius Keller, bisher Vizepräsident und Kassier. Neu wurde in den Vorstand und als Vizepräsident und Kassier gewählt: Hans Wespe, von und in Schmerikon. Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftsadresse: beim Präsidenten, Bürgithal, 8716 Schmerikon.

13. November 1987
Xaver Bruhin, bisher in Berschis, Gemeinde Walenstadt, Fabrikation von Patentmatratzen usw. (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1985, S. 687). Die Firma hat den Sitz nach Flums verlegt. Die Geschäftsnatur lautet nun: Betrieb von Hotels und Restaurants. Geschäftsadresse: Hotel Spitz Meilen, Marktstrasse 14, 8890 Flums.

13. November 1987
Blumen Moser & Co., in Buchs, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 9. 8. 1982, S. 2579). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens der Kommanditärin Alice Moser-Bamert aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden unbeschränkt haftenden Gesellschafter Eugen Moser, von Eggersriet, in Buchs SG, als Einzelfirma im Sinne von Art. 619 Abs. 1/579 Abs. 1 OR weitergeführt. Die Firma lautet nun: **Blumen Moser.**

13. November 1987
Heule & Weder AG, in Widnau. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 12. November 1987 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung jeglicher Architekturarbeiten; Erstellung von Bauten; Verkauf von Handelswaren der Innenarchitektur; Ausführung aller vorkommenden Arbeiten im Sinne einer Generalunternehmung im Hochbau. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, verwalten und verkaufen. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlageverträgen vom 2. November 1987 Hard- und Software, Büroeinrichtungsgegenstände sowie 1 PW zum Preise von Fr. 60 000, welcher voll an das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Gebhard Heule, von und in Widnau, Präsident, und Heinz Weder, von Oberriet SG, in Widnau. Geschäftsadresse: Rütistrasse 21, 9443 Widnau.

Graubünden – Grisons – Grigioni

13. November 1987
Privat A.-G., in Chur, Vermögens- und Liegenschaftsverwaltungen usw. (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1984, S. 196). Dr. Wolfgang Tscharner, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

13. November 1987
Kommo Handels AG, in Chur (SHAB Nr. 281 vom 2. 12. 1985, S. 4520). Neues Domizil: c/o D. Sulser, Vazerolgasse 2, 7000 Chur.

13. November 1987
Dale AG, in Chur, Beteiligungen usw., durch Fusion aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 4. 7. 1985, S. 2581). Nachdem die Gläubiger befriedigt und sichergestellt sind, ist die Gesellschaft erloschen.

13. November 1987
Albana Sporthotel AG, in Flims (SHAB Nr. 3 vom 7. 1. 1987, S. 39). Rudolf Suter, bisher Präsident, ist nun Vizepräsident, und Christoph C. Suter, Delegierter, zeichnen nun kollektiv zu zweien nur mit dem Präsidenten. Neuer Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Georg Jiri Cerny, von und in Zürich.

13. November 1987
Dönz & Zinsli AG, in Urmein, Hoch- und Tiefbauarbeiten usw. (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1976, S. 77). Öffentliche Urkunde vom 2. 11. 1987. Auflösung der Gesellschaft. Liquidation unter der Firma **Dönz & Zinsli AG, in Liquidation,** durch den einzigen Liquidator mit Einzelunterschrift Arnold Gredig, von Safien, in Masein. Die Unterschriften der Verwaltungsräte Christian Dönz, Präsident, und Hans Zinsli sind erloschen. Liquidationsdomizil: c/o Gredig Treuhand- und Revisions AG, Neudorfstrasse 34, 7430 Thusis.

13. November 1987
Arion Computer Systems, Vinzens, Wachter & Hobi, in Chur. Angelo Vinzens, von Trun, in Chur; Franz Wachter, von und in Mels, und Fritz Hobi, von Mels, in Chur, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1987 ihren Anfang nahm. Handel mit Datenverarbeitungsgeräten, Handel mit und Herstellung von Soft- und Hardware sowie technische Beratung und Schulung im Zusammenhang mit den vorgenannten Tätigkeiten. Obere Gasse 31, 7000 Chur.

13. November 1987
AG Crap Da Flem, in Flims, Hotel- und Restaurationsbetriebe usw. (SHAB Nr. 167 vom 23. 7. 1981, S. 2357). Jacob Mann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Peter Weilenmann, von Winterthur, in Zürich.

13. November 1987
Crescendo-Edition, Bui Renato, in Ilanz. Inhaber: Renato Bui, von Campo Blenio, in Hombrechtikon. Einzelunterschrift: Zita Bui, von Campo Blenio, in Hombrechtikon. Musikverlag. Valserstrasse 348, 7130 Ilanz.

13. November 1987
Standard ST Sensortechnik AG, in Chur (SHAB Nr. 228 vom 2. 10. 1987, S. 3878). Neues Domizil: c/o D. Sulser, Vazerolgasse 2, 7000 Chur.

Aargau – Argovie – Argovia

13. November 1987
Pro Leasing & Finanz AG, in Wohlen, Leasinggeschäfte usw. (SHAB Nr. 250 vom 27. 10. 1986, S. 4081). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Hans Peter Laubacher, Vizepräsident, und Dr. Roman Schmidli; Unterschriften erloschen. Lorenz Benkler, bisher Präsident, zeichnet nun als VR-Mitglied zu zweien. VR-Präsident mit Unterschrift zu zweien neu: Carl Jürg Schlotterbeck, von Basel, in Bern.

13. November 1987
PST Power Systems Technology AG, in Bellikon (SHAB Nr. 91 vom 23. 4. 1987, S. 1561). Hanni Weber, Prokuristin, heisst nun Hanni Meyer, nun von Steffisburg, in Oberrohrdorf.

13. November 1987
Limmatdruck AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 161 vom 16. 7. 1987, S. 2862). Statutenänderung: 15. 7. 1987. Sitz nun: Spreitenbach, Pfadackerstrasse 10. Datum der ursprünglichen Statuten: 17. 2. 1977. Zweck: Umfasst alle Sparten der Druckerei- und Verlagsbranche sowie speziell Herausgabe von Presseorganen für ihre Aktionäre. Grundkapital: Fr. 6 000 000, voll liberiert, 6000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme anlässlich der Gründung: Aktiven und Passiven der «Genossenschaft zur Limmat, Druckerei und Verlag», in Zürich, gemäss Bilanz vom 31. 12. 1976, zum Preise von Fr. 20 000. Fr. 4 000 000 des Grundkapitals sind durch Verrechnung liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 3 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an (bisher): Jules Kyburz, von Oberentfelden, nun in Küsnacht ZH, Präsident; Dr. Darius Weber, von Beinwil am See, in Reinach BL, Delegierter; Charlotte Hug, von Mosnang, in Zürich, und Dr. Walter Biel, von Ermatingen, nun in Regensdorf, alle mit Unterschrift zu zweien, sowie Hans Karl Willi, von Basel, in Schlieren, dieser ohne Unterschrift. Direktor mit Unterschrift zu zweien (bisher): Willi Debrunner, von Zürich, nun in Schlieren. Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien (bisher): Willi Steinauer, von und in Zürich. Prokura zu zweien führen (bisher): Fritz Alder, von Urnäsch, in Oetwil an der Limmat; Franz Brändle, von Mosnang, in St. Gallen; Oskar Geisshüsler, von Inwil, in Zürich; Giovanni Groppetti, von Zürich, nun in Boppelsen; Werner Sickinger, deutscher Staatsangehöriger, nun in Bergdietikon; Jürg Stutz, von Russikon, in Bonstetten, und Max Zollinger, von Maur, in Winterthur. Prokuren Paul Lieberherr und Franz Wettstein erloschen.

13. November 1987
Benntrans-Speditions AG, in Siglistorf (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1985, S. 259). Verwaltungsratspräsident mit Einzelunterschrift neu: Max Ringger, von Niederglatt, in Oberrohrdorf.

13. November 1987
Ingenieurbureau Emch + Berger AG Aarau, in Aarau (SHAB Nr. 3 vom 7. 1. 1987, S. 39). Hans Rudolf Schilling, Verwaltungsratsdelegierter, wohnt nun in Aarau. Prokura Hans Peter Stäuble erloschen. Prokura zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Hans B. Egli, von Bäretswil, in Worb.

13. November 1987
Ingenieurbureau Emch + Berger AG Aarau, Zweigniederlassung in Möhlin (SHAB Nr. 218 vom 19. 9. 1986, S. 3616), mit Hauptsitz in Aarau. Hans Rudolf Schilling, Verwaltungsratsdelegierter, wohnt nun in Aarau. Prokura zu zweien neu: Hans B. Egli, von Bäretswil, in Worb.

13. November 1987
Metallbau Kamber, in Aarburg, Oltnerstrasse 104, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Robert Kamber, von Hägendorf, in Olten. Metallbau und Schlosserei; Anfertigung von Metallkonstruktionen.

13. November 1987
Maleratelier Kurt Schaffner, bisher in Basel (SHAB Nr. 69 vom 22. 3. 1984, S. 1012). Sitz nun: Effingen, Bahnhofstrasse 14. Inhaber: Kurt Schaffner, richtig von Meilen und Neerach, nun in Effingen. Maler- und Tapeziererarbeiten.

13. November 1987
Royce Industriale SA, bisher in Mendrisio (SHAB Nr. 192 vom 20. 8. 1986, S. 3252). Statutenänderung: 15. 10. 1987. Sitz nun: Zurzach, Ocostrasse 20. Datum der ursprünglichen Statuten: 20. 2. 1985. Firma nun: **Royce AG.** Zweck nun: Handel mit und Produktion von Waren, insbesondere von Artikeln des Papier- und Hygienebedarfes. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert. 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an (bisher): Irene Schweizer, von Bretzwil, in Würenlos, Präsidentin, und Barbara Leone, von und in Obersiggenthal, Vizepräsidentin, beide mit Einzelunterschrift. Aus VR ausgeschieden: Markus Meier; Unterschrift erloschen.

13. November 1987
Ingenieurbüro Bösch AG, Zweigniederlassung in Aarau (SHAB Nr. 178 vom 2. 8. 1984, S. 2773), mit Hauptsitz in Unterengstringen. Aufhebung und Löschung der Zweigniederlassung.

13. November 1987
Ingenieurbüro Bösch AG, Zweigniederlassung in Aarau, Frey-Herosé-Strasse 20 (Neueintragung), mit Hauptsitz in Unterengstringen. Firma am Hauptsitz: «Ingenieurbüro Bösch AG». Eintragung im Handelsregister Zürich: 26. 10. 1987 (letzte Publikation: SHAB Nr. 257 vom 5. 11. 1987, S. 4309). Zweck: Betrieb eines Ingenieurbüros für die Haustechnikplanung sowie der installationstechnischen Gesamtplanung. Vertretung der Zweigniederlassung: Einzelunterschrift führen: Karl Bösch, von Zürich und Alt St. Johann, in Unterengstringen, Verwaltungsratspräsident, und Willi Scheef, von und in Dietikon, Verwaltungsratsmitglied, sowie Herbert Hediger, von Reinach AG, in Zürich. Prokura zu zweien führen: Georg Buchli, von Versam, in Oetwil an der Limmat; Hermann Badertscher, von Lauperswil, in Bonstetten; Kurt Högger, von Zürich, in Dietikon; Werner Kocher, von Zürich, in Stallikon; Dieter Pfeffer, von Rudolfstetten-Friedlisberg, in Zürich; Hans Wild, von Hütten, in Stallikon, und Samuel Mathias Baur, von Basel, in Adliswil. Prokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung, führt: Eduard Wismann, von Kloten und Zürich, in Buchs AG.

13. November 1987
Alpsteg Fenster AG, in Dürrenäsch (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1985, S. 82). Prokura zu zweien neu: Fredy Schütz, von Sumiswald, in Wohlen AG, und Paul Werren, von Zweisimmen, in Rothrist.

13. November 1987
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Zofingen (SHAB Nr. 251 vom 29. 10. 1987, S. 4213), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Prokura zu zweien neu: Hans Peter Häberling, von Mettmenstetten und Affoltern am Albis, in Zofingen.

13. November 1987
Lipag-Immobilien AG, in Wettingen (SHAB Nr. 261 vom 10. 11. 1987, S. 4382). Peter Fischli, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Oetwil an der Limmat.

13. November 1987
Holzbau Salm AG, in Veltheim (SHAB Nr. 163 vom 16. 7. 1984, S. 2549). Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Felix Salm, dessen bisherige Prokura erloschen ist.

13. November 1987
Fienarola AG in Liq., in Spreitenbach, Naturheilprodukte (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1986, S. 450). Liquidation beendet. Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

13. November 1987
Reitstall Langfurihof AG, in Pfyn. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 11. November 1987 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Führung eines Ausbildungsstalles für und Handel mit Pferden. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Bruno Moser, als Präsident, und Trudi Moser-Müller, als Mitglied; beide von Arni BE, in Oberneunforn; sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Langfurihof, 8505 Pfyn.

Ticino – Tessin – Tessin

Ufficio di Bellinzona

13 novembre 1987
Ricca Clemente SA, in Cadenazzo, impresa costruzioni, ecc. (FUSC del 12. 7. 1976, n. 160, p. 1979). Nuovo scopo: esercizio di impresa di sopra e sottostruttura ed opere da gessatore; vendita di materiale da costruzione di ogni genere ed articoli per impianti sanitari, vendita di ferramenta ed attrezzi agricoli; commercio e vendita di legname e combustibili; trasporto per conto di terzi, svolgimento attività mobiliari ed immobiliari. Modifica statuti: 7. 11. 1987. Clemente Ricca, presidente decesso, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Roberto Ricca, già membro, è ora presidente sempre con firma individuale. Enrico Ricca, da ed in Cadenazzo, membro con firma individuale. Nuovo recapito: c/o Roberto Ricca, 6593 Cadenazzo.

13 novembre 1987
Società Svizzera di Revisione, in Bellinzona (FUSC del 5. 12. 1986, n. 284, p. 4670), società anonima con sede principale a Zurigo. La procura di Giuseppe Ferrari è estinta.

13 novembre 1987
Caritour SA, in Bellinzona, prestazione di servizi nel campo dei viaggi, ecc. (FUSC del 5. 10. 1987, n. 230, p. 3902). La procedura di fallimento, sospesa per mancanza di attivo è stata chiusa con decreto del 1. 10. 1987 della pretura di Bellinzona. Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv 2 ORC.

13 novembre 1987
Pian Del Sole S.A., in Bellinzona, promuovimento iniziative turistiche, ecc. (FUSC del 3. 8. 1987, n. 176, p. 3107). La procedura di fallimento, sospesa per mancanza di attivo, è stata chiusa con decreto del 14. 7. 1987 della pretura di Bellinzona. Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv 2 ORC.

Ufficio di Biasca

13 novembre 1987
Immobiliare Pimalo S.A., in Biasca (FUSC del 25. 11. 1976, n. 268, p. 3278). Redento Antorini, dimissionario, non è più amministratore unico e il suo diritto di firma è estinto. Nuovo amministratore unico, con diritto di firma individuale, è Diego Fiori, da e in Bellinzona.

Ufficio di Cevio

15 novembre 1987
Biadici Eros, in Cevio. Titolare: Eros Biadici, da Peccia in Cevio. Genere di commercio: falegnameria. Recapito: 6675 Cevio.

Ufficio di Locarno

13 novembre 1987
Eraclio Del Sesto, in Muralto, impianti sanitari, ecc. (FUSC del 21. 5. 1981, n. 115, p. 1645). Nuovo genere di commercio: impianti sanitari in genere; piscine e ventilazioni, riscaldamenti, riparazioni.

13 novembre 1987
A. G. für Hypothekaranlagen, in Locarno, la concessione e l'accensione di mutui, ecc. (FUSC del 25. 11. 1981, n. 274, p. 3720). Giorgio Monotti, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione, la sua firma è cancellata. Sergio Puttini, già presidente, è ora amministratore unico con firma individuale.

13 novembre 1987
Sunpower S.A. (Sunpower A.G.), in Lavertezzo. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 4 novembre 1987. Scopo: il commercio in genere e noleggio di veicoli ad energia alternativa, sia essa energia solare che energia elettrica o altra, sviluppo di veicoli similari e commercio dei rispettivi accessori. La società può acquistare immobili. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberato nella misura del 40% (fr. 20 000). Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione da 1 a 3 membri. Armin Kistler, da Reichenburg in Riazzino, comune Lavertezzo, è nominato presidente con firma individuale; Elisabeth Kistler, da Reichenburg in Riazzino, comune Lavertezzo, e Elisabeth Margrit Kistler, da Reichenburg in Riazzino, comune Lavertezzo, sono nominate membri; tutti con firma collettiva a due. Recapito: Riazzino.

13 novembre 1987
Ristorante al Birillo SA, in Losone. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 9 novembre 1987. Scopo: la gerenza di un ristorante con pizzeria e gioco dei birilli. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. È stato fatto apporto alla società del mobilio e arredamento del ristorante come a inventario del 9 novembre 1987 per un valore di fr. 50 000 accettato per tale importo e computato sul capitale sociale. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione da 1 a 5 membri. Marco Battaglia, da ed in Losone, è nominato amministratore unico con firma individuale. Recapito: via Arbigo 80.

13 novembre 1987
Banca della Svizzera Italiana, succursale di Locarno (FUSC del 23. 2. 1987, n. 43, p. 712), società anonima con sede principale a Lugano. È stata conferita firma collettiva a due a: Jean-Marie Simond, cittadino francese in Lugano, direttore generale, e Paolo Grandi, cittadino italiano in Breganzona, condirettore.

Ufficio di Lugano

Rettifica

Condominio Borgatella S.A., in Lugano, immobili, ecc. (FUSC dell'11. 11. 1987, n. 262, p. 4403). Cognome esatto dei membri del consiglio di amministrazione: Robert Goepfert-Wey, presidente, e Margrit Goepfert-Wey, membro (e non Goepfer-Wey).

10 novembre 1987

Sidla S.A. in liquidazione, in Lugano, acquisto e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 29. 5. 1987, n. 121, p. 2169). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

13 novembre 1987

Brilsor S.A., in Lugano, commercio di articoli alimentari, ecc. (FUSC del 18. 2. 1985, n. 40, p. 635). Aumento di capitale da fr. 50 000 a fr. 130 000 mediante l'emissione di 80 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazione: FUCT, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC. Statuto modificato: 10. 11. 1987. Il capitale sociale è ora di fr. 130 000, diviso in 130 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

13 novembre 1987

RDB S.A., in Lugano, contrada di Sassello 5, c/o Avv. Maurizio Ferrari (nuova iscrizione). Data dello statuto: 12. 11. 1987. Scopo: produzione e commercio di laterizi, manufatti in laterizio e cemento armato anche precompresso; elementi, componenti e strutture anche prefabbricate in calcestruzzo normale e precompresso e in laterocemento e altri materiali; il commercio di cemento, conglomerati, metalli e materiali da costruzione, macchine e attrezzature edili da cantiere; la posa in opera di tali materiali; lo sfruttamento di brevetti, licenze e procedimenti di fabbricazione e prefabbricazione; l'esercizio di cave e miniere di argilla e inerti; operazioni finanziarie; compravendita e amministrazione di immobili all'estero. Capitale: fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è Maurizio Ferrari, da Poschiavo in Viganello.

13 novembre 1987

Pubblivision di Salvatore De Nardo, in Massagno, via S. Gottardo 56. Titolare: Salvatore De Nardo, da Novazzano in San Pietro di Stabio. Scopo: realizzazione di spot pubblicitari e commerciali nonché distributori ufficiali Text Lite e Text Tell.

13 novembre 1987

Studio di progettazione Daniele Berger, in Comano, Terra di sopra. Titolare: Daniele Berger, da Neftenbach in Comano. Scopo: progettazioni, consulenze, perizie, consulenza per impianti termo-climatici e idrosanitari.

13 novembre 1987

Merker AG, agenzia generale Alfredo Schoch, in Maroggia (FUSC del 13. 10. 1987, n. 237, p. 4001). Nuova ragione sociale: **Alfredo Schoch, agenzia generale prodotti Merker.**

13 novembre 1987

Fimogest Consulenze aziendali S.A., in Lugano (FUSC del 27. 2. 1987, n. 47, p. 787). Nuovo recapito: via Besso 41.

13 novembre 1987

Cassa Raiffeisen di Origlio-Ponte Capriasca, in Ponte Capriasca (FUSC del 10. 7. 1984, n. 158, p. 2479). La firma di Fritz Kühne, gia vice-gerente, è estinta.

13 novembre 1987

Albergo Colorado S.A., in Lugano, gerenza di alberghi, ecc. (FUSC del 6. 3. 1986, n. 54, p. 881) Fiametta Ghirra, già membro, dimissionaria, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta.

13 novembre 1987

Belimport S.A., in Lugano, importazioni ed esportazioni, ecc. (FUSC del 5. 3. 1986, n. 53, p. 866). Michele Ghirra, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta.

13 novembre 1987

Kogio, in Carabbia, partecipazione, ecc. società anonima (FUSC del 5. 2. 1980, n. 29, p. 398). In scioglimento: 11. 11. 1987. Nuova ragione sociale: **Kogio in liquidazione.** Liquidatore con firma individuale è Giovanni Ghezzi, amministratore unico. Indirizzo della società in liquidazione: Lugano, via Cattedrale 4, c/o Avv. Giovanni Ghezzi.

13 novembre 1987

Novastrada S.A., in Lugano, costruzioni, ecc. (FUSC del 25. 10. 1985, n. 249, p. 4018). Luciano Giudici non è più membro del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Walter H. Meier, amministratore delegato, ora in Erlenbach ZH.

13 novembre 1987

Casia S.A., in Viganello, lavorazione del legno, ecc. (FUSC del 30. 7. 1986, n. 174, p. 2979). Franco Capasso, di nazionalità italiana in Laglio (I), è stato nominato direttore con firma individuale.

13 novembre 1987

D.A.D. Dollop Appartement Service S.A., in Viganello, manutenzione di stabili, ecc. (FUSC del 23. 9. 1986, n. 221, p. 3655). Glauco Bonvicini, di nazionalità italiana in Lugano, è stato nominato direttore con firma collettiva a due con un procuratore. Procura collettiva a due con il direttore è stata conferita a: Maurizio Bradanini di nazionalità italiana in Lugano, e Domenico Manglavitti, di nazionalità italiana in Chiasso.

13 novembre 1987

Finscot Consulting S.A., in Viganello, consulenza generale a imprese, ecc. (FUSC del 30. 7. 1986, n. 174, p. 2979). Procura individuale è stata conferita a Dolores Achini, da ed in Lugano.

13 novembre 1987

Alberto Fornaro, precedentemente a Porza, commercio di vini, ecc. (FUSC del 20. 5. 1983, n. 115, p. 1730). Nuova sede: Ponte Capriasca, casa Petralli. Il titolare Alberto Fornaro, titolare, è ora domiciliato a Ponte Capriasca.

Ufficio di Mendrisio

13 novembre 1987

Consultfin S.A., in Chiasso, la consulenza in investimenti in valore mobiliare ed immobiliare, ecc. (FUSC del 22. 3. 1985, n. 68, p. 1110)

Edie S.A., in Chiasso, la consulenza in investimenti in valore mobile ed immobile, ecc. (FUSC del 5. 11. 1985, n. 258, p. 4148)

Lorytrade S.A., in Chiasso, la compra-vendita di beni mobili ed immobili, ecc. (FUSC del 4. 4. 1984, n. 80, p. 1193)

Nuovo recapito: piazza Boffalora 4, 6830 Chiasso.

13 novembre 1987

Freepar S.A., in Chiasso, la partecipazione a società, imprese, commerciali, ecc. (FUSC del 26. 3. 1987, n. 70, p. 1180). In scioglimento: 12. 11. 1987. Nuova ragione sociale: **Freepar S.A. in liquidazione.** A liquidatrice con firma individuale è stata nominata la precedente amministratrice unica Luciana Maghetti. Recapito della società in liquidazione: c/o Luciana Maghetti, via Livio 24, 6830 Chiasso.

13 novembre 1987

Gantron S.A., in Chiasso. Nuova società anonima con statuti in data 11. 11. 1987. Scopo: l'acquisto e la vendita di prodotti di ogni genere e specialmente nel settore del macchinario edile e stradale ed in quello del materiale da costruzione. Come pure prodotti di ricambio o accessori per autoveicoli in genere. La vendita ed il commercio di dati tecnici e know how nel campo della costruzione e progettazione di macchine utensili. Lo studio, la progettazione e la realizzazione di impianti industriali. Import-export, assunzione di rappresentanze, la partecipazione e la realizzazione di imprese commerciali ed industriali. Lo sfruttamento di licenze e brevetti. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è Arnaldo Canova, da ed in Chiasso. Recapito: c/o Arnaldo Canova, via Vela 3, 6830 Chiasso. Uffici: via Bernasconi 20, 6850 Mendrisio.

13 novembre 1987

Jacotrans Spedizioni Internazionali di Carla Jacovitti, in Chiasso, ditta individuale (FUSC del 18. 4. 1986, n. 88, p. 1467). Giacomo Jacovitti, da ed in Chiasso, è stato nominato procuratore con firma individuale. Nuovo recapito: c/o Sprinter S.A., corso San Gottardo 54a, 6830 Chiasso.

13 novembre 1987

Genergest S.A., in Chiasso. Nuova società anonima con statuti in data 11. 11. 1987 e 13. 11. 1987. Scopo: l'amministrazione e la gestione di patrimoni; l'assistenza e la consulenza in operazioni di finanziamento, investimento e partecipazione; l'espletamento di mandati fiduciari ed amministrativi; la gestione e la domiciliazione di società; la promozione di iniziative finanziarie, commerciali e industriali; l'acquisto, la vendita, l'amministrazione e la mediazione di titoli, valori, beni e diritti mobiliari di qualsiasi genere. Capitale: fr. 200 000, suddiviso in 200 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri. Amministratore unico con firma individuale è Fabrizio Pessina, da Mendrisio in Capolago. Recapito: corso San Gottardo 14, 6830 Chiasso.

Vaud – Waadt – Vaud

Bureau d'Aigle

13 novembre 1987

S.I. Brousol, à Ollon, société anonyme immobilière (FOSC du 17. 11. 1986, p. 4394). Le secrétaire Fabrice d'Agostino et l'administrateur Etienne Couturier (inscrits) signent désormais collectivement à deux.

13 novembre 1987

S.I. Le Schuss Villars S.A., à Ollon, affaires immobilières (FOSC du 2. 5. 1984, p. 1546). Hisham Bazarbachi n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Jean-Louis Ostorero, de Roches, à Jouxtens-Mézery, président.

13 novembre 1987

Launsy Brigitte Kurum et Sylvia Kilicli, à Aigle, société en nom collectif, import-export de matières premières, cosmétiques, articles en cuir et tapis (FOSC du 17. 6. 1986, p. 2355). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district d'Aigle le 29 septembre 1987.

Bureau de Lausanne

Rectifications

Banque Cantonale Vaudoise, à Lausanne (FOSC du 12. 11. 1987, p. 4415). Le sous-directeur Pierre Pennone est de et à Lausanne.

Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Pully, à Pully
Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Lausanne-Bel-Air, à Lausanne
Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Renens, à Renens
Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Cheseaux-sur-Lausanne, à Cheseaux-sur-Lausanne
Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Prilly, à Prilly

(FOSC du 12. 11. 1987, p. 4415), avec siège principal à Lausanne. Le sous-directeur Pierre Pennone est de et à Lausanne.

4 novembre 1987

Organisation C. de Mercurio, à Lausanne, exploitation, organisation et administration de complexes hôteliers et d'établissements publics (FOSC du 16. 2. 1983, p. 551). Nouvelle raison de commerce: **Carlo de Mercurio CDM hôtels & restaurants.**

12 novembre 1987

ITF Trade Facilitation S.A., à Lausanne, promotion de méthodes et systèmes pour simplifier les pratiques commerciales (FOSC du 31. 1. 1985, p. 391). Roderick Macleod et Jean-Pierre Chiaradia ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. L'administrateur Hermann Robert Klee est nommé président et continue à signer collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Jacques Alder, de Lausanne, à Agiez, et Paul Klee, de Heiden, à Bâle.

12 novembre 1987

Hans Schaffner et Cie atelier d'architecture et d'urbanisme S.A., à Lausanne (FOSC du 24. 9. 1985, p. 3618). Nouvelle adresse: chemin Auguste-Pidou 5.

12 novembre 1987

S.I. La Morache A, à Lausanne, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 20. 5. 1986, p. 1942). Philippe Marchon n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvelle administratrice avec signature individuelle: Françoise Percy-Davis, de Clarmont, à Lausanne.

12 novembre 1987

Bimoïd S.A., succursale de Lausanne, à Lausanne, fabrication et vente de produits technico-chimiques (FOSC du 24. 7. 1986, p. 2895), avec siège principal à Lucerne. Barbara Rüttgers, dont la procuration est éteinte, est nommée administratrice avec signature individuelle.

12 novembre 1987

E. Wälti, à Lausanne, fabrication et commerce d'articles de bijouterie (FOSC du 26. 7. 1984, p. 2686). Nouvelle adresse: rue de Bourg 25.

12 novembre 1987

Théophile Merk, à Romanel-sur-Lausanne, commerce, fabrication et réparation de machines concernant l'industrie alimentaire (FOSC du 4. 5. 1976, p. 1237). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

12 novembre 1987

Robert Rolli, à Lausanne, installations électriques et téléphoniques (FOSC du 6. 3. 1986, p. 883). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

12 novembre 1987

Association l'œil ouvert sur l'image, à Lausanne (FOSC du 16. 10. 1986, p. 3935). La signature de Jean-Marc Rochat est radiée.

12 novembre 1987

Matter ingénieurs S.A. Lausanne, à Lausanne (FOSC du 24. 6. 1985, p. 2427). Procuration collective à deux est conférée à Pierre Carera, d'Italie, à Palézieux, et Serge Pin, de Bettlach, à Lausanne; ils ne signent toutefois pas entre eux.

12 novembre 1987

Thupersport Roger Guenat, à Lausanne, commerce d'articles de sport (FOSC du 12. 2. 1986, p. 547). Nouvelle raison de commerce: **Roger Guenat.** Nouvelle adresse: route du Signal 19.

12 novembre 1987

Guitimport S.A., à Lausanne, commerce d'articles de cave et de ménage (FOSC du 28. 10. 1985, p. 4046). Nouvelle adresse: rue St-Martin 2, chez Charles Rosset. Jean-Claude Gaudin n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Charles Rosset, de Bougy-Villars, à Lausanne.

12 novembre 1987

Papyland S.A., à Lausanne, exploitation de papeteries (FOSC du 15. 6. 1984, p. 2153). Marie Hagi n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Philippe Krebs, de Wattenwil, à Lausanne.

12 novembre 1987

J. P. Bruderer informatique et systèmes de gestion Lausanne S.A., à Lausanne, avenue du Simplon 3D. Nouvelle société anonyme. Statuts: 11 novembre 1987. But: conseils, vente et promotion de produits dans le domaine de l'informatique et des systèmes de gestion. Capital: fr. 50 000, divisé en 500 actions nominatives de fr. 100, libérées à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. La société est engagée par la signature individuelle de Jean-Pierre Bruderer, de Speicher, à Givisiez, administrateur unique, et Pierre Cinter, de Lens, à Blonay, directeur.

12 novembre 1987

Vaccaielli Patrizia, à Cheseaux-sur-Lausanne, chemin de Saugettaz 11. Titulaire: Patrizia Vaccaielli, de Marbach LU, à Cheseaux-sur-Lausanne. Entreprise de plâtrerie et peinture.

12 novembre 1987

La Ferroviaire S.A. en liquidation, à Lausanne, construction, réfection et entretien de voies ferrées (FOSC du 4. 7. 1986, p. 2610). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

12 novembre 1987

Porta instruments S.A., à Lausanne (FOSC du 24. 9. 1987, p. 3775). Procuration collective à deux est conférée à Alain Mounir, de Mollens VS, à Lausanne.

12 novembre 1987

Round Office S.A., à Lausanne, vente de produits, notamment de meubles de bureau (FOSC du 6. 2. 1986, p. 464). Staffan Ahlgren n'est plus administrateur; sa signature est radiée. La société est engagée par la signature individuelle de Jean-Paul Maire, de Vaulion, à Lausanne, administrateur et d'Ulf Ljungdahl, de Suède, à Lidingö (S), directeur général, et collective à deux de Hans Ulrich Streuli, de et à Thalwil, et Bernard Tournay, de France, à Genève, tous deux directeurs.

12 novembre 1987

TCI techniques et conseils industriels S.A., à Prilly, achat, vente, construction et conseils en matière industrielle (FOSC du 14. 11. 1986, p. 4366). Statuts modifiés le 28 octobre 1987. Siège transféré à Renens, rue du Simplon 32B.

13 novembre 1987

Ecorion S. à r. l., à Lausanne, acquisition, administration et mise en valeur de participations à des entreprises (FOSC du 27. 5. 1987, p. 2155). Dissolution: 30 octobre 1987. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Ecorion S. à r. l. en liquidation** par le gérant Eric Sack nommé liquidateur avec signature individuelle.

13 novembre 1987

Les Hoirs du Dr Bernard Jacot, à Lausanne. La procuration conférée à Pierre Zahnd (FOSC du 27. 5. 1971, p. 1291) est éteinte.

13 novembre 1987

S.I. Chemin du Chatelard B. S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 11. 12. 1984, p. 4414). Nouvelle adresse: galeries Benjamin-Constant 1, chez Arisa, agence romande immobilière S.A.

13 novembre 1987

Société immobilière Amma S.A., à Lausanne (FOSC du 29. 11. 1984, p. 4250). Nouvelle adresse: chemin des Tonnelles 6.

13 novembre 1987

S.I. Près-Mont, à Lausanne, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 25. 2. 1986, p. 723). Nouvelle adresse: chemin du Chatelard 18.

13 novembre 1987

La Romana S.A. en liquidation, au Mont-sur-Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 6. 11. 1987, p. 4335). Jean-Daniel Ansermoz (inscrit sans signature) n'est plus administrateur. L'administrateur Enzo Baiocco n'est plus liquidateur; il est nommé président avec signature individuelle. Nouveaux administrateurs sans signature: Jean-Pierre Junod, de Sainte-Croix, à Lausanne; John Michel Gilliéron, de Servion, à Lausanne; Philippe Gilliéron, de Servion, à Lausanne, et Gérald Châtelain, de Tramelan, à Lausanne. La situation légale étant rétablie, la dissolution de la société est révoquée, conformément à l'art. 86 al. 3 ORC. La raison sociale redevient **La Romana S.A.**

13 novembre 1987

J. Rod, Carrelages, Société Anonyme, à Lausanne (FOSC du 6. 3. 1986, p. 883). L'administrateur Marcel Cornu est nommé président et continue à signer individuellement. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Laurent Cornu, de et à Vevey.

13 novembre 1987

LO holding Lausanne-Ouchy S.A., à Lausanne (FOSC du 29. 12. 1986, p. 4945). Jean Perret n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Eric Giorgis est nommé président, Edmond Henry vice-président, et Eugène Ruffy délégué; tous trois continuent à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Eric Bréaud, de Pully, à Monte-Carlo (Monaco). Signature collective à deux, avec un administrateur ou le directeur, est conférée à Willy Juvet, de Buttes, au Mont-sur-Lausanne, secrétaire hors conseil.

13 novembre 1987

LO immeubles S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 29. 12. 1986, p. 4945). Jean Perret n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Eric Giorgis (inscrit) est nommé président, Edmond Henry (inscrit) vice-président, et Eugène Ruffy (inscrit) délégué; tous trois continuent à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Eric Bréaud, de Pully, à Monte-Carlo (Monaco). Signature collective à deux est conférée à Willy Juvet, de Buttes, au Mont-sur-Lausanne, secrétaire hors conseil; il ne signe toutefois pas avec Bernard Trisconi.

13 novembre 1987

GP promotions S.A., à Belmont-sur-Lausanne (FOSC du 26. 10. 1987, p. 4167). Statuts modifiés le 11 novembre 1987. Nouveau but: recherche, réalisation, production et commercialisation de biens et services; affaires immobilières.

13 novembre 1987
Ecole Lémania, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 3. 12. 1986, p. 4638). Signature collective à deux est conférée à Eddy Nicollier, d'Oleyres, à Morges, directeur.

13 novembre 1987
HMS Hamisoft, Noëlle Michel, à Lausanne, chemin des Allières 5. Titulaire: Noëlle Michel, de Cossonay, à Lausanne. Conseils et prestations dans le domaine de l'informatique.

13 novembre 1987
Au 111 boutique Predojevic Svetislav, à Lausanne, chemin Isabelle-de-Montolieu 111. Titulaire: Svetislav Predojevic, de Yougoslavie, à Lausanne. Confection et retouches de vêtements.

13 novembre 1987
Continentale compagnie générale d'assurances S.A., succursale de Lausanne, à Lausanne (FOSC du 26. 2. 1987, p. 766), avec siège principal à Zurich. La signature de Hans Hartung est radiée. Andreas Speiser est actuellement à Melide. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de l'administrateur Ambros Perren, de Zermatt, à Zurich, et par la procuration collective à deux d'Alfred Stäheli, de et à Zurich, Sandro Libanore, de et à Viganello, et Mariano Gomez, d'Espagne, à Thalwil.

13 novembre 1987
Accessocar S.A. en liquidation, à Lausanne, commerce de pièces et accessoires pour véhicules automobiles (FOSC du 5. 5. 1986, p. 1732). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

13 novembre 1987
A.I. Buttet S.A., au Mont-sur-Lausanne, entreprise de chauffage, sanitaire, appareillage (FOSC du 22. 6. 1987, p. 2508). La procuration de Santino Aramini est éteinte.

13 novembre 1987
ABC gestion S.A., à Renens, fiduciaire (FOSC du 2. 7. 1984, p. 2366). Nouvelle adresse: chemin des Baumettes 11A.

13 novembre 1987
Yvette Pache, à Lausanne, laiterie et épicerie (FOSC du 11. 6. 1968, p. 1244). Par décision du 28 octobre 1987, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite de la titulaire.

13 novembre 1987
MSP Media system promotion S.A., à Pully, exploitation d'agences de publicité (FOSC du 30. 5. 1986, p. 2098). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Lausanne le 15 octobre 1987.

13 novembre 1987
Jenikov Justiniano, à Lausanne, courtage et commerce dans le domaine de l'automobile (FOSC du 16. 7. 1986, p. 2783). Par décision du 26 février 1987, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire. La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 26 août 1987. La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

Bureau de Morges

13 novembre 1987
Pellegrino S.A., à Morges, exploitation d'une entreprise de maçonnerie, génie civil et travaux publics (FOSC du 30. 4. 1980, p. 1441). Jean-Michel Pellegrino est nommé président; il signera dorénavant collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Roland Cailler, de Daillens, à Leysin, et Alberto Ferranti, d'Italie, à Lussy-sur-Morges. Les statuts ont été modifiés le 5 novembre 1987 sur un point non soumis à publication.

13 novembre 1987
Nofrost S.A., à Denges, fabrication, exploitation, commercialisation et distribution de tous produits concernant la viabilité hivernale, notamment de produits antiverglas (FOSC du 16. 10. 1987, p. 4054). L'administrateur sans signature Paul Perriard a démissionné.

13 novembre 1987
Tiffany Moules S.A., à Ecublens, création, production, fabrication, commercialisation de tout moule pour confection d'objets en tous genres et pour tous usages (FOSC du 12. 3. 1987, p. 972). Nouveaux administrateurs, signature collective à deux: Mario Schaedler, de et à Berne, et Victor Schneeberger, de Langenthal, à Lostorf.

13 novembre 1987
Emotion Disco, Edgard Lauris, à Lonay. Titulaire: Edgard Lauris, de Malapalud, à Lonay. Animation de soirées, anniversaires, mariages. Chemin de Réchoz.

13 novembre 1987
Businfo, François Schwob, à Bussigny-près-Lausanne. Titulaire: François Schwob, de La Chaux-de-Fonds, à Bussigny-près-Lausanne. Développement et vente logiciels et matériel. Potteilaz 48.

13 novembre 1987
F. et V. Lauria, à Bussigny-près-Lausanne, société en nom collectif, atelier de chromage (FOSC du 12. 1. 1982, p. 99). La société est dissoute et liquidée. La raison sociale est radiée.

13 novembre 1987
Renovatec S.A., à Ecublens, exploitation d'une entreprise générale de constructions immobilières et un bureau technique (FOSC du 28. 1. 1983, p. 326). Nouveaux administrateurs avec signature collective à trois: Daniel Monod, de Féchy, à Echandens, Claire Veulemans, de Belgique, à Pailly. La procuration collective à trois est conférée à: Roland Veulemans, de Belgique, à Pailly. L'administrateur inscrit Eric Bonzon signera dorénavant également collectivement à trois.

13 novembre 1987
Marcel et André Tronchet, à Morges, société en nom collectif, entreprise de gypserie et peinture (FOSC du 6. 9. 1971, p. 2601). L'associé Marcel Tronchet est décédé. La société est dissoute et radiée. L'associé André Tronchet continue les affaires sous la raison individuelle **André Tronchet,** à Morges.

13 novembre 1987
Agrebeton S.A., à Morges, commerce de tous matériaux de construction, fabrication et vente de béton prêt à l'emploi (FOSC du 17. 7. 1987, p. 2883). Augmentation du capital de fr. 400 000 à fr. 500 000 par l'émission de 100 actions nominatives de fr. 1000, série «B», entièrement libérées. Statuts modifiés le 12 novembre 1987. Nouveau capital de fr. 500 000, divisé en 1000 actions nominatives de fr. 100, série «A», et de 400 actions nominatives de fr. 1000, série «B», entièrement libérées. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Carlo Luini, de Vevey, à Lully VD.

13 novembre 1987
Jean Küttel, à Ecublens. Titulaire: Jean Küttel, de Weggis, à Ecublens VD. Installation de chauffages et menuiserie. Chemin du Stand 6.

Bureau de Moudon

Rectification
Chimie Moudon SA (Chemie Moudon AG), à Moudon (FOSC du 19. 10. 1987, p. 4079). Georges Roos, de Winterthour et Kaltbrunn, à Sarnen, et Peter Flury, de Stans, à Büren, commune d'Oberdorf, engagent la société par leur signature collective à deux; ils ne sont pas administrateurs.

Bureau de Nyon

12 novembre 1987
Société de Banque Suisse, succursale de Nyon, à Nyon
Société de Banque Suisse, succursale de Gland, à Gland
société anonyme avec siège principal à Bâle (FOSC du 16. 7. 1987, p. 2868). Procuration est conférée à Claude Regamey, de Lausanne, à Genève, avec signature collective à deux.

Bureau d'Oron

13 novembre 1987
Daniel Dévaud, à Palézieux, scierie et charpente (FOSC du 16. 3. 1983, p. 880). L'objet de l'entreprise est modifié en charpente et escaliers.

Bureau de Vevey

10 novembre 1987
Nestlé S.A., à Vevey, participations (FOSC du 19. 11. 1987, p. 4511). La signature collective à deux de David G. McArthur est radiée. Signature collective à deux est conférée à Lewis Staite, du Canada, à Scarborough (Canada).

12 novembre 1987
Bellefontaine-Diffusion S.A., à Jongny, chemin du Petit Maconnaix 3, chez l'administratrice. Nouvelle société anonyme. Statuts du 10 novembre 1987. But: représentation, achat, vente, leasing de tous véhicules à moteur, accessoires automobiles. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un à 5 membres. Administratrice unique avec signature individuelle: Nathalie Dieu de Bellefontaine, des Ponts-de-Martel, à Jongny.

12 novembre 1987
New Trend S.A., précédemment à Fribourg (FOSC du 18. 4. 1986, p. 1464). Statuts primitifs du 19. 7. 1982 modifiés le 6 octobre 1987. Siège transféré à Montreux, Grand-Rue 100, chez Montreux Palace. But: fabrication et commerce en gros et de détail de textiles; commerce de cuirs, de machines pour l'industrie du textile et pharmaceutique. Participations. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Ragip Serin, de Turquie, à Veytaux, est président (inscrit), avec signature individuelle. Nelly Saydam-Hirter, de Mühlethurnen, à Berne, est vice-présidente (inscrite); Onur Saydam, de Mühlethurnen, à Berne, est secrétaire; tous deux avec signature collective à deux avec le président. Le secrétaire Bruno Huber a démissionné; sa signature est radiée.

12 novembre 1987
Société d'exploitation et de gestion d'hôtels et de restaurants Seghor S.A. Montreux, à Montreux (FOSC du 8. 5. 1984, p. 1634). Statuts modifiés le 8 mai 1987. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 500 000 par l'émission de 900 actions nominatives de fr. 500, entièrement libéré par compensation de créance. Capital entièrement libéré: fr. 500 000, divisé en 1000 actions nominatives de fr. 500. L'administrateur Serge-Raymond Michelotti a démissionné, sa signature est radiée. Les statuts ont en outre été modifiés sur d'autres points non soumis à publication.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

12 novembre 1987
ACCI Analyses et conseils pour la conception en informatique S.A., à Yverdon-les-Bains. Statuts modifiés le 6. 11. 1987. Nouvelle raison sociale: **SGY société de gérance immobilière Yverdon-les-Bains.** But actuel: gérance d'immeubles, courtage, gérance de fortunes, achat, vente, construction, location, transformation et mise en valeur de tous biens immobiliers. Service et conseil en informatique.

Valais – Wallis – Vallese

Büro Brig

12. November 1987
Genossenschaft Terpetsch, in Ried bei Mörel, Aufbau landwirtschaftlicher Betriebe im Berggebiet (SHAB Nr. 175 vom 30. 7. 1984, S. 2727). Roland Nellen, Vizepräsident, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurde als Vizepräsidentin in den VR gewählt: Pia Schwery, von und in Ried bei Mörel. Ruth Schmid, Präsidentin, heisst nun infolge Heirat Berchtold und ist nun Bürgerin von Ried bei Mörel. Die Mitglieder des VR führen Kollektivunterschrift zu zweien.

12. November 1987
Jost Richard AG, in Bellwald, Führung von Hotels und Restaurants; Immobilien (SHAB Nr. 175 vom 31. 7. 1986, S. 2995). Statutenänderung: 20. 8. 1987. Neuer Zweck: Führung von Hotels und Restaurants; Beteiligungen. Umwandlung der 500 Namenaktien zu Fr. 100 in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 auf Fr. 200 000 durch Ausgabe von 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Der Erhöhungsbetrag ist voll liberiert durch Sacheinlagen. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. 8. 1987 erwirbt die Gesellschaft von der Raca-Handels AG, mit Sitz in Brig, Gemeinde Brig-Glis, den WIR-Check Nr. 70927–49 im Betrag von Fr. 100 000, wofür der Sacheinlegerin 100 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000 ausgehändigt werden. Zudem erwirbt die Gesellschaft von Richard Jost, Bellwald, die Parzelle Nr. 71, Plan Nr. 31, in Bellwald, zum Preise von Fr. 100 200, wovon Fr. 30 000 zur Volliberierung des Grundkapitals, und Fr. 50 000 zur Erhöhung des Grundkapitals verwendet werden. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die übrigen Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Neu wurde als Präsident in den VR (Verwaltungsrat) gewählt: Raoul Calame, von Le Locle, in Brig-Glis. Margrith Jost, bisher Präsidentin, deren Einzelunterschrift erloschen ist, ist neu Vizepräsidentin des VR. Der Präsident führt Kollektivunterschrift zu zweien mit der Vizepräsidentin oder dem Aktuar, Richard Jost.

13. November 1987
Salzmann Sport AG in Liquidation, in Visp (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1985, S. 851). Die Firma wird nach beendigter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

13. November 1987
Restaurant Waldhaus, Marianne Ruppen-Berchtold, in Zermatt, Winkenmatten, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Zustimmung ihres Ehegatten: Marianne Ruppen geb. Berchtold, von Grächen, in Zermatt. Restaurant.

13. November 1987
Restaurant Bar Fee-Chäller, Sandro Bumann u. Co., in Saas Fee (SHAB Nr. 139 vom 19. 6. 1985, S. 2370). Infolge Todes des Komplementärs hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist beendet. Die Firma ist erloschen.

Bureau de St-Maurice

12 novembre 1987
Hôtel du Cerf, à Monthey, société anonyme, exploitation de l'Hôtel du Cerf, etc. (FOSC du 5. 2. 1981, p. 378). Dissolution par acte du 9. 9. 1987. Nouvelle raison sociale: **Hôtel du Cerf en liquidation.** Radiation des administrateurs démissionnaires Michel Jeandet, Gabriel Evéquoz et Roger Jeandet et de leurs signatures. Liquidateur avec signature individuelle: Gabriel Monay, de Troistorrents, à Monthey. Adresse: c/o le liquidateur.

12 novembre 1987
Meggal – Jean-François Galley, à Monthey. Titulaire: Jean-François Galley, d'Autigny, à Monthey. Atelier de dessins techniques et industriels. Route du Tonkin 14D.

13 novembre 1987
S.I. Savoireux SA, à Monthey. Nouvelle société anonyme. Statuts et apports du 14. 7. 1987. But: achat, vente, commerce d'immeubles bâtis ou non bâtis, toutes opérations immobilières. Selon convention du 14. 7. 1987, est apporté à la société l'immeuble no 5185 de la commune de Monthey pour la somme de fr. 320 000, accepté pour ce prix et payé, à due concurrence, par remise au pair à l'apporteur des 50 actions de fr. 1000 de la société. Capital, entièrement libéré, de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives. Publications par la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Liliane Waeber née Rubin, de Fribourg, à Renens, administratrice unique avec signature idividuelle. Domicile: c/o Liliane Waeber, Savoireux, 1870 Monthey.

13 novembre 1987
Boutique Christine SA, à Martigny, mode (FOSC du 1. 5. 1986, p. 1681). Lors de son assemblée générale du 10. 11. 1987, la société a modifié une disposition statutaire inédite.

Bureau de Sion

12 novembre 1987
Hoirie Charles Bérard HCB Hôtel le Casino S.A., à Sierre (FOSC du 7. 8. 1987, no 180, p. 3187). Les administrateurs Willy Eigenheer, président, et Pierre Eigenheer ont démissionné; leur signature est radiée. Jean-Luc Eigenheer, administrateur inscrit, devient administrateur unique avec signature sociale individuelle.

12 novembre 1987
Doral S.A. (Doral AG), à Vétroz, fabrication et commercialisation de poudres de métaux et de toutes sortes de pâtes d'aluminium, etc. (FOSC du 20. 5. 1985, no 114, p. 1939). L'administrateur Willi Kaiser, vice-président, a démissionné; sa signature est radiée. La signature de Ruth Dill, fondée de pouvoir, est radiée. Alain Chappex, fondé de pouvoir inscrit, actuellement domicilié à Ardon, est nommé administrateur avec signature collective à deux avec un administrateur ou avec le fondé de pouvoir inscrit, Pierre Stucker.

13 novembre 1987
Epoque Watch S.A., à Sion, achat, vente de tous objets liés à l'horlogerie (FOSC du 3. 8. 1987, no 176, p. 3108). Le capital social de fr. 1 000 000 est actuellement entièrement libéré.

13 novembre 1987
Beney Arthur, à Sion. Le titulaire est Arthur Beney, d'Ayent, à Sion. Représentant de porte-clefs. Rue des Casernes 27, 1950 Sion.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

Bureau de Boudry

11 novembre 1987
Kaifi S.A., à Peseux, immeubles, etc. (FOSC du 5. 3. 1987, no 52, p. 872). La signature de Gérard Kaiser, directeur, est radiée.

11 novembre 1987
Rosc S.A., à Sauges, commune de Saint-Aubin-Sauges, acquérir et vendre, gérer et négocier des objets d'art et de tout genre, etc. (FOSC du 28. 2. 1985, no 49, p. 784). Nils B. Eriksson et Thomas Wartmann, administrateurs, ont démissionné; leurs signatures sont radiées.

12 novembre 1987
Snurfkev, Christophe Piaget et Daniel Waldmann, à Cortaillod, chemin Beau-Site 2. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 1er août 1987. Associés: Christophe Olivier Piaget, de La Côte-aux-Fées et des Bayards, à Cortaillod, mineur dûment autorisé par son père Olivier Piaget et Daniel Waldmann, de Löhningen, à Cortaillod. Fabrication, achat, vente et commercialisation de surfs, monoskis ou tous autres articles de sport.

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

13 novembre 1987
Société coopérative de Consommation de Chézard-Saint-Martin en liquidation, à Chézard, commune de Chézard-Saint-Martin (FOSC du 18. 9. 1986, no 217, p. 3603). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

11 novembre 1987
Inter-Trading-Products Import-Export, André Flückiger, à La Chaux-de-Fonds, montres anciennes et bijouterie (FOSC du 3. 11. 1986, no 256, p. 4191)
Orfaor, André Flückiger, à La Chaux-de-Fonds, fabrication, achat et vente de montres anciennes (FOSC du 16. 12. 1983, no 294, p. 4302)

Par jugement du 15 octobre 1987, confirmé par l'arrêt du Tribunal cantonal du 6 novembre 1987, à la suite d'un recours, le Tribunal civil du district de La Chaux-de-Fonds a déclaré le titulaire en état de faillite.

12 novembre 1987
Le Monument, Restaurant-Brasserie-Rôtisserie-Pizzeria, Mme Patricia Rizzo, à La Chaux-de-Fonds, rue de l'Hôtel-de-Ville 1. Titulaire: Patricia Rizzo, de La Sagne, à La Chaux-de-Fonds, épouse dûment autorisée de Giacomo Rizzo. Procuration individuelle est conférée à Giacomo Rizzo, d'Italie, à La Chaux-de-Fonds. Exploitation du restaurant-brasserie-rôtisserie-pizzeria à l'enseigne du «Monument».

12 novembre 1987
Taranaga S.A., à La Chaux-de-Fonds, exploitation de tout commerce se rapportant à la branche automobile, etc. (FOSC du 2. 10. 1984, no 230, p. 3507). Peter Hilfiker, vice-président, a démissionné; sa signature est radiée. Est nommé vice-président avec signature collective à deux: Martin Meyer, de Berne, à Muri bei Bern. Le président Claus Maarten Niederer est actuellement à Feldbach, commune de Hombrechtikon.

12 novembre 1987
Cattin-Machines S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 19. 3. 1985, no 65, p. 1059). Helga Cattin-Soyter, secrétaire inscrite, est actuellement originaire des Bois. La procuration de Pierre Hainard est radiée. Elisabeth Moriggi est maintenant domiciliée aux Brenets et Jean-Yves Sanson à Morteau (F).

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

12 novembre 1987
Serac-Valtra S.A., à Couvet, construction et exploitation d'antennes collectives de télévision (FOSC du 13. 5. 1980, no 111, p. 1621). Nouvelle adresse de la société: rue Pierre-Dubied 9, à Couvet.

Genève – Genf – Ginevra

Complément
Marli Télécommunications SA, au Grand-Saconnex, commerce et marketing dans le domaine des appareils électroniques (FOSC du 5. 11. 1987, p. 4316). Statuts originaires du 6. 3. 1985, modifiés en dernier lieu le 19. 10. 1987.

11 novembre 1987
Adcom SA, à Genève, gestion de commerces, etc. (FOSC du 23. 10. 1985, p. 3990). Bernard Zeller n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Roland de Siebenthal, de Gessenay, à Troinex, président, et Yves Micheli, de Genève, à Jussy, lesquels signent individuellement. Nouvelle adresse: boulevard du Théâtre 12, chez «café-restaurant Le Lyrique».

11 novembre 1987
Alphar SA, à Genève, fabrication, représentation de spécialités pharmaceutiques, etc. (FOSC du 10. 2. 1986, p. 509). Administration: Maurice G. Hess, nommé président, et Raymond Rossel, de Diesse, à Chéserex, secrétaire, lesquels collectivement à deux; les pouvoirs de Maurice G. Hess sont modifiés en ce sens.

11 novembre 1987
Canadian Imperial Bank of Commerce (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 24. 11. 1987, p. 4575). Les pouvoirs de Jean Ferrero sont radiés.

11 novembre 1987
Cazenove Financière, à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 10. 1986, p. 3951). Procuration collective à deux a été conférée à Soraya Giopp, de Buttisholz, à Versoix.

11 novembre 1987
Cepi SA, à Genève, participations, etc. (FOSC du 14. 8. 1987, p. 3279). Jacques Torrent n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

11 novembre 1987
Dico, Développements industriels et commerciaux SA, à Lancy (FOSC du 22. 1. 1986, p. 260). Louis Gerber, de Genève, à Cologny, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

11 novembre 1987
Diffusia SA, à Genève, agence de publicité, etc. (FOSC du 22. 5. 1987, p. 2072). Les pouvoirs de Jacques Vionnet sont radiés.

11 novembre 1987
Essilor (Suisse) SA, à Genève, fabrication de tout ce qui concerne la lunetterie, etc. (FOSC du 21. 1. 1987, p. 249). Gérard Cottet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Cyrille Clouet d'Orval, de France, à Paris (F), est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle.

11 novembre 1987
GIAD Gems Investment Advisers SA, à Genève, tous conseils en matière d'investissements, etc. (FOSC du 31. 12. 1980, p. 4218). Patrick Meyer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Manuela Buchs, de Genève, à Carouge, est administratrice unique avec signature individuelle.

11 novembre 1987
Grand, Praplan & Associés, Architectes SA, à Carouge (FOSC du 21. 11. 1986, p. 4463). L'administrateur Michel Gardello est maintenant domicilié à Vernier.

11 novembre 1987
Hope SA, à Genève, diffusion d'objets manufacturés dans les domaines de la parfumerie, etc. (FOSC du 17. 9. 1987, p. 3691). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 24. 7. 1987, confirmé par arrêt de la Cour de justice du 6. 11. 1987.

11 novembre 1987
Lacovaro SA, à Genève, importation, exportation de matières premières, etc. (FOSC du 27. 2. 1979, p. 632). Nouvelle adresse: rue de Candolle 8.

11 novembre 1987
Lunelle SA, à Genève, importation et exportation, commercialisation de tous produits, etc. (FOSC du 4. 6. 1982, p. 1798). Gérard Cottet n'est plus administrateur. Cyrille Clouet d'Orval, de France, à Paris (F), est membre du conseil d'administration; il n'exerce pas la signature sociale.

11 novembre 1987
LN Industries SA, à Genève, fabrication et vente de tout l'assortiment de la boîte de montre, etc. (FOSC du 24. 11. 1986, p. 4497). La procuration de Charles-André Cichocki et André Rossillon est radiée.

11 novembre 1987
Manhattan Import-Export SA, à Chêne-Bourg, articles dans le domaine de la maroquinerie, etc. (FOSC du 24. 6. 1987, p. 2549). Les pouvoirs de Jaouhar Fouad sont radiés.

11 novembre 1987
Polytradco SA, à Vernier, commerce international de matières premières, etc. (FOSC du 15. 7. 1987, p. 2856). Antoine Nahas n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

11 novembre 1987
RSR Royal Fine Arts SA, à Genève, commerce, estimation d'œuvres d'art, etc. (FOSC du 13. 2. 1986, p. 562). L'administrateur Michel Reymondin est maintenant domicilié à Coppet.

11 novembre 1987
SGFC, Société de Gestion Financière et Commerciale SA, à Genève (FOSC du 2. 6. 1987, p. 2217). Nouvelle adresse: route de Florissant 11.

11 novembre 1987
Sit Sitrade Corp. SA, à Genève, toutes activités commerciales dans le domaine des matières premières, etc. (FOSC du 7. 6. 1983, p. 1955). Nouvelle adresse: rue Henri-Mussard 10, chez David Egli.

11 novembre 1987
Sonocam SA, à Genève, toutes opérations industrielles, etc. (FOSC du 2. 4. 1979, p. 1033). Guy Plantin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'adresse rue Général-Dufour 11, chez Guy Plantin, avocat, est radiée.

11 novembre 1987
D. Sordet SA, à Genève, importation et vente de tous produits, etc. (FOSC du 19. 11. 1986, p. 4435). Les pouvoirs de Frédéric Benoît sont radiés.

11 novembre 1987
Vecchio Holding SA, à Carouge (FOSC du 17. 2. 1986, p. 611). Hugues J. Renaudin et Metin Arditi ne sont plus administrateurs. Les pouvoirs de François Girard sont radiés. Ernst Nauer, de Dottikon, à Abtwil, est membre du conseil d'administration; il n'exerce pas la signature sociale. Procuration collective à deux a été conférée à Nicolas Muheim, d'Altdorf UR, à Fribourg.

11 novembre 1987
Jet B., Brun et Bogorad, à Genève, diffusion, représentation et vente d'articles de voyages, etc., société en nom collectif (FOSC du 24. 9. 1986, p. 3674). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Jet B., Brun et Bogorad, en liquidation.** Liquidateurs: les associés Catherine Brun et Jacques Bogorad, lesquels signent collectivement à deux.

11 novembre 1987
Chromasco SA, à Chêne-Bougeries, commerce ainsi que toutes transactions de matières premières (FOSC du 21. 8. 1987, p. 3370). Nouvelle raison sociale: **Timminco SA.** Statuts modifiés le 28. 10. 1987.

11 novembre 1987
Enyo SA, à Carouge, services et conseils dans le domaine de l'informatique (FOSC du 4. 12. 1986, p. 4655). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Enyo SA, en liquidation.** Liquidatrice: Gestoval Société fiduciaire, à Carouge. Johanna Flegenheimer n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Nouvelle adresse: route des Acacias 48, chez Gestoval Société fiduciaire.

11 novembre 1987
Food for the Hungry (International), à Genève, association (FOSC du 20. 10. 1987, p. 4095). Les pouvoirs de Larry Ward sont radiés. Loris Saevareid, de Norvège, à Furumo (Norvège), membre et président du comité, signe collectivement à deux.

11 novembre 1987
Imperial Falcon Company SA, à Genève (FOSC du 29. 12. 1982, p. 4176). Nouvelle raison sociale: **Medivinum SA.** Nouveau but: achat, vente, importation, exportation et distribution de toutes marchandises, notamment distribution de vins, spiritueux, alcools, liqueurs, produits alimentaires et céréales. Statuts modifiés le 30. 10. 1987.

11 novembre 1987
Rohner Crédit & Leasing SA, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 22. 10. 1987, p. 4128), entreprise ayant son siège à Saint-Gall. Procuration collective à deux a été conférée à Josef Jakubowski, de et à Wil SG, et Hansueli Nufer, de Siegershausen, à Saint-Gall.

11 novembre 1987
PHS, Pool Holding Services SA, à Genève, participations (FOSC du 23. 10. 1987, p. 4143). La société n'ayant pas été dissoute et n'étant pas entrée en liquidation, sa radiation ne pouvait être opérée; elle est, par conséquent, annulée et l'inscription est rétablie.

11 novembre 1987
Société Anonyme Suisse d'Exploitations Agricoles, à Genève (FOSC du 12. 10. 1987, p. 3988). Nouvelle raison sociale: **Sasea Holding, anciennement Société Anonyme Suisse d'Exploitations Agricoles.** Nouveau but: prise de participations dans toutes entreprises, notamment financières, bancaires, commerciales, industrielles et énergétiques ainsi que d'assurances, de transport et de tourisme. Statuts modifiés le 15 et 26. 10. 1987. Yves Tuffert n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Florio Fiorini, d'Italie, à Carouge, délégué; Paul Coriat, de France, à Genève; Roberto Feller, de Beckenried, à Uitikon; Athos Gallino, de Giubiasco, à Bellinzone; Mario Haller, de Zurich, à Tannay; Edouard Koessler, de Genève, à Céligny, et Charles Poncet, de Genève, à Vandœuvres, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

11 novembre 1987
René Mathez SA, à Genève, entreprise générale de travaux publics et génie civil et du bâtiment (FOSC du 30. 11. 1973, p. 3187). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 500 000 par l'émission de 450 actions de fr. 1000, nominatives. Montant libéré par compensation: fr. 450 000. Capital: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 1000, nominatives.

11 novembre 1987
C. Pelichet, Société Anonyme, à Carouge (FOSC du 15. 9. 1987, p. 3659). Nouvelle raison sociale: **Pelichet SA.** But modifié: toutes entreprises de déménagements, transports de marchandises, garde-meubles, ainsi que garages de voitures, camions, automobiles ou autres. Statuts modifiés le 6. 11. 1987. Andrée Borgstedt n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Jean-Jacques Borstedt, jusqu'ici directeur, a été nommé président et signe désormais individuellement. Jean-Charles Roguet, de Genève, à Collonge-Bellerive, vice-président, Michèle Borgstedt, de et à Genève, secrétaire, et Jacques Morand, du Pâquier FR, à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. L'administratrice Suzanne Vogt-Borgstedt, jusqu'ici secrétaire et directrice, continue à signer collectivement à deux.

11 novembre 1987
Spade SA, à Carouge, commercialisation de denrées alimentaires (FOSC du 24. 12. 1986, p. 4932). Capital réduit de fr. 411 043 à zéro, par l'annulation des 600 actions de fr. 250, des 46 actions de fr. 1000, toutes à droit de vote privilégié et privilégiées quant au dividende et au produit de la liquidation, et des 129 actions de fr. 1667, toutes nominatives. Capital reporté simultanément à fr. 415 000, par l'émission de 4150 actions de fr. 100, nominatives. Capital: fr. 415 000, entièrement libéré, divisé en 4150 actions de fr. 100, nominatives. Nouveaux statuts du 6. 11. 1987. André Jean Muller et Jean Moro ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Mario E. Haller, de Zurich, à Tannay, est administrateur unique avec signature individuelle. Les pouvoirs de Cosette Duraes sont radiés.

11 novembre 1987
Société Immobilière Alpes-Cusin, à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 10. 1986, p. 3951). Michel Vieyte, Jacques Bedert et Maria Zbinden ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Jean-Pierre Zbinden, de Montagny-près-Yverdon, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue du Belvédère 10, chez Jean-Pierre Zbinden.

11 novembre 1987
Société Immobilière la Forêt Ensoleillée A, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 5. 1985, p. 1800)
Société Immobilière la Forêt Ensoleillée B, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 5. 1985, p. 1800). Nouveau siège: Carouge, rue Saint-Victor 20, chez Agence Immobilière Arve-Immo SA. Statuts modifiés le 9. 11. 1987. Renée D. Chaillet n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Denis Delétraz, de et à Plan-les-Ouates, est administrateur unique avec signature individuelle.

11 novembre 1987
Société Immobilière la Forêt Ensoleillée C, à Genève, société anonyme (FOSC du 28. 11. 1986, p. 4563). Nouveau siège: Carouge, rue Saint-Victor 20, chez Agence Immobilière Arve-Immo SA. Statuts modifiés le 9. 11. 1987. Liliane Spaethe n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Denis Delétraz, de et à Plan-les-Ouates, est administrateur unique avec signature individuelle.

11 novembre 1987
Société Immobilière la Forêt Ensoleillée D, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 5. 1985, p. 1800). Nouveau siège: Carouge, rue Saint-Victor 20, chez Agence Immobilière Arve-Immo SA. Statuts modifiés le 9. 11. 1987. Renée D. Chaillet n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Denis Delétraz, de et à Plan-les-Ouates, est administrateur unique avec signature individuelle.

11 novembre 1987
AMD Alpine Marine Drilling Co. AG, à Zoug (FOSC du 18. 8. 1986, p. 3215). Nouveau siège: Genève, rue Sénebier 20, chez Lalive et Budin, avocats. Statuts du 4. 5. 1979, modifiés en dernier lieu le 23. 10. 1987. But: services, mise à disposition et construction d'installation dans le domaine du forage pétrolier en mer et sur terre. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **AMD Alpine Marine Drilling Co AG, en liquidation.** Liquidateur: Franz Zimmermann, de Kyburg-Buchegg, à Dully, jusqu'ici administrateur avec signature individuelle. Les pouvoirs de Richard A. Wilson et de Jurren Schoonbeek sont radiés.

11 novembre 1987
Logic SA, à Carouge, rue de la Fontenette 23, chez GTI Gestion et Traitement de l'Information SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 9. 11. 1987. But: assistance dans le cadre de la vente, de l'installation et du service après-vente de matériel destiné à l'informatique, software et hardware; recherche, placement et formation de personnel; construction et aménagement de locaux notamment dans le domaine de l'informatique. Capital: fr. 52 000, entièrement libéré, divisé en 52 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Paul Perrot, de et à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle.

11 novembre 1987
Garage Gabriel Lovey SA, à Thonex, route de Jussy 29. Nouvelle société anonyme. Statuts du 3. 11. 1987. But: exploitation d'un garage, atelier de réparation de véhicules, vente de véhicules, commerce et distribution d'équipements, d'accessoires et de pièces détachées se rapportant à l'automobile. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Gabriel Lovey, de Genève, à Chêne-Bougeries, administrateur unique, avec signature individuelle.

11 novembre 1987
Techfa SA, Engineering et Physique en Construction de Façades, à Genève, rue Charles-Galland 15, chez Société Fiduciaire Maurice Dupraz SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 5. 11. 1987. But: consultation, élaboration de projets, expertise et surveillance de travaux de constructions immobilières, notamment de constructions métalliques et de façades; représentation, acquisition et exploitation de brevets. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Othmar Stadelmann, de Schüpfheim, à Uster, président; Jacques Roulet, de La Sagne, à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Jean-Michel Benig, de Lausanne, à Crissier, directeur.

11 novembre 1987
Société Immobilière Forêt-Grand-Pré, à Genève, société anonyme (FOSC du 4. 9. 1975, p. 2428). But modifié: achat, vente, construction et exploitation d'immeubles dans le canton de Genève. Nouveaux statuts du 6. 11. 1987. Jules Guillod n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre Beauverd, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue du Mont-Blanc 24, chez Intermoney SA.

Jura – Jura – Giura

Bureau de Porrentruy

10 novembre 1987
Résidence la Grangerie, à Alle. Sous cette raison sociale, il a été constitué une société coopérative ayant pour but l'amélioration des conditions de logement dans la commune d'Alle en faveur des personnes bénéficiant des prestations de l'AVS. La société cherche à atteindre son but en particulier en construisant des habitations saines et rationnelles et en louant les appartements au prix le plus bas possible. Les statuts portent la date du 24 septembre 1987. Les parts sociales sont de fr. 250. Les publications sont faites dans la FOSC. La société se propose d'acquérir de la commune mixte de Alle l'immeuble ban d'Alle, no 233, d'une superficie de 33 a 68 m², pour le prix de fr. 60 000. La société est administrée par un conseil d'administration de 5 membres. Signature collective à deux du président ou du vice-président, signant collectivement avec le secrétaire: Marcel Prongué, de Buix, à Alle, président; Jean Petignat-Rossé, de et à Alle, vice-président; Henri Mamie, de et à Alle, secrétaire. Adresse: c/o Marcel Prongué, à Alle.

11 novembre 1987
Filiale de L. Frésard S.A., en liquidation, à St-Ursanne, manufacture de boîtes de montres (FOSC du 1. 3. 1985, no 50, p. 805). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Marken – Marques – Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum
Office fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Wichtiger Hinweis

Die nachstehend veröffentlichten Marken sowie die daran anschliessenden weiteren Publikationen entsprechen den Eintragungen im schweizerischen Markenregister. Einzig die durch das Bundesamt ausgestellten Eintragungsbescheinigungen haben offiziellen Charakter. Jedes andere, von dritter Seite stammende Dokument über solche Veröffentlichungen hat rein privaten Charakter und ist ohne rechtliche Wirkung.

Konflikt mit eingetragenen Marken

Die Eintragung der Marke wird auf Gefahr des Hinterlegers vorgenommen. Das Bundesamt rät deshalb den Hinterlegern, sich zuvor zu erkundigen, ob allenfalls bereits ältere Eintragungen bestehen; es führt auf Antrag hin Nachforschungen nach eingetragenen schweizerischen und internationalen Marken durch.

Avis important

Les marques publiées ci-après de même que les autres publications qui les suivent correspondent aux inscriptions faites au registre suisse des marques. Seules les attestations d'inscriptions fournies par l'Office ont un caractère officiel. Tout autre document délivré par des tiers, sur de telles publications, ne peut avoir qu'un caractère privé dénué de valeur juridique.

Conflit avec des marques enregistrées

L'enregistrement de la marque étant fait aux risques et périls du déposant, l'Office conseille aux déposants de nouvelles marques de se renseigner sur l'existence d'éventuelles antériorités. Il effectue sur demande des recherches sur les marques suisses et internationales enregistrées.

Avviso importante

I marchi pubblicati qui appresso, come le altre pubblicazioni che seguono, corrispondono alle iscrizioni nel registro svizzero dei marchi. Soltanto le attestazioni di registrazione rilasciate dall'Ufficio federale hanno carattere ufficiale. Qualsiasi altro documento steso da terzi, relativo a queste pubblicazioni, è di carattere privato senza valore giuridico.

Collisione con marchi registrati

Dato che la registrazione di un marchio è effetuata a rischio e pericolo del depositante, l'Ufficio raccomanda ai depositanti di nuovi marchi di informarsi sull'esistenza di eventuali registrazioni precedenti. Su domanda, l'Ufficio esegue ricerche sui marchi svizzeri e internazionali registrati.

356073. Hinterlegungsdatum: 26. Juni 1987.
Pfizer Inc., 11 Bartlett Street, Brooklyn, **New York** (New York, USA). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **227331.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. Juni 1987 an.

Antibiotisches Präparat.
(Int. Kl. **5**)

DAVAMYCIN

356074. Hinterlegungsdatum: 26. Juni 1987.
Schering Agrochemicals Limited, Hauxton, **Cambridge** (Grossbritannien). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **227072.** Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. Juni 1987 an.

Schädlingsbekämpfungsmittel zur Anwendung in der Landwirtschaft und im Gartenbau.
(Int. Kl. **5**)

ALLISAN

356075. Date de dépôt: 26 juin 1987.
Mavala S.A., 5, rue de la Muse, **1205 Genève.** – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque no **227187.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 26 juin 1987.

Produits cosmétiques, thérapeutiques et médicamenteux.
(Cl. int. **3, 5**)

MAVADUR

356076. Hinterlegungsdatum: 29. Juni 1987.
Elco Papier AG, Baslerstrasse 274 und 276, **4123 Allschwil.** – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **232019.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. Juni 1987 an.

Papiere, Schreibpapier, Briefumschläge, Anzeige-Karten und -Couverts, Karton, Kartonbehälter, Kartonschachteln, Kartonschreibmappen und Kartonetuis, Drucksachen.
(Int. Kl. **16**)

ELCO SUPREME

356077. Hinterlegungsdatum: 29. Juni 1987.
Imperial Chemical Industries PLC, Imperial Chemical House, Millbank, **London S.W. 1** (Grossbritannien). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **226817.** Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. Juni 1987 an.

Textilfasern, Garne und Fäden.
(Int. Kl. **22, 23**)

TENDRELLE

356078. Hinterlegungsdatum: 29. Juni 1987.
Syntex Pharm AG, Neugasse 23, **6300 Zug.** – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **226597.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. Juni 1987 an.

Steroid-Hormon-Präparat für den gynäkologischen Gebrauch.
(Int. Kl. **5**)

NORINYL-1

356079. Hinterlegungsdatum: 22. Juni 1987.
Manville Corporation, Ken-Caryl Ranch, **Denver** (Colorado, USA). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **230943.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. Juni 1987 an.

Asbest und Asbestwaren, nämlich Asbestpapier, Asbestplatten, Asbesttextilien, einschliesslich -vorgarnen, -garnen, -vliesen, -filzen und -schnüren, Asbestisolierungen, insbesondere Asbest enthaltende Wärmeisoliermaterialien, bituminöse Materialien mit eingelagertem Asbest, Asbest enthaltende Stopf- und Dichtungsmassen, Asbest enthaltende Kunststoff-Bodenbeläge und Bedachungsmaterialien; Asbestzementwaren, nämlich Asbestzementrohre und Asbestzementplatten für industrielle, Bau- und Schiffahrtszwecke sowie für die Wärmeisolierung, Asbestzementkupplungen, -fittings-, leitungen, -stangen, -blöcke, -schwellen und andere Formstücke aus Asbestzement; Kieselgurerzeugnisse als Isolationen, industrielle Füllstoffe, Farben, Mattierungsmittel, Filterhilfsstoffe, Träger für die Chromatographie, feuerfeste Steine sowie als Betonfüllstoffe; Perlstein, Perlsteinwaren für industrielle und für Bauzwecke; Perlstein-Erz; geblähter Perlstein; synthetische Silikate; Filter; Klebstoffe und Kitte; Klebebänder; Abdichtungs- und Dichtungsmaterialien; flüssige Dichtstoffe; Stopfbüchsen; Reibstoffe; mineralische Fasern und Mineralfaserprodukte für akustische Zwecke sowie zur Verwendung als Isoliermaterial in der Bauindustrie und für technische Zwecke; Glasfasern und Glasfaserprodukte für die Wärmeisolierung, für akustische Zwecke, zur Verwendung für und in der Herstellung von Matten, Garnen, Faserstoffen und anderen Textilwaren, zur Verstärkungszwecken und insbesondere zur Verwendung in und für die Herstellung von Kunstharzen und für andere industrielle Zwecke; Wärmeisolierungen; hitzebeständige Fasern und aus solchen hergestellte hitzebeständige Isoliermaterialien; Isoliermaterialien und Isolationen für elektrische und industrielle Zwecke; Kunststoffrohre und -fittings; Bodenbeläge und Bodenbelagsmaterialien aus Kunststoff; geschäumte Kunststoffe zur Verwendung in der Industrie als leichtes Isoliermaterial, in der Fabrikation von Verpackungsmaterialien und im Bauwesen; Kunststofflaminate; armierte Kunststoffolien; Baumaterialien; Bedachungen und Dachbeläge; Schalldämpfungsmaterialien und schallisolierte Bauteile zur Verwendung im Industrie-, Geschäfts- und Wohnungsbau; Zellulose-Faserplatten; Belagsmaterialien für die Fahrzeugindustrie, einschliesslich Bremsbelägen und Kupplungen; Beschichtungsverbindungen.
(Int. Kl. **1, 2, 6, 11, 12, 16, 17, 19, 22, 27**)

JOHNS-MANVILLE

356080. Hinterlegungsdatum: 22. Juni 1987.
Manville Corporation, Ken-Caryl Ranch, **Denver** (Colorado, USA). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **230944.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. Juni 1987 an.

Asbest und Asbestwaren, nämlich Asbestpapier, Asbestplatten, Asbesttextilien, einschliesslich -vorgarnen, -garnen, -vliesen, -filzen und -schnüren, Asbestisolierungen, insbesondere Asbest enthaltende Wärmeisoliermaterialien, bituminöse Materialien mit eingelagertem Asbest, Asbest enthaltende Stopf- und Dichtungsmassen, Asbest enthaltende Kunststoff-Bodenbeläge und Bedachungsmaterialien; Asbestzementwaren, nämlich Asbestzementrohre und Asbestzementplatten für industrielle, Bau- und Schiffahrtszwecke sowie für die Wärmeisolierung, Asbestzementkupplungen, -fittings-, leitungen, -stangen, -blöcke, -schwellen und andere Formstücke aus Asbestzement; Kieselgurerzeugnisse als Isolationen, industrielle Füllstoffe, Farben, Mattierungsmittel, Filterhilfsstoffe, Träger für die Chromatographie, feuerfeste Steine sowie als Betonfüllstoffe; Perlstein, Perlsteinwaren für industrielle und für Bauzwecke; Perlstein-Erz; geblähter Perlstein; synthetische Silikate; Filter; Klebstoffe und Kitte; Klebebänder; Abdichtungs- und Dichtungsmaterialien; flüssige Dichtstoffe; Stopfbüchsen; Reibstoffe; mineralische Fasern und Mineralfaserprodukte für akustische Zwecke sowie zur Verwendung als Isoliermaterial in der Bauindustrie und für technische Zwecke; Glasfasern und Glasfaserprodukte für die Wärmeisolierung, für akustische Zwecke, zur Verwendung für und in der Herstellung von Matten, Garnen, Faserstoffen und anderen Textilwaren, zur Verstärkungszwecken und insbesondere zur Verwendung in und für die Herstellung von Kunstharzen und für andere industrielle Zwecke; Wärmeisolierungen; hitzebeständige Fasern und aus solchen hergestellte hitzebeständige Isoliermaterialien; Isoliermaterialien und Isolationen für elektrische und industrielle Zwecke; Kunststoffrohre und -fittings; Bodenbeläge und Bodenbelagsmaterialien aus Kunststoff; geschäumte Kunststoffe zur Verwendung in der Industrie als leichtes Isoliermaterial, in der Fabrikation von Verpackungsmaterialien und im Bauwesen; Kunststofflaminate; armierte Kunststoffolien; Baumaterialien; Bedachungen und Dachbeläge; Schalldämpfungsmaterialien und schallisolierte Bauteile zur Verwendung im Industrie-, Geschäfts- und Wohnungsbau; Zellulose-Faserplatten; Belagsmaterialien für die Fahrzeugindustrie, einschliesslich Bremsbelägen und Kupplungen; Beschichtungsverbindungen.
(Int. Kl. **1, 2, 6, 11, 12, 16, 17, 19, 22, 27**)

MANVILLE

356081. Date de dépôt: 29 juin 1987.
Group Lotus PLC, Norwich (Norfolk, Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce.

Véhicules à moteur terrestres et leurs parties et accessoires, à savoir crochets d'attelage pour caravanes, porte-valises, porte-skis, garde-boue, chaînes antidérapantes, pare-vent, appui-tête, ceintures de sécurité, sièges de sécurité pour enfants, toits pare-soleil.
(Cl. int. **12**)

ACTIVE

356082. Hinterlegungsdatum: 22. Juni 1987.
Käserei Albikon E. Schnelli, 9533 Kirchberg SG. – Fabrikation.

Salzloser Rohmilchkäse, vollfett.
(Int. Kl. **29**)

SINESALIS

356083. Hinterlegungsdatum: 22. Juni 1987.
Admont S.A., 12, rue Voltaire, **1201 Genève.** – Fabrikation und Handel.

Lutscher, Speiseeis, Wassereis (gegebenenfalls am Stiel), gefrorenes Konfekt im allgemeinen.
(Int. Kl. **30**)

JET-O-GLACE

356084. Hinterlegungsdatum: 22. Juni 1987.
Maschinenfabrik Sulzer-Burckhardt AG, Dornacherstrasse 210, **4053 Basel.** – Fabrikation und Handel.

Kompressoren, Kolbenkompressoren, insbesondere mit im Zylinder berührungslos beweglichen Kolben, Einzel- und Ersatzteile der genannten Waren.
(Int. Kl. **7**)

LABY

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Banque Scandinave en Suisse, Genève

Bilan intermédiaire au 30 septembre 1987
(sans comptes de profits et pertes)

Actif

	Fr.	Fr.
Caisse, comptes de virement et compte de chèques postaux		67 561 245.—
Avoirs en banque à vue		157 342 994.—
Avoirs en banque à terme		664 596 329.—
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	551 910 442.—	
Effets de change et papiers monétaires		839 523.—
– dont rescriptions et bons du trésor	—.—	
Comptes courants débiteurs en blanc		71 112 498.—
Comptes courants débiteurs gagés		153 309 509.—
– dont garantis par hypothèques	9 164 004.—	
Avances et prêts à terme fixe en blanc		70 655 472.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		334 257 421.—
– dont garantis par hypothèques	11 196 925.—	
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public		7 123 459.—
Titres		48 535 160.—
Participations permanentes		38 584 556.—
Immeuble à l'usage de la banque		16 960 000.—
Autres actifs		44 784 239.—
		1 675 662 405.—

Passif

	Fr.	Fr.
Engagements en banque à vue		76 571 697.—
Engagements en banque à terme		684 311 329.—
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	535 218 579.—	
Créanciers à vue		246 428 923.—
Créanciers à terme		128 633 742.—
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	104 256 152.—	
Comptes de dépôts		184 563 088.—
Obligations et bons de caisse		6 056 000.—
Emprunt obligataire		30 000 000.—
Dettes hypothécaires sur immeuble appartenant à la banque		9 100 000.—
Autres passifs		153 765 228.—
Capital-actions		85 000 000.—
Capital-bons de participation		2 250 000.—
Réserve légale		18 000 000.—
Réserve spéciale		49 000 000.—
Solde reporté de l'exercice précédent		1 982 398.—
		1 675 662 405.—

Barclays Bank S.A., Genève

Bilan au 30 septembre 1987

Actifs

	Fr.	Fr.
Caisse, comptes de virements et compte de chèques postaux		6 556 235.—
Avoirs en banque à vue		102 180 118.—
Avoirs en banque à terme		89 466 231.—
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	62 193 617.—	
Effets de change et papiers monétaires		29 863 822.—
Comptes courants débiteurs en blanc		46 018 482.—
Comptes courants débiteurs gagés		51 644 278.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc		33 773 400.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		39 605 647.—
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public		—.—
Titres		45 786 593.—
Participation permanente		3 657 092.—
Autres actifs		19 116 241.—
Solde du compte de pertes et profits		6 755 187.—
Total des actifs		474 423 326.—

Passifs

	Fr.	Fr.
Engagements en banque à vue		59 458 940.—
Engagements en banque à terme		142 467 297.—
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	121 243 254.—	
Créanciers à vue		72 295 898.—
Créanciers à terme		74 346 670.—
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	62 346 670.—	
Obligations de caisse et bons de caisse		14 800 000.—
Autres passifs		11 054 521.—
Capital		100 000 000.—
Total des passifs		474 423 326.—

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Grosshandelspreisindex im Oktober 1987

Der vom Bundesamt für Statistik (BFS) berechnete Grosshandelspreisindex verzeichnete im Oktober 1987 einen Anstieg um 0,5 Prozent im Vergleich zum Vormonat und erreichte den Stand von 169,6 Punkten (1963 = 100 Punkte). Innert Jahresfrist resultierte ein Indexrückgang um 0,3 Prozent, nachdem im September 1987 noch ein solcher um 1,2 Prozent und im Oktober des Vorjahres ein solcher um 4,8 Prozent zu beobachten war.

Der Grosshandelspreisindex zeigt die Preisentwicklung von Energieträgern, Rohstoffen, Halbfabrikaten und Konsumgütern. Massgebend sind dabei für Inlandwaren die Preise ab Produzent und für Importwaren die Preise verzollt ab Schweizergrenze.

Der Anstieg des Totalindexes gegenüber dem Vormonat ist auf höhere Preise innerhalb der Gruppenziffern der Energieträger und Hilfsstoffe (+1,1%), der Konsumgüter (+1,1%) und der Rohstoffe und Halbfabrikate (+0,1%) zurückzuführen. Nach Herkunft der Produkte ergab sich sowohl bei den Importwaren (+1,2%) als auch bei den Inlandwaren (+0,3%) ein Indexanstieg.

Die Zunahme der Gruppenziffer der Energieträger und Hilfsstoffe ist vor allem die Folge von Preiserhöhungen für Heizöl, Benzin, Dieseltreibstoff und elektrische Energie. Bei den Konsumgütern wurden Preisaufschläge für Kaffee, Gemüse, Birnen und Bier gemeldet. Nennenwerte Preisermässigungen waren für Äpfel zu verzeichnen. Bei den Rohstoffen und Halbfabrikaten wurden höhere Preise für Ölfrüchte, Futterkartoffeln, Rohtabak, Rohwolle, Kammzug, Schnittholz, Lederrohstoffe, Organika, Kunststoffe, Stahlbleche, Bandeisen und Nicht-Eisen-Metalle registriert. Tiefere Preise notierte man für Kakao, Schlachtvieh, Rohbaumwolle, Sägereiholz, Anorganika, Farbstoffe, für Applikationsmittel in der Textil-, Leder- und Papierindustrie sowie für Schrauben und Stifte.

Der Rückgang des Totalindexes um 0,3 Prozent im Vergleich zum Oktober des Vorjahres ergab sich aus einer Verminderung des Preisniveaus für Rohstoffe und Halbfabrikate um 1,6 Prozent; der Index der Konsumgüter (+1,5%) und derjenige der Energieträger und Hilfsstoffe (+1,2%) stiegen dagegen an. Nach Herkunft der Produkte resultierte bei den Importwaren innert Jahresfrist eine Indexabnahme um 1,5 Prozent. Die Inlandwaren verzeichneten zum ersten Mal seit dem Januar 1986 eine leichte Zunahme im Vergleich zum Vorjahresmonat (+0,2%).

Bundesamt für Statistik
Informationsdienst

L'indice des prix de gros en octobre 1987

L'indice des prix de gros, calculé par l'Office fédéral de la statistique (OFS), a progressé de 0,5% en octobre 1987 par rapport au mois précédent, s'inscrivant à 169,6 points (1963 = 100). Entre octobre 1986 et octobre 1987, l'indice a fléchi de 0,3%. La baisse s'était chiffrée à 1,2% entre septembre 1986 et septembre 1987 et à 4,8% entre octobre 1985 et octobre 1986.

L'indice des prix de gros traduit l'évolution des prix des produits énergétiques, des matières premières, des produits semi-finis et des biens de consommation. Il est calculé sur la base des prix à partir du producteur pour les marchandises indigènes et sur la base de prix «franco dédouanés frontière suisse» pour les matières importées.

La progression de l'indice général par rapport au mois précédent résulte d'une augmentation des prix au sein des groupes produits énergétiques et connexes (+1,1%), biens de consommation (+1,1%) et matières premières et produits semi-finis (+0,1%). Selon la provenance des marchandises, l'indice a enregistré une hausse tant pour les marchandises importées (+1,2%) que pour les marchandises indigènes (+0,3%).

L'accroissement de l'indice du groupe des produits énergétiques et connexes est dû principalement au renchérissement du mazout, de l'essence, du carburant diesel et de l'électricité. Parmi les biens de consommation, le café, les légumes, les poires et la bière ont enregistré une hausse de prix. Les pommes, par contre, se sont vendues nettement meilleur marché. Dans le groupe des matières premières et des produits semi-finis, on a observé une majoration des prix des fruits oléagineux, des pommes de terre fourragères, du tabac brut, de la laine brute, de la laine peignée, des bois débités, des cuirs bruts, des produits chimiques organiques, des matières plastiques, de la tôle d'acier, du feuillard et des métaux non ferreux. Les prix ont en revanche baissé pour le cacao, le bétail de boucherie, le coton brut, les grumes, les produits chimiques inorganiques, les colorants, les produits d'application pour l'industrie textile, des industries du cuir et du papier ainsi que pour les boulons et les pointes.

Le recul de 0,3% de l'indice général par rapport au mois d'octobre 1986 est imputable à la baisse du niveau des prix des matières premières et des produits semi-finis (−1,6%); l'indice des biens de consommation (+1,5%) et celui des produits énergétiques et connexes (+1,2%) ont par contre progressé. Selon la provenance des produits, l'indice a fléchi de 1,5% par rapport à l'année passée pour les biens importés. Pour la première frois depuis janvier 1986, l'indice des biens indigènes a légèrement augmenté (0,2%) comparativement au mois correspondant de l'année précédente.

Office fédéral de la statistique
Service de l'information

Die Volkswirtschaft

Wirtschaftliche und sozialstatistische Mitteilungen

Die vom Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartement herausgegebene Monatsschrift vermittelt eine Zusammenfassung der wichtigsten Wirtschaftsdaten, periodische Aufsätze und Spezialuntersuchungen aus den Bereichen der Wirtschafts- und Sozialstatistik. Die Berichterstattung wird ergänzt durch Beiträge zur allgemeinen Wirtschaftslage, so etwa durch die Beilagen der Kommission für Konjunkturfragen.

Die systematisch gegliederten «Allgemeinen Wirtschaftszahlen» ermöglichen einen raschen Einblick in das wirtschaftliche Geschehen. Zusätzliche Angaben im Statistischen Anhang erweitern dieses Grundlagenmaterial.

Abonnementspreise:
Jahresabonnement Inland Fr. 83.–, Ausland Fr. 96.–.
Einzelhefte Fr. 8.–.

Probehefte werden jederzeit gerne zur Verfügung gestellt.

Verlag: Schweizerisches Handelsamtsblatt, Postfach 2170, 3001 Bern.

La Vie économique

Rapports économiques et de statistique sociale

Cette revue menuselle publiée par le Departement fédéral de l'économie publique renseigne régulièrement sur les données économiques les plus importantes et contient des commentaires périodiques ainsi que des études spéciales portant sur les différents domaines de la statistique économique et de la statistique sociale. L'information en ces matières est complétée par des exposés sur la situation économique générale, tels que ceux qui sont présentés dans les suppléments rédigés par la Commission pour les questions conjoncturelles.

La classification des «Données économiques générales» permet au lecteur de prendre rapidement connaissance de ce qui se passe dans l'économie. Les chiffres supplémentaires communiqués dans l'annexe statistique élargissent cette documentation de base.

Conditions d'abonnement:
Une année, pour la Suisse fr. 83.–, pour l'étranger fr. 96.–.
L'exemplaire unique fr. 8.–.

Des numéros-spécimens sont à disposition en tout temps.

Editeur: Feuille officielle suisse du commerce, case postale 2170, 3001 Berne.

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern – Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

Province of Manitoba

7% Anleihe 1982–92 von sFr. 100 Millionen

(Valoren-Nummer 667 505)

Wie uns die Schuldnerin mitgeteilt hat, macht sie von dem ihr gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen zustehenden Recht Gebrauch, den Gesamtbetrag der obigen Anleihe auf den

22. Februar 1988 zu 101% des Nennwertes

vollständig zurückzuzahlen.

Die Titel dieser Anleihe, versehen mit dem Coupon per 22. Februar 1989, können vom 22. Februar 1988 an bei den auf den Titeln erwähnten Banken zur Rückzahlung vorgewiesen werden.

Zürich, im November 1987

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

Skilift Finsterwald–Gfellen AG Entlebuch

Einladung zu einer ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

der Skilift Finsterwald–Gfellen AG, auf Freitag, 4. Dezember 1987, 20 Uhr, Gasthaus Gfellen.

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 23. Oktober 1987.
2. Jahresrechnung 1986/87, Bericht der Kontrollstelle.
3. Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Beschlussfassung für die Sanierung der Gesellschaft.
5. Diverses.

Die Jahresrechnung 1986/87 sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen während 10 Tagen vor der Generalversammlung bei Franz Röösli, Treuhandbüro, Sonnmatt, Entlebuch sowie am Sitze der Gesellschaft während den ordentlichen Bürozeiten zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Stimmkarten:

An der Generalversammlung werden Stimmkarten gegen Vorweisung der alten Aktientitel, der neuen Aktientitel mit Coupon Nr. 5, mit Coupon Nr. 5 alleine, oder eines rechtsgenüglichen Ausweises (Bank-Depotbestätigung, amtliche Bestätigung über den Aktienbesitz, die nicht vor dem 20. November 1987 ausgestellt wurde) abgegeben.

Skilift Finsterwald–Gfellen AG
Der Verwaltungsrat

Reichhold Chemie AG Hausen bei Brugg

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Donnerstag, 10. Dezember 1987, 10 Uhr, am Sitz der Gesellschaft.

Einziges Traktandum: Wahlen in den Verwaltungsrat.

Der Aktionärsausweis wird durch Hinterlegung der Titel bei der Gesellschaft oder durch Vorlegung einer Depotbescheinigung einer Bank erbracht.

Hausen bei Brugg, 23. November 1987

Der Verwaltungsrat

Thermalbad Zurzach AG

Mitteilung an die Aktionäre

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 20. November 1987 erhalten die Aktionäre für Coupon Nr. 21 eine Dividende von 6%.

Der Coupon Nr. 21 kann eingelöst werden bei der
Aargauischen Hypotheken- & Handelsbank, Zurzach
Allgemeinen Aargauischen Ersparniskasse, Zurzach
Schweizerischen Kreditanstalt, Zürich
Migros-Bank, Zürich
Schweizerischen Volksbank, Brugg
oder bei deren Niederlassungen in der Schweiz sowie im Thermalbad Zurzach.

Thermalbad Zurzach AG
Der Verwaltungsrat

Leu-Ausschüttungs-Fonds:

Gegen Coupon Nr. 1 und Coupon Nr. 2 werden ab 25. November 1987 für das per 30. September 1987 abgeschlossene 1. Geschäftsjahr 1986/87 (14½ Monate) pro Anteil ausbezahlt:

Coupon Nr. 1 Ertragsausschüttung: Fr. 45.– brutto, abzüglich 35% eidgenössische Verrechnungssteuer von Fr. 15.75; Auszahlungsbetrag netto Fr. 29.25.

Coupon Nr. 2 Kapitalgewinnausschüttung: Fr. 25.–, ohne Verrechnungssteuerabzug. Netto-Auszahlungsbetrag Coupon Nr. 1 und Coupon Nr. 2, Fr. 54.25.

Der Rechenschaftsbericht erscheint Anfang Dezember 1987.

Die Coupons sind einlösbar bei:
Bank Leu AG (Depotbank), Bank Heusser & Cie. AG, Basel, Bank Gutzwiller, Kurz, Bungener AG, Genf.

CMI Compagnie de Micro-Informatique SA

Les actionnaires du CMI, Compagnie de Micro-Informatique SA sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le mercredi 9 décembre 1987, à 11 h., en l'étude de Maître Olivier Gampert, notaire, rue Général-Dufour 19, à Genève.

Ordre du jour:

1. Election du contrôleur aux comptes.
2. Rapport de gestion et proposition sur l'affectation du bénéfice net.
3. Rapport de l'organe de contrôle.
4. Approbation des comptes.
5. Affectation du bénéfice net.
6. Décharge au conseil d'administration.
7. Election au conseil d'administration.
8. Modification des statuts relative à la date de clôture de l'exercice.
9. Divers.

Le compte de profits et pertes, le bilan, le rapport de l'organe de contrôle, le rapport de gestion, la proposition d'emploi du bénéfice net, ainsi que la proposition de modification des statuts sont mis à la disposition des actionnaires au siège de la société, dès le 27 novembre 1987.

Le président du conseil d'administration

Télémorgins SA

Convocation

Les actionnaires de la Société Télémorgins SA sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le vendredi 11 décembre 1987, à 16 h. 30, à l'Hostellerie Bellevue, à Morgins.

Ordre du jour:

1. Lecture du procès-verbal de la précédente assemblée.
2. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1986.
3. Approbation des comptes et de la gestion de l'exercice 1986.
4. Divers.

Le bilan, le compte des pertes et profits et le rapport des contrôleurs sont à la disposition des actionnaires à Morgins, à la station de départ du télésiège de La Foilleuse, dès le jour de la présente publication.

Les actionnaires sont priés, pour pouvoir exercer leur droit de vote, de se munir de leurs actions, et de les présenter au bureau du contrôle avant l'ouverture de l'assemblée.

Monthey, 17 novembre 1987

Le conseil d'administration

Dorfina Compagnie Financière SA Lausanne

Une

assemblée générale extraordinaire des actionnaires

est convoquée en l'étude des notaires Perrin et Zahnd, place Benjamin-Constant 2, à Lausanne, le mardi 8 décembre 1987, à 11 h. 30.

Ordre du jour:

1. Transfert du siège de la société de Lausanne à Lugano.
2. Nouvelle raison sociale.
3. Modification des art. 1, 2 et 25 des statuts.
4. Nomination d'un administrateur et d'un directeur.

Le texte des modifications statutaires est tenu à la disposition des actionnaires au siège de la société et auprès de sa succursale de Lugano.

Lausanne, 20 novembre 1987

L'administration

Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1983–1985

Un 98e numéro spécial de «La Vie économique» publié par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail a paru en avril 1986; il est intitulé:

Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1983–1985

On y trouve les résultats des enquêtes menées chaque année en automne, auprès des associations professionnelles des employeurs et des travailleurs, sur les taux de salaires et la durée du travail prévus par les conventions collectives. Cette publication porte sur les années 1983–1985 et mentionne plus de 4000 taux de salaires pratiqués dans l'ensemble des branches d'activité et classés selon les catégories de travailleurs ainsi que d'après le champ d'application des conventions. Il s'agit d'une réédition remaniée de numéros spéciaux antérieurs de «La Vie économique». La présentation systématique donne une vue d'ensemble du niveau et du mouvement des salaires et constitue une précieuse source de renseignements pour tous ceux qui s'intéressent aux problèmes de la rémunération du travail. Le texte de ce numéro spécial est rédigé dans les trois langues officielles.

L'exemplaire coûte 39 francs. Prière d'effectuer les paiements préalables au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne. On voudra bien mentionner la commande au verso du talon.

Seltronic SA, Meyrin

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le lundi 7 décembre 1987, à 14 h., au siège social.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le conseil d'administration

Résultat de l'offre publique d'achat par

Investban Corp. Holding SA

sur le capital action de

Omnium Genève SA

La Banque Paribas (Suisse) SA, en sa qualité de banque et conseiller d'Investban Corp. Holding SA,
communique par la présente que la condition d'offre à la vente d'un minimum de 70% des actions d'Omnium Genève SA a été réalisée et que la vente est donc devenue définitive.

En conséquence, la Banque Paribas (Suisse) SA versera aux déposants des titres un montant de fr.s. 800.– par action, à la date du 26 novembre 1987.

Banque Paribas (Suisse) SA

Compagnie Financière Michelin

Schützenmattstrasse 77, 4051 Bâle

L'assemblée générale ordinaire de la Compagnie Financière Michelin qui s'est tenue à Bâle, le 24 novembre 1987, sous la présidence de Monsieur François Michelin, gérant, a approuvé les comptes de l'exercice 1986/1987 qui font ressortir un bénéfice de fr. 112 424 117.57.

Elle a décidé de distribuer un dividende brut de	Fr. 8.—
par action, contre fr. 6.— pour l'exercice précédent	
sous déduction de 35% d'impôt anticipé de	Fr. 2.80
soit net	Fr. 5.20

Le paiement sera effectué sans frais, à partir du 26 novembre 1987, contre coupon no 11 auprès des banques et leurs succursales en Suisse suivantes:

Crédit Suisse
Société de Banque Suisse
Banque Populaire Suisse
Banque Cantonale de Bâle
Banque Sarasin & Cie
Banque J. Vontobel & Cie SA
Union de Banques Suisses
Banque Leu SA
Groupement des Banquiers Privés Genevois
Rahn & Bodmer
Banque Julius Bär et Cie SA

Par ailleurs l'assemblée générale ordinaire a renouvelé le mandat de contrôleur de Monsieur Edwin Stopper.

L'assemblée générale extraordinaire qui a suivi a nommé Monsieur René Zingraff comme associé indéfiniment responsable.

Bâle, 24 novembre 1987

Le gérant:
François Michelin

SI des Tonnelles SA, Lausanne

Les propriétaires des actions numéros 22, 85, 86, 87, 88, 89, 124, 186, 206, 207 et 237 de la société, annulées par décision de l'assemblée générale du 8 novembre 1985, sont invités à retirer la valeur nominale de leurs titres auprès de M. Jean-Marc Decollogny, agent d'affaires, rue du Grand-Chêne 5, 1003 Lausanne, jusqu'au 31 décembre 1987. Cette publication vaut mise en demeure au sens de l'art. 91 CO. Les montants qui n'auront pas été retirés d'ici au 31 décembre 1987 seront consignés conformément à l'art. 92 CO et à l'art. 603 CPC.

Budgets de ménages de salariés en 1975

92e numéro spécial de «La Vie économique»

La précédente enquête d'ampleur comparable sur le niveau de vie des ménages privés remonte aux années 1936 à 1938 et ses résultats ont été publiés en 1942. La grande importance des relations fonctionnelles qui existent entre, d'une part, la structure des dépenses et, d'autre part, le revenu, la taille du ménage, la région de domicile ainsi que la situation professionnelle du chef du ménage justifie certainement un compte rendu minutieux des résultats de l'enquête menée en 1975 sur une grande échelle. L'abondance d'informations intéressantes l'emporte sans doute de beaucoup sur l'inconvénient du temps écoulé entre l'époque de l'enquête et celle de la publication.

Prix: 26 francs. Envoi contre versement préalable sur le compte de chèques postaux 30 – 520 de la Feuille officielle suisse du commerce, Berne. Prière de mentionner la commande au verso du coupon du bulletin de versement.

Fonds de Réétablissement du

CONSEIL DE L'EUROPE

pour les Réfugiés Nationaux et les Excédents de Population en Europe,
Strasbourg

Prestito 5% 1979-89 di Fr. 100'000'000.–
(Numero di valore: 478'721)

Non è stato possibile acquistare sul mercato, conformemente alle condizioni del prestito, alcuna obbligazione relativa alla quota d'ammortamento al 20 novembre 1987.
L'ammontare nominale delle obbligazioni ancora in circolazione rimane pertanto di Fr. 98'397'000.–.

Lugano, novembre 1987

Per ordine:
Banca del Gottardo

Adiano SA, Lugano

Gli azionisti sono convocati in

assemblea generale straordinaria

venerdì 11 dicembre 1987, alle ore 14.30, presso lo studio Avv. Giovanni Belossi, via Pretorio 11, Lugano.

Ordine del giorno:
1. Dimissioni amministratore unico e organo di revisione.
2. Nomina di un nuovo amministratore unico e di un nuovo organo di revisione.
3. Eventuali.

Lugano, 17 novembre 1987

L'amministratore unico

SAFSA
Società Amministrazioni Fondiarie SA

Comunichiamo che portatori di certificati rappresentanti una ragguardevole maggioranza delle quote dei Patrimoni speciali denominati Dauphin Bleu e Dauphin Vert hanno richiesto la cessione a loro stessi degli immobili rappresentati dai certificati posseduti.

La SAFSA, conformemente a quanto previsto dall'art. 3 del regolamento di gestione, ha deciso di procedere alla menzionata cessione, che verrà effettuata mediante regolare contratto di compravendita da stipularsi a Montreal (Canada).

La presente vale quale comunicazione ai portatori secondo quanto previsto dall'art. 9.2. del regolamento di gestione.

Lugano, 19 novembre 1987

Original-Qualitäts-
Telefax-Papier
(Thermopapier)
für alle Fax-Geräte liefert immer zu Tiefstpreisen ab Lager
Goldorex AG, 8050 Zürich
Tel. 01 302 76 96

Novelan *Buchserstr. 31, 8108 Dällikon ZH, Tel. 01/844 29 19*
Klimatechnik
Haustechnik

Couvertures pour «La Vie économique»

Les couvertures pour l'édition de 1986 (59e année) de la revue mensuelle «La Vie économique» peuvent être obtenues auprès de l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce. De couleur brune, avec titres or, elles sont préparées de façon à pouvoir contenir non seulement les 12 fascicules mensuels mais aussi les bulletins encartés de la Commission pour les questions conjoncturelles.

Ces couvertures peuvent être commandées, contre versement préalable de 7 francs par pièce sur le compte de chèques postaux 30-520-2, à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce, à Berne.

Die **Sparhefte Nrn. 108.754.15, 114.331.92, 136.670.43, 155.042.58, 167.718.90, 180.274.43, 215.446.24, 231.275.40, 232.963.43, 233.114.77, 245.433.46, 247.760.30, 256.356.94, 293.030.77, 313.201.12, 326.644.20, 332.876.05, 336.402.66, 338.416.07, 339.064.89, 339.609.74, 508.566.69, 508.870.11** sowie die **Depositenhefte Nrn. 703.692.06** und **708.097.32** der Hypothekarkasse des Kantons Bern werden vermisst.

Die Gläubiger werden die Sparhefte gemäss Art. 90 bzw. 977 OR entkräften und über die Guthaben verfügen, sofern die allfälligen Inhaber dieser Sparhefte diese nicht binnen 3 Monaten der Hypothekarkasse des Kantons Bern, in Bern, vorlegen und ihr besseres Recht nachweisen.

Bern, 19. November 1987
Hypothekarkasse des Kantons Bern

SÄCKE/EMBALLAGEN
aus Polypropylengeweben
Container-Säcke
die ideale, preisgünstige Verpackung für viele Produkte.
Informieren Sie sich bei
Gustav Maag, Tel. 01 491 90 88
Badenerstrasse 450, **8004 Zürich**

Mit **Hardware** von
■ **NCR** ■ **EPSON** ■ **NOVELL**
und **Software** von
■ **ABACUS** ■ **IBM-DIALOG**
Wirtschaftliche Lösungen um umfassend orientiert zu sein!
seit 1941
Info, Vorführung, Beratung bei:
Rebuma Suter AG, 8045 Zürich,
Uetlibergstr. 350, Tel. 01 462 66 36

Wir übernehmen im Tessin
Buchhaltungsmandate
jeglicher Grösse zu günstigen Konditionen
Schnellste Verarbeitung wird garantiert.
Biconta SA, Via della Pace 3, 6600 Locarno.

Telefonmarketing
Wir sind Spezialisten und telefonieren für Sie mit grosser positiver Wirkung.
– Nachfassen nach Prospektversand.
– Terminvereinbarungen für Aussendienst.
– Einladungen für Besuche.
– Abonnenten-Kundenwerbung nach vorgesetzten Listen.
– Direktverkauf nach Absprachen.
Bitte nehmen Sie mit uns Kontakt auf, es lohnt sich in jedem Falle.
AA Videotex AG, 4123 Allschwil
Tel. 061 63 57 67, Telex 965 736 AAVI

WhiteWestinghouse
Climatiseur sans installation
NOUVEAU
Refroidir Chauffer Déshumidifier
Westelectro SA
Ch. des Pyramides 1
1007 Lausanne
Tel. 021 24 10 44
Rue Dancet 17
1205 Genève
Tel. 022 29 70 11

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft».

Reaktionsschnell und durchtrainiert

mit weltbekannten TUNTURI-Geräten für Konditionstraining zu Hause. – Hanteln Fr. 15.–, Boxball Fr. 660.–, TUNTURI-Heimtrainer Fr. 564.–, TUNTURI-Rudergerät Fr. 498.–, Krafttrainingswand ab Fr. 745.–, etc. etc.
Nicht zuwarten, BON senden – starten!
BON **GTSM** **2532 Magglingen**
032/23 69 03 01/461 11 30
Bitte Prospekt und Bezugsquellen-Nachweis senden
Name/Adresse: